Performance of 15-year-olds in the UAE: A First-Rate Education for the Future Workforce

PISA 2015 Results









His Highness Sheikh Khalifa Bin Zayed Al Nahyan President of the United Arab Emirates



His Highness Sheikh Mohammed Bin Rashid Al Maktoum Vice-President and Prime Minister of the United Arab Emirates and Ruler of Dubai





His Excellency Hussain Bin Ibrahim Al Hammadi Minister of Education

Vision of the Ministry of Education – UAE Innovative education for a knowledge, pioneering, and global society.

Mission of the Ministry of Education – UAE

Develop an innovative Education System for a knowledge and global competitive society, that includes all age groups to meet future labor market demand, by ensuring quality of the ministry of education outputs, and provision of best services for internal and external customers

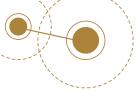




Executive Summary	12
Introduction	15
Chapter 1 - What Is PISA?	20
1.1 Overview of the Study	22
1.2 What Does PISA Measure and How?	23
1.3 The Importance of Participating in PISA	29
1.4 The UAE Sample in PISA 2015	32
1.5 How Did the UAE Perform in the Previous Cycle of PISA 2012?	34
Highlights of this Chapter	35
Chapter 2 - The UAE in a Global Context: PISA 2015	36
2.1 The Science Domain	38
2.2 The Mathematics Domain	41
2.3 The Reading Domain	44
Highlights of this Chapter	48
Chapter 3 - How Did Students in the UAE Perform in PISA 2015?	50
3.1 Trends in Achievement – PISA 2009+, PISA 2012 and PISA 2015	52
3.2 Performance of Students in the UAE in Science in PISA 2015	54
3.3 Achievement by Gender	55
Highlights of this Chapter	59
Chapter 4 - The Proficiency Level Distribution of Students in the UAE	60
4.1 Defining the Proficiency Levels in PISA	62
4.2 Distribution of Students over the PISA 2015 Proficiency Levels	63
Highlights of this Chapter	66
Conclusion	68
Glossary & Appendix	72

LIST OF TABLES & FIGURES

Chapter 1- What is PISA?	20
Table 1.1: Major domain of PISA by cycle	23
<i>Table 1.2:</i> Desired distribution of items in Science by subscales	25
Table 1.3: Desired distribution of items by aspect of Mathematics Literacy	27
Table 1.4: Desired distribution of items in Reading by task characteristic	29
Table 1.5: PISA 2015 Participants	31
Figure 1.1: Number of sampled students by emirate - PISA 2015	32
Figure 1.2: Proportion of sampled students by grade level	33
Figure 1.3: Distribution of sampled students across curricula	33
Chapter 2- The UAE in a Global Context: PISA 2015	36
Table 2.1: Science Literacy average score by country	39
Figure 2.1: A comparison of overall Science Literacy within Arabic-speaking countries – PISA 2015	40
Figure 2.2: A comparison of overall Science Literacy in the top 5 countries in PISA 2012 and 2015	41
Table 2.2: Mathematics Literacy average scores by country	42
Figure 2.3: A comparison of overall Mathematics Literacy within Arabic- speaking countries – PISA 2015	43
Figure 2.4: A comparison of overall Mathematics Literacy in the top 5 countries in PISA 2012 and 2015	44
Table 2.3: Reading Literacy average scores by country	45
Figure 2.5: A comparison of overall Reading Literacy within Arabic-speaking countries – PISA 2015	46
Figure 2.6: A comparison of overall Reading Literacy in the top 5 countries in PISA 2012 and 2015	47
Chapter 3- How Did Students in The UAE Perform in PISA 2015?	<i>50</i>
Figure 3.1: Comparison of average scores in Science, Mathematics and Reading between three cycles PISA 2009 ⁺ , PISA 2012 and PISA 2015	53
Figure 3.2: Students' average scores in the UAE in Science subscales	55
Figure 3.3: Students' average scores by gender across the three domains	56
Figure 3.4: Science Competency subscales average scores by gender	<i>57</i>
Figure 3.5: Science Knowledge subscales average scores by gender	58
Figure 3.6: Science System subscales average scores by gender	58



Chapter 4 - The Proficiency Level Distribution of Students in the UAE	<i>60</i>
Figure 4.1: Proficiency level cut scores in Science in PISA 2015	63
Figure 4.2: The proficiency level distribution of students in the UAE in each	64
domain in PISA 2015	

Figure 4.3: The proficiency level distribution by gender in each domain



EXECUTIVE SUMMARY

The UAE took part in the Programme for International Student Assessment (PISA) 2015, an international large-scale assessment that measures the achievement of 15-year-old students in Science, Mathematics and Reading every three years in over 70 countries. This was the third participation in the study for the Ministry of Education in the UAE, the first one being in 2009. Like policymakers worldwide, the Ministry of Education in the UAE highly values the data produced by the successive PISA cycles every three years, as they provide insights on the impact of educational policies on students' achievement in Science, Mathematics and Reading over time.

Over 15,000 15-year-olds in the UAE took part in PISA 2015. These students were enrolled in public and private schools offering a variety of curricula across all the UAE. PISA assessments are not directly linked to specific school curricula; instead they are designed to assess the extent to which students at the end of compulsory education can apply their knowledge to real-life situations and be equipped for full participation in society. This is particularly important in the UAE, as the country National Agenda, Vision 2021, has set a goal that the UAE should aim to be amongst the top 20 performing countries in PISA by 2021.

The Ministry of Education in the UAE has applied a new methodology featured in this report to calculate the 2015 international assessment country rankings. This methodology entails that countries which have received the same rounded scores would be given the same rank. By applying this new methodology, the listing of country rankings is more accurate as it does not reflect variations in rankings due to insignificant digits after the decimal (sometimes as low as only 0.1 of a score point). It is therefore important to consider the effect of this methodology when comparing the country rankings between rounds as a climb in the ranks does not necessarily signify an improvement.

PISA 2015 results indicate that students in the UAE ranked in the 35th position in Science, the major domain in this cycle, improving their 44th position from the previous 2012 cycle. Although students performed slightly better on some subscales, there was minimal variation within or between the Science subdomains. In Mathematics, the UAE ranked 37th globally in PISA 2015; this was an improvement by 11 rankings compared to 2012. In Reading, students in the UAE have improved by 12 positions since PISA 2012 ranking 34th on the international scale. When compared to the participating Arabic-speaking countries, the UAE maintained its top ranking in all three domains¹.

¹ Participating countries within the Arabic-speaking countries include Algeria, Jordan, Lebanon, Qatar, Tunisia and the UAE.



The OECD considers students at or above proficiency Level 2 as having the necessary skills to succeed in the knowledge economy. In PISA 2015, 58% of students in the UAE achieved Level 2 and above in Science, 52% in Math and 60% in Reading, with a large portion of them (40% to 48%) achieving at or below Level 1. When compared to UAE performance in PISA 2012, these results mark a consistent decrease in the proportion of students achieving at Level 2 or above across all domains and a concurrent increase in the proportion of students achieving at or below Level 1.

Comparably to 2012, gender differentials have been observed in PISA 2015 with girls consistently outperforming boys in all domains, especially in Reading. Although the size of the differential remained wide, the country has been successful in narrowing it in comparison with the previous PISA cycle. As for the gender differentials in proficiency levels, the existing gap was narrower in Mathematics as compared to Science and Reading. In Science, 65% of girls were at Level 2 or above versus 51% of boys. At the other end of the distribution in Science, 35% of females scored at Level 1 or below versus 49% of males. In Reading, 70% of girls were at Level 2 or above versus 48% of boys; at the other end of the distribution, only 30% of girls scored at or below Level 1 while 52% of boys reached the same level.

The UAE is determined to meet Vision 2021 target of being one of the top 20 performing countries in PISA. The results of PISA 2015 as described in this report will provide decision-makers with the necessary information to inform future educational reforms and allocation of resources to ensure that Vision 2021 goals are realized.





16

INTRODUCTION THE UAE VISION 2021 AND PISA 2015

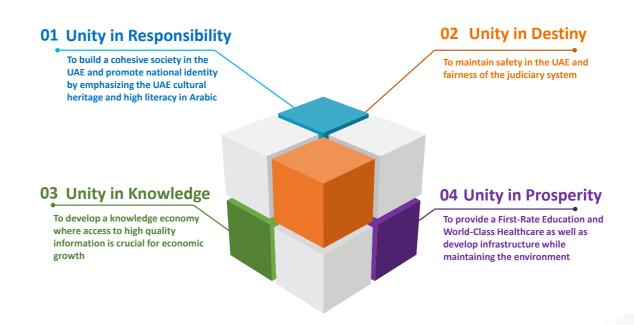
The United Arab Emirates continuous investment in education enabled the country to accomplish impressive feats and to develop at a remarkable pace in recent years. The country is continuing to flourish and is becoming one of the most advanced countries in the rapidly growing world economy. In 2010 and in line with its great efforts to continue improving the educational sector, the UAE has participated in several international assessments, such as the Programme for International Student Assessment (PISA). Repeated every three years, PISA is a rigorous international assessment of 15-yearold students' achievement overseen by the Organization for Economic Cooperation and Development (OECD). The target age represents a critical milestone in a student's educational pathway as it is the end of compulsory schooling in most countries around the world. PISA is an essential instrument for policymakers aiming to understand the determinants of a high quality educational system as the assessment presents cross-nationally comparable evidence on students' skills. The country had its first participation in a special cycle called PISA 2009⁺ and continued its participation with the 2012 and 2015 cycles with all the UAE². The country will also participate in the upcoming 2018 and 2021 cycles.

In keeping with its forward-looking vision, the UAE has launched Vision 2021 National Agenda to achieve the goal of a modern and prosperous country. As illustrated in the below visual, Vision 2021 consists of six national priorities, which represent the key sectors that the government will focus on in the coming years.



What are the main goals of Vision 2021?

Vision 2021 consists of four main principles that underpin all national targets, policies and reforms. These principles are:



²Dubai was the only emirate to participate in PISA 2009. Later, the UAE participated on a country level in PISA 2009+.



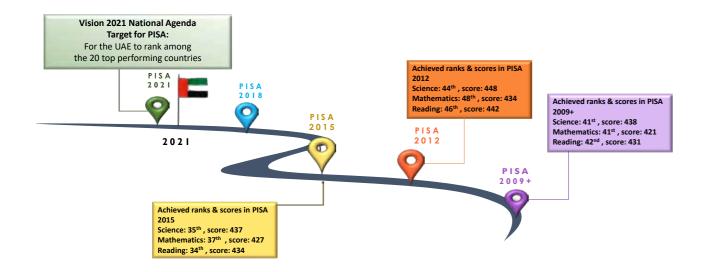


First-Rate Education System: Path to the PISA Target

In Vision 2021, the provision of high quality education is one of the six national priorities and is considered it to be a critical element for the development of the country. The vision emphasizes the importance of developing a first-rate education system and sets targets for eight performance indicators that are to be met by 2021. Two of these indicators relate to performance on international assessments: (1) aim to be amongst the top 20 performing countries in PISA and (2) aim to be amongst the 15 best performing countries in the Trends in International Mathematics and Science Study (TIMSS)³.

The target set in Vision 2021 for the UAE to be ranked amongst the 20 best achieving countries in PISA by 2021 is ambitious yet attainable given the immense efforts and resources the country is investing in the education sector. The visual below illustrates the path to the PISA target since the first participation of the country in 2009. After each PISA administration, the government evaluates progress in students' achievement and develops suitable educational reforms to ensure that the PISA target is achieved by the deadline. Therefore, it is crucial to analyse PISA results in depth, identify areas in need of improvement in the current system and propose policy recommendations.

The below visual illustrates the pathway of the country to achieve the Vision 2021 targets for the PISA assessment.



The Significance of Assessing the Performance of 15-year-olds in the UAE

Policymakers and educators are interested in knowing whether students are equipped with the necessary knowledge and skills at the end of compulsory education to pursue secondary education or enter the labour force and contribute to their society. In a context of fierce global competition and increasing demand for skilled labour that is advanced in technology, the UAE is fully aware of its responsibility to provide a first-rate education system for young people and to prepare them for future employment. Participation in PISA offers an excellent opportunity for the country to evaluate the current education system and develop effective educational policies to improve it.

This report contains preliminary findings and is intended for the public. Additional reports addressing the in depth analysis of the PISA results and the various factors affecting student performance and policy development will be developed in the near future.

This report describes the performance of the UAE 15-year-old students in PISA 2015 and consists of five chapters:

- → The first chapter provides an overview of what PISA measures, its development, design and sampling procedures.
- ightarrow The second chapter examines the UAE overall achievement in PISA 2015 in each domain in the international context.
- → The third chapter focuses on trends in achievements, the UAE performance in PISA 2015 in Science subscales and investigates gender differentials.
- \rightarrow The fourth chapter analyses the proficiency level distribution in the UAE in each domain and by gender.
- → The fifth chapter concludes the report.

Methodology To Calculate Country Rankings

The Ministry of Education in the UAE has applied a new methodology featured in this report to calculate the 2015 international assessment country rankings. This methodology entails that countries which have received the same rounded scores would be given the same rank. By applying this new methodology, the listing of country rankings is more accurate as it does not reflect variations in rankings due to insignificant digits after the decimal (sometimes as low as only 0.1 of a score point). It is therefore important to consider the effect of this methodology when comparing the country rankings between rounds as a climb in the ranks does not necessarily signify an improvement.

<u>18</u>

³ Trends in International Mathematics and Science Study (TIMSS) is an international large-scale assessment that measures students' achievement in Mathematics and Science at Grade 4 and Grade 8 every four years in over fifty countries. TIMSS 2015 was the UAE second participation in the study, the first one being in 2011.







1.1 Overview of the Study

The Programme for International Student Assessment (PISA) was officially launched in 1997 and its first assessment was administered in 2000 with a total of 43 countries and economies participating. Central to the development of the assessment by the Organisation for Economic Co-operation and Development (OECD) was a strong demand from many countries for regular and reliable data on the performance of their education systems and the knowledge and skills of their students necessary to fully participate in modern societies. National and international leaders recognised that, as technology advances and more complex problems arise, what is more valued in economies and societies today is not just the skills and knowledge students have acquired in school but whether they can apply them to unfamiliar situations both inside and outside the school. Leaders and policymakers are interested in assessing whether young individuals possess such skills and are increasingly utilizing PISA results as one of the measures to achieve that end.

Each participating country and economy uses stratified random sampling methods identified by OECD to select 15-year-old students to represent the national student population. This is firstly achieved by randomly selecting a minimum of 150 schools per country, in a way that includes all school types. Subsequently, 15-year-old students are then randomly selected from these schools. From this sample, results are weighted and analysed using sophisticated psychometric and statistical techniques to estimate characteristics of the entire student population. The students' ages should range between 15 years 3 months and 16 years 2 months at the time of the assessment. This milestone, corresponding to the end of compulsory education in most of the OECD countries, is important because after compulsory education, some students may choose to continue upper secondary schooling and pursue higher education, enrol in vocational training programmes or immediately enter the labour market, among other options.

PISA assesses students' literacy in three compulsory domains: Reading, Mathematics and Science and since 2012, countries could participate in two additional optional domains: Financial Literacy and Problem Solving. Table 1.1 shows the domains tested in each PISA cycle since 2000 with a highlighted cell for the major domain.



Year	2000	2003	2006	2009	2012	2015
Domain	2000	2003	2000	2009	2012	2013
Mathematics	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Reading	✓	✓	√	✓	✓	✓
Science	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Problem solving		✓			✓	✓
Note: Highlighted cells represent the year(s) when a particular domain was emphasised as the focal domain.						

The assessments comprise simple and complex multiple-choice questions as well as open constructed responses. The comparability of the assessments across the cycles enables policymakers to monitor the improvements of the educational system over time $(OECD, 2016)^4$.

Along with the assessments, PISA collects extensive background information through surveys of students, parents, teachers and schools. By combining assessment and background data, policymakers can analyse factors affecting student learning, identify areas in need of improvement in their education systems and develop educational policies to address them. For that purpose, PISA is considered an invaluable source of extensive quality data for each participating country and economy.

1.2 What Does PISA Measure and How?

PISA measures the knowledge and skills that 15-year-old students have and how well they can apply them to real life challenges through a measure of Science, Mathematics and Reading Literacies (described in details in the sections below). Test scores are scaled to have a mean of 500 and a standard deviation of 100 in the OECD students' population.

1.2.1 Science Literacy

The 2015 Definition of Science Literacy

Science Literacy is the ability to engage with science related issues and with the ideas of science, as a reflective citizen. A scientifically literate person is willing to engage in reasoned discourse about science and technology, which requires the competencies to:

- **Explain phenomena scientifically** recognise, offer and evaluate explanations for a range of natural and technological phenomena
- Evaluate and design scientific enquiry describe and appraise scientific investigations and propose ways of addressing questions scientifically
- Interpret data and evidence scientifically analyse and evaluate data, claims and arguments in a variety of representations and draw appropriate scientific conclusions

Source: (OECD, 2016)⁵

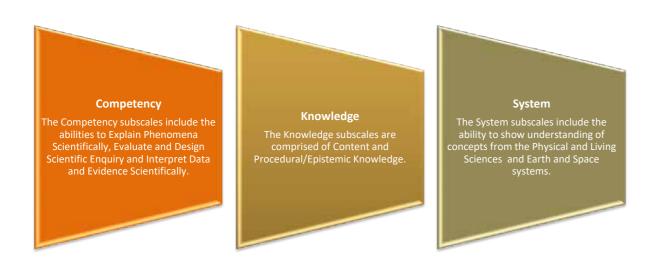
⁴OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing.

⁵OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing



The Science framework in PISA 2015 considers the knowledge of Science and Science based technology a significant contributing factor to the individuals' personal, social and professional lives (OECD, 2016)⁶. Science literacy is hence a complex construct describing the scientific knowledge, critical thinking and processing skills that are necessary for students to become pro-active citizens, capable of evaluating and using scientific information to engage with and reflect on science-related issues especially with today heavy influence of technology (El Masri et. al, 2016)7. An understanding of Science and technology is thus central to a young person's "preparedness for life" (Bybee, 2008)8.

Science Literacy was the major focus of PISA 2015. The assessment has been designed to measure students' performance on the following three subscales (1) Competency, (2) Knowledge and (3) System as illustrated in the below visual (OECD, 2016)9.



As defined by the OECD, Table 1.2 shows the desired distribution of items by subscales.

Table 1.2: Desired distribution of items in Science by subscales

Science	Percentage of total items
Competency	
Explain phenomena scientifically	Between 40% to 50%
Evaluate and design scientific enquiry	Between 20% to 30%
Interpret data and evidence scientifically	Between 30% to 40%
Knowledge	
Content	Between 54% to 66%
Procedural	Between 19% to 31%
Epistemic	Between 10% to 22%
System	
Physical	36%
Living	36%
Earth and Space	28%

1.2.2 Mathematical literacy

The 2015 Definition of Mathematics Literacy

Mathematics Literacy is the individual's capacity to formulate, employ and interpret mathematics in a variety of contexts. It includes reasoning mathematically and using mathematical concepts, procedures, facts and tools to describe, explain and predict phenomena. It assists individuals to recognise the role that mathematics plays in the world and to make the well-founded judgements and decisions needed by constructive, engaged and reflective citizens.

Source: (OECD, 2016)¹⁰

PISA 2015 framework asserts that understanding Mathematics is central to a young person's preparedness for life, considering the growing proportion of problems and situations encountered in daily life requiring some level of mathematical reasoning and understanding. Thus, emphasis is accentuated on the view of students as problem solvers and the explicit link to a variety of contexts for problems. It is therefore essential that young people gain mathematical reasoning skills and acquire a capacity to use mathematical concepts, procedures, facts and tools effectively in order to understand issues and solve meaningful problems.

⁶OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD

⁷ El Masri, Y.H., Baird, J., & Graesser, A., (2016). Language effects in international testing: The case of PISA 2006 science items. Assessment in Education: Principles, Policy & Practice. http://dx.doi.org/10.1080/0969594X.2016.1218323.

⁸ Bybee, R. W. (2008). Scientific literacy, environmental issues and PISA 2006: The 2008 Paul F-Brandwein lecture. Journal of Science Education and Technology, 17(6), 566-585.

OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing.

¹⁰ OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing





In Mathematics Literacy, the PISA assessment has been designed to measure students' competencies in the following three aspects as illustrated in the visual below: (1) Process, (2) Content and (3) Context.

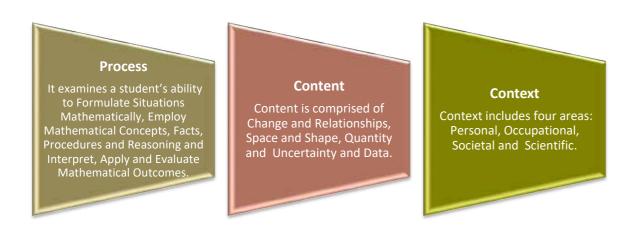


Table 1.3 displays the desired distribution of items in Mathematics by aspect. Mathematical Processes describe what individuals do to connect the context of the problem with Mathematics and thereby solve the problem, as well as the capabilities that underlie those processes. This aspect of the assessment examines a student's ability to (1) Formulate Situations Mathematically, (2) Employ Mathematical Concepts, Facts, Procedures and Reasoning and (3) Interpret, Apply and Evaluate Mathematical Outcomes. The second Mathematical aspect, the Content, refers to the ability to apply mathematical knowledge to the solution of meaningful contextualized problems. It is comprised of four content categories: (1) Change and Relationships, (2) Space and Shape, (3) Quantity and (4) Uncertainty and Data. The third mathematical aspect, the Context, ensures that the assessment reflects a broad range of uses of Mathematics, from everyday personal uses to the scientific demands of global problems. The Context aspect consists of four types: (1) Personal, (2) Occupational, (3) Societal and (4) Scientific.

Table 1.3: Desired distribution of items by aspect of Mathematics Literacy

Mathematics	Percentage of total items
Process	
Formulating situations mathematically Employing mathematical concepts, facts,	25%
procedures and reasoning Interpreting, applying and evaluating	50%
mathematical outcomes	25%
Content	
Change and relationships	25%
Space and shape	25%
Quantity	25%
Uncertainty and data	25%
Context	
Personal	25%
Occupational	25%
Societal	25%
Scientific	25%

Source: (OECD, 2016)¹¹

1.2.3 Reading Literacy

The 2015 Definition of Reading Literacy

Reading Literacy is understanding, using, reflecting on and engaging with written texts, in order to achieve one's goals, develop one's knowledge, and potential and participate in society.

Source: (OECD, 2016)¹²

<u>26</u>

¹¹ OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing.

¹² OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing.





PISA 2015 framework for Reading Literacy suggests that its intention is to express the active, purposeful and functional application of Reading in a range of situations and for various purposes. Achievements in Reading Literacy are considered a prerequisite for successful participation in most areas of adult life (Smith et. al, 2000)¹³. It is, thus, essential to track and improve students' achievement in Reading Literacy and to compare the country performance against international benchmarks.

The Reading Literacy domain in PISA has been developed on three main task characteristics as illustrated in the visual below: (1) Situation, (2) Text and (3) Aspect.

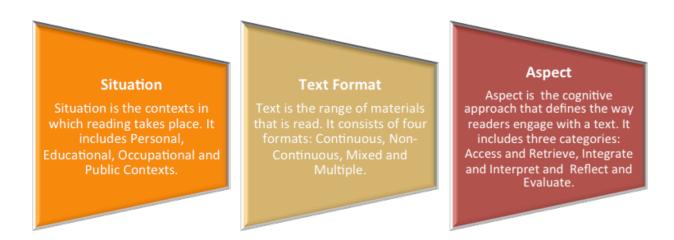


Table 1.4 reports the desired distribution of items in Reading by task characteristic. The first task characteristic, the Situation, refers to the four different contexts in which reading takes place. It includes Personal, Educational, Occupational and Public Contexts. The second task characteristic, the Text, represents the range of materials that is read and consists of four different formats: Continuous, Non-Continuous, Mixed and Multiple. The third characteristic, the Aspect, describes the cognitive approach that defines the way readers engage with a text and includes three categories: Access and Retrieve, Integrate and Interpret and Reflect and Evaluate.

Table 1.4: Desired distribution of items in Reading by task characteristic

Reading	Percentage of total items
Situation	1
Personal	30%
Educational	25%
Occupational	15%
Public	30%
Text form	at
Continuous	60%
Non-continuous	30%
Mixed	5%
Multiple	5%
Aspect	
Access and retrieve	25%
Integrate and interpret	50%
Reflect and evaluate	25%

Source: (OECD, 2016)14

1.3 The Importance of Participating in PISA

PISA has become an important international educational assessment to measure students' performance and progress in Mathematics, Reading and Science. Many countries and economies choose to participate in PISA for a variety of reasons. This section outlines four major benefits for participating in PISA.

a. Comprehensive data on 15-year-old students and relevant stakeholders

PISA not only assesses students' skills, knowledge and competencies in the three domains, but also offers the option to survey students, parents, schools and teachers to collect rich data on learning-related factors both at school and at home. This data enables policymakers to analyse performance in-depth and identify factors inhibiting or encouraging students' learning. Such analyses allow policymakers to respond to needs and design effective educational policies and programs to improve performance.

¹³ Smith, M. C., Mikulecky, L., Kibby, M. W., Dreher, M. J., & Dole, J. A. (2000). What will be the demands of literacy in the workplace in the next millennium? *Reading research quarterly*, 35(3), 378-383.

¹⁴ OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing



b. International benchmarking of educational systems worldwide and understanding trends

PISA allows policymakers to compare students' performance within countries and against regional and global benchmarks. As the UAE has over 20 different curricula offered across the country, this data is particularly useful when conducting analysis by school type and curriculum. PISA also provides an understanding of how well students perform relative to their international peers and international standards set by the OECD. An international comparison enables policymakers to identify the strengths and weaknesses of their educational systems and to accordingly set national goals and strategies. Furthermore, repeated participation in PISA every three years allows for the comparison of performance across cycles and hence deducing trends. This is especially important when evaluating educational policies and strategies over time.

c. The lifelong learning component

PISA not only assesses students' performance in Science, Mathematics and Reading Literacy, but also gathers information about their motivations and their learning strategies and their beliefs about themselves. This is driven by the conviction that to successfully become lifelong learners, students need to be aware of how and why they learn. This data is essential to promote positive changes not only in core subjects such as Science, Mathematics and Reading, but also to explore the extent to which school systems support students' attainment of learning competencies which are critical for academic success and learning throughout their lives.

d. PISA as a computer-based assessment

In alignment with the rapid advancements in technology worldwide, computer-based assessments became the primary mode of delivery for all domains in PISA 2015. The rationale behind this change alludes to the need for international assessments to adapt to current times by advancing the technological components. Also, computer-assisted scoring ensures higher efficiency in the assessment process and reduces the time lag between collecting the data once the assessment is administered and making results available to participant countries to feed into educational improvement.

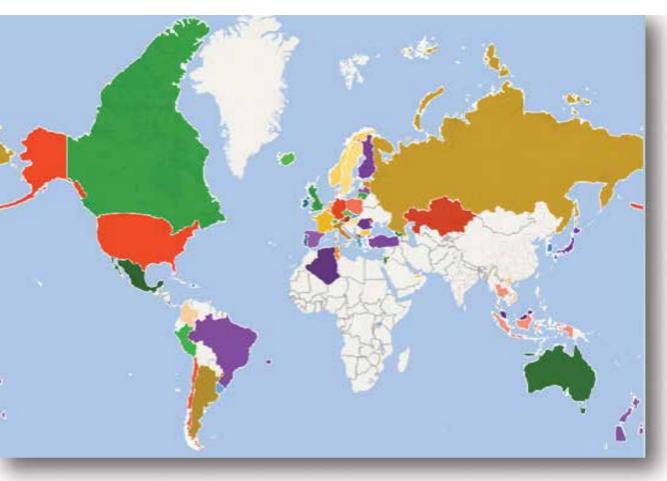
These important benefits of participating in PISA have led to a rapid growth over time in the number of participating countries and economies. In the first PISA cycle in 2000, a total of 43 countries and economies participated. Fifteen years later, in PISA 2015, the number grew to over 70 countries, including the 34 OECD member countries. Table 1.5 lists the countries and economies participating in PISA 2015.

Table 1.5: PISA 2015 Participants

OECD Countries					
Australia	Korea				
Austria	Luxembourg				
Belgium	Mexico				
Canada	Netherlands				
Chile	New Zealand				
Czech Republic	Norway				
Denmark	Poland				
Estonia	Portugal				
Finland	Slovak Republic				
France	Slovenia				
Germany	Spain				
Greece	Sweden				
Hungary	Switzerland				
Iceland	Turkey				
Ireland	United Kingdom				
Italy	United States				
Japan					

Partner Countries & Economies					
Albania	Lithuania				
Algeria	Macao-China				
Argentina	Macedonia				
Beijing-China	Malaysia				
Brazil	Malta				
Bulgaria	Moldova				
Colombia	Montenegro				
Costa Rica	Peru				
Croatia	Qatar				
Dominican Republic	Romania				
Georgia	Russian Federation				
Guangdong-China	Shanghai-China				
Hong-Kong-China	Singapore				
Indonesia	Chinese Taipei				
Jiangsu-China	Thailand				
Jordan	Trinidad and Tobago				
Kazakhstan	Tunisia				
Kosovo	United Arab Emirates				
Latvia	Uruguay				
Lebanon	Vietnam				

The below map highlights the countries participating in PISA 2015





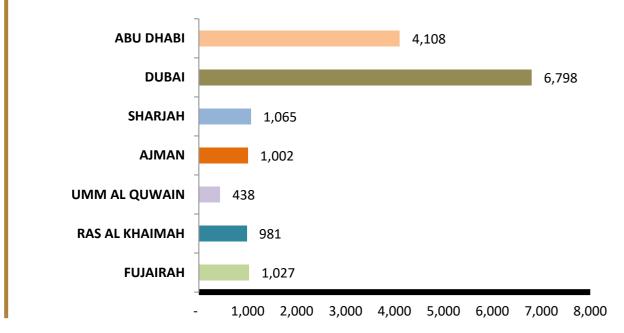


1.4 The UAE Sample in PISA 2015

The growing economy of the UAE attracts an increasing number of expatriates of varying nationalities. As a result, the country educational system is characterized by a diversity of both curricula and student population.

In PISA 2015, a total of 15,419 15-year-old students were sampled from the whole country; 179 public schools and 301 private schools participated. The number of participating students increased by 34% from 11,500 students in 2012. Figure 1.1 shows a breakdown of the sampled students by emirate. The largest number of students was sampled from Dubai, followed by Abu Dhabi, with both emirates accounting for over 70% of the student sample.

Figure 1.1 Number of sampled students by emirate - PISA 2015



PISA measures the skills and knowledge of students at a given age (15 years) rather than at a specific grade level; therefore, grade levels of the sampled students at the time of the assessment varied between Grade 7 and Grade 12 as shown in Figure 1.2 with most sampled students being from Grade 10 (54%) or Grade 11 (31%).

Figure 1.2: Proportion of sampled students by grade level

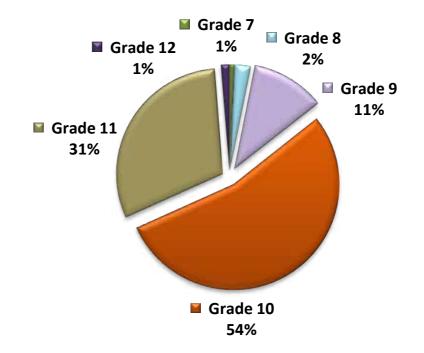
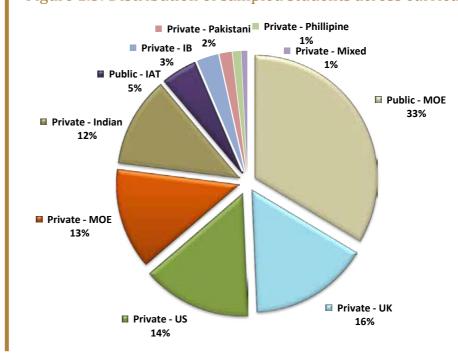


Figure 1.3 shows the distribution of sampled students across curricula in the UAE. When examining the sample by school type, **one third (33%) of the students attended public schools that offered the MOE curriculum in addition to 5% attending public IAT schools¹⁵.** This is the largest group in the sample. Private schools accounted for 62% of the sample with Private schools following the MOE curriculum accounting for 13%. The distribution is almost identical to the PISA 2012 UAE sample¹⁶.

Figure 1.3: Distribution of sampled students across curricula



¹⁵ The Institute of Applied Technology (IAT) offers career-based technical education for students in the UAE.

¹⁶ Media Report – PISA 2012 Results. Preparedness for life: Skills at age 15 in the UAE. UAE, *Ministry of Education, Assessments Department*.



1.5 How Did the UAE Perform in the Previous Cycle of PISA 2012?

The UAE participated in PISA for the second time in 2012 along with 64 other countries and economies. A total of 11,500 15-year-old students were selected across the UAE using the stratified random sampling technique. In that cycle, the students' performance was comparable across the domains in terms of average scale scores and rankings.

- In Science Literacy, students in the UAE scored 448 on average, which is 53 points below the OECD average. The country ranked 44th internationally and first across the Arabic-speaking countries¹⁷.
- In Mathematics Literacy, students in the UAE scored 434 on average, which is 61 points below the OECD average. The country ranked 48th internationally and first across the Arabic-speaking countries.
- In Reading Literacy, students scored 442 on average, which is 54 points below the OECD average. The country ranked 46th internationally and first across the Arabic-speaking countries.

The country Vision 2021 aims to improve the ranking of the UAE in PISA to the top 20 achieving countries by 2021. To attain this goal, the country has invested significant resources in education and carefully monitored school progress. This diligent, steadfast effort has enabled the country to identify challenges and provide customized support for struggling schools and students.

This report examines the country academic progress towards the national goal and provides readers with an overview of the PISA 2015 primary results. Using the PISA 2015 data, this report investigates the following important questions:

- **1.** How well did students in the UAE perform in PISA 2015 globally and regionally in each domain?
- **2.** Did the UAE overall ranking change from 2012 to 2015?
- 3. How did male and female students in the UAE perform in each domain?
- **4.** Did gender differentials in the average scores vary between 2012 and 2015?
- **5.** How was students' achievement in PISA 2015 distributed across the proficiency levels of the various domains?

The upcoming chapters provide answers to these questions in a detailed analysis of PISA 2015 data, allowing educational stakeholders to better understand the results and respond to existing challenges in order to achieve national goals by 2021.

HIGHLIGHTS OF THIS CHAPTER

Chapter 1 introduced PISA as a highly valued international assessment globally and for the UAE in particular. The UAE Vision 2021 National Agenda has set a target of becoming amongst the top 20 highest ranking countries in the world in PISA.

In summary, this chapter has emphasized the following points:

- The internationally comparable outcomes of PISA provide countries with opportunities to benchmark their students' performance in Mathematics, Science and Reading at age 15.
- PISA provides data about the country, the home and the schools, which enable countries to better understand contexts that promote learning and to examine the performance of population sub-groups.
- The UAE sample included students from all the emirates who were enrolled in a variety of curricula offered in the country.
- Given that PISA measures the skills and knowledge of 15-year-old students, grade levels of the sampled students at the time of the assessment varied in the UAE between Grades 7 and 12 with 84% of sampled students being in either Grade 10 or 11.

¹⁷ In PISA 2012, participating Arabic-speaking countries included Jordan, Qatar, Tunisia and the UAE. In PISA 2015, the Arabic-speaking countries additionally include Algeria and Lebanon.









CHAPTER 2 THE UAE IN A GLOBAL CONTEXT: PISA 2015

This chapter examines the performance of students in the UAE across the three domains of Mathematics Literacy, Reading Literacy and Science Literacy. Since Science was the major domain of PISA 2015, the data collected in this cycle provides in-depth analyses of students' performance in Science by examining the scores in Competency subscales, Knowledge subscales and System subscales. The performance of students in the UAE is then compared with that of other participating economies to understand where the country stands in the global rankings¹⁸.

2.1 The Science Domain

How did 15-year-old students in the UAE rank internationally in Science Literacy in PISA 2015?

In PISA 2015 Science domain, 15-year-old students in the UAE scored 437 points hence 56 points below the OECD average, placing the country in the 35th position in the global rankings. The OECD average was 493, that is, 8 points lower than it was in PISA 2012. Table 2.1 shows the average scale scores in Science across all participating countries.

Table 2.1: Science Literacy average scores by country¹⁹

Rank	Participating entity	Mean	Standard Error	Changes from 2012	Rank by Growth
1	Singapore	556	1.20	+4	10
2	Japan	538	2.97	-8	21
3	Estonia	534	2.09	-7	20
4	Chinese Taipei	532	2.69	+9	8
5	Finland	531	2.39	-15	26
6	Macao (China) Canada	529	1.06	+8	9
7 8	Viet Nam	528 525	2.08 3.91	+2 -4	12 18
9	Hong Kong (China)	523	2.55	-32	34
10	B-S-J-G (China)	518	4.64	N/A	N/A
11	Korea	516	3.13	-22	31
12	New Zealand	513	2.38	-2	16
12	Slovenia	513	1.32	-1	15
13	Australia	510	1.54	-12	24
14	Germany	509	2.70	-15	26
14	Netherlands	509	2.26	-13	25
14	United Kingdom	509	2.56	-5	19
15	Switzerland	506	2.90	-10	22
16	Ireland	503	2.39	-19	29
17	Belgium	502	2.29	-3	17
17	Denmark	502	2.38	+3	11
18	Poland	501	2.51	-24	33
18	Portugal	501	2.43	+12	7
19	Norway	498	2.26	+4	10
20	United States	496	3.18	-1	15
21	Austria	495	2.44	-11	23
21	France	495	2.06	-4	18
22	Czech Republic	493	2.27	-15	26
22	Spain	493	2.07	-4	18
22	Sweden	493	3.60	+9	8
	OECD Average	493			
23	Latvia	490	1.56	-12	24
24	Russia	487	2.91	+.3	14
25	Luxembourg	483	1.12	-8	21
26	Italy	481	2.52	-13	25
27	Hungary	477	2.42	-18	28
28	Croatia	475	2.45	-16	27
28	Lithuania	475	2.65	-20	30
29	Iceland	473	1.68	-5	19
30	Malta	465	1.64	N/A	N/A
31	Slovak Republic	461	2.59	-10	22
32	Greece	455	3.92	-12	24
33	Chile	447	2.38	+2	12
34	Bulgaria	446	4.35	-1	15
35	United Arab Emirates	437	2.42	-12	24
36	Romania	435	3.23	-4	18
36	Uruguay	435	2.20	+20	5
37	Cyprus	433	1.38	-5	19
38	Moldova	428	1.97	N/A	N/A
39	Albania	427	3.28	+30	2
40	Turkey	425	3.93	-38	35
40	Trinidad and Tobago	425	1.41	N/A	N/A
41	Thailand	421	2.83	-23	32
42	Costa Rica	420	2.07	-10	22
43	Qatar	418	1.00	+34	1
44	Mexico	416	2.13	+1	13
44	Colombia	416	2.36	+17	6
45	Georgia	411	2.42	N/A	N/A
45	Montenegro	411	1.03	+1	13
46	Jordan	409	2.67	-1	15
47	Indonesia	403	2.57	+21	4
48	Brazil	401	2.30	-1	15
49	Peru	397	2.36	+24	3
50	Lebanon	386	3.40	N/A	N/A
50	Tunisia	386	2.10	-12	24
51	FYROM	384	1.25	N/A	N/A
52	Kosovo	378	1.70	N/A	N/A
	Algeria	376	2.64	N/A	N/A
53	Algeria	3,0			

¹⁸ According to the OECD, three countries (Argentina, Malaysia and Kazakhstan) were eliminated from the list of results since their coverage is too small to ensure comparability.

¹⁹The standard error is a measure of the accuracy of an estimated quantity; the smaller the standard error the more accurate the measure is (in this case the average).



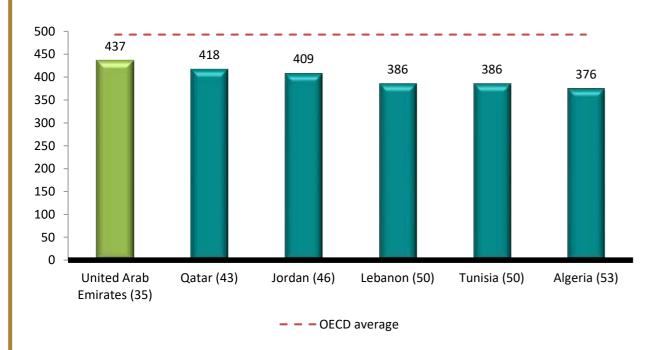




How did 15-year-old students in the UAE perform in Science Literacy in PISA 2015 compared to participants from other Arabic-speaking countries?

Among participating countries within the Arabic-speaking countries, 15-year-old students in the UAE were the top performing in PISA 2015. The UAE was followed by Qatar (418), Jordan (409), Tunisia and Lebanon who both had the same average score (386). The lowest performing Arab country was Algeria (376). Figure 2.1 shows the average scores in Science across participating Arabic-speaking countries.

Figure 2.1: A comparison of overall Science Literacy within Arabic-speaking countries— PISA 2015

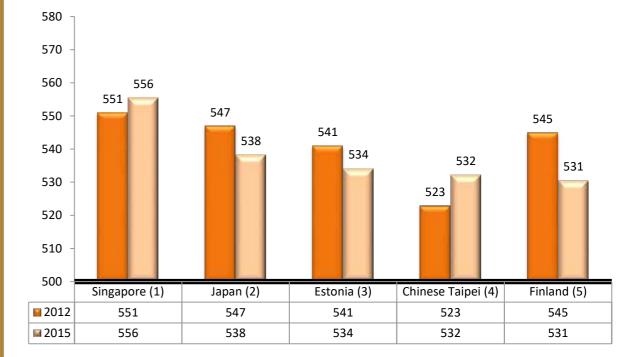


Note: Numbers in parantheses show country rankings in the domain.

How did 15-year-old students in the top achieving countries compare between PISA 2012 and PISA 2015 in Science Literacy?

Singapore was the top performing country among the 70 participating countries and economies whose results were reported. Its average score was 556, 63 points above the OECD average. Following Singapore, the top four performing countries were Japan (538), followed by Estonia (534), Chinese Taipei (532) and Finland (531). When comparing average scale scores between PISA 2012 and PISA 2015, it appears that Singapore and Chinese Taipei improved their scores by five and nine points respectively, with Chinese Taipei being the most improved in Science within the top five performing countries. In PISA 2015, Japan, Estonia and Finland all witnessed drops in their scores from PISA 2012. Japan average scale score dropped by nine points, Estonia by seven points and Finland by fourteen points which is the largest drop in Science scores within the top 5 performing. Figure 2.2 shows a comparison of the average scale scores of the top 5 performing countries between PISA 2012 and PISA 2015 in Science Literacy.

Figure 2.2: A comparison of overall Science Literacy in the top 5 countries in PISA 2012 and 2015



Note: Numbers in parantheses show country rankings in the domain.

2.2 The Mathematics Domain

How did 15-year-old students in the UAE rank internationally in Mathematics Literacy in PISA 2015?

In Mathematics Literacy, the OECD average score was 490, which dropped by four points from PISA 2012 (494). Table 2.2 shows the average scale scores in PISA 2015 across all participating countries. 15-year-old students in the UAE scored 427 on average in Mathematics Literacy, which ranked the country 37th.

 $\cdot 0$ 41



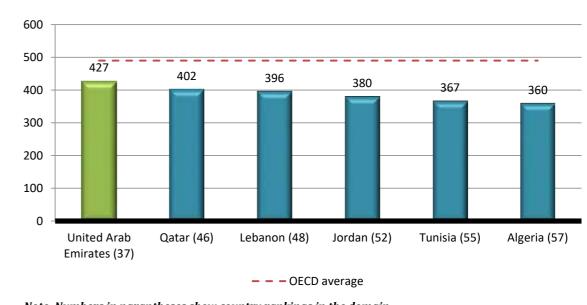


Table 2.2: Mathematics Literacy average scores by country²⁰

Rank	Participating entity	Mean	Standard	Changes from 2012	Rank by
1	Singapore	564	Error 1.47	from 2012 -9	Growth 24
2	Hong Kong (China)	548	2.98	-13	28
3	Macao (China)	544	1.11	+6	10
4	Chinese Taipei	542	3.03	-18	30
5	Japan	532	3.00	-4	19
6	B-S-J-G (China)	531	4.89	N/A	N/A
7	Korea	524	3.71	-30	33
8	Switzerland	521	2.92	-10	25
9	Estonia	520	2.04	-1	16
10	Canada	516	2.31	-2	17
11	Netherlands	512	2.21	-11	26
12	Denmark	511	2.17	+11.1	7
12	Finland	511	2.31	-8	23
13	Slovenia	510	1.26	+9	8
14	Belgium	507	2.35	-8	23
15 16	Germany Poland	506 504	2.89 2.39	-8 -13	23 28
16	Ireland	504	2.05	-15 +2	13
17	Norway	502	2.03	+12	6
18	Austria	497	2.86	-9	24
19	New Zealand	495	2.27	-5	20
19	Viet Nam	495	4.46	-17	29
20	Russia	494	3.11	+12	6
20	Sweden	494	3.17	+16	4
20	Australia	494	1.61	-10	25
21	France	493	2.10	-2	17
22	United Kingdom	492	2.50	-1	16
22	Czech Republic	492	2.40	-7	22
22	Portugal	492	2.49	+5	11
23	Italy	490	2.85	+4	12
	OECD Average	490			
24	Iceland	488	1.99	-5	20
25	Spain	486	2.15	+2	13
25	Luxembourg	486	1.27	-4	19
26	Latvia	482	1.87	-8 N/A	23
27 28	Malta	479 478	1.72	N/A -	N/A
29	Lithuania Hungary	478	2.33 2.53	-	15 15
30	Slovak Republic	477	2.66	-6	21
31	United States	470	3.17	-12	27
32	Croatia	464	2.77	-7	22
33	Greece	454	3.75	+1	14
34	Romania	444	3.79	-1	16
35	Bulgaria	441	3.95	+2	13
36	Cyprus	437	1.72	-3	18
37	United Arab Emirates	427	2.41	-7	22
38	Chile	423	2.54	+	15
39	Turkey	420	4.13	-28	32
39	Moldova	420	2.47	N/A	N/A
40	Uruguay	418	2.50	+9	8
40	Montenegro	418	1.46	+8	9
41	Trinidad and Tobago	417	1.41	N/A	N/A
42	Thailand	415	3.03	-11	26
43	Albania	413	3.45	+18.8	2
44	Mexico	408	2.24	-5 N/A	20
45	Georgia	404	2.78	N/A	N/A
46 47	Qatar Costa Rica	402 400	1.27 2.47	+26 -7	1 22
48	Lebanon	396	3.69	N/A	N/A
49	Colombia	390	2.29	+13	5 N/A
50	Peru	387	2.71	+18	3
51	Indonesia	386	3.08	+11	7
52	Jordan	380	2.65	-5	20
53	Brazil	377	2.86	-11	26
54	FYROM	371	1.28	N/A	N/A
55	Tunisia	367	2.95	-21	31
56	Kosovo	362	1.63	N/A	N/A
	Algeria	360	2.95	N/A	N/A
57	/ ligeria	300	2.55		11//

The UAE was the highest performing country within the Arabic-speaking countries and scored 25 points above Qatar (402) followed by Lebanon (396) and Jordan (380). Tunisia and Algeria were the two lowest performing Arabic-speaking countries (367 and 360, respectively). Figure 2.3 compares the average scale scores of participating Arabic-speaking countries in Mathematics Literacy.

Figure 2.3: A comparison of overall Mathematics Literacy within Arabic-speaking countries - PISA 2015



Note: Numbers in parantheses show country rankings in the domain.

How did 15-year-old students in the top achieving countries compare between PISA 2012 and PISA 2015 in Mathematics Literacy?

The highest performing country was Singapore, whose students scored 564 on average, followed by Hong Kong (548), Macao (544), Chinese Taipei (542) and Japan (532). It is notable that Asian economies occupied the top seven positions. When comparing average scale scores between PISA 2012 and PISA 2015, it appears that Macau was the only participant amongst the top five performing countries who improved its score in Mathematics Literacy, increasing its average score by six points. In PISA 2015, Singapore, Hong Kong, Chinese Taipei and Japan all witnessed drops in their scores from PISA 2012. Singapore average scale score dropped by nine points, Hong Kong by 13 points, Japan by four points and Chinese Taipei by eighteen points which is the largest drop in Mathematics scores within the top 5 performing. Figure 2.4 shows a comparison of the average scale scores of the top 5 performing countries between PISA 2012 and PISA 2015 in Mathematics Literacy.

How did 15-year-old students in the UAE perform in Mathematics Literacy in PISA 2015 compared to participants from other Arabic-speaking countries?

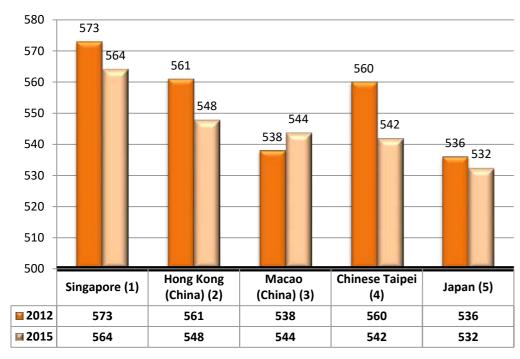
²⁰ The standard error is a measure of the accuracy of an estimated quantity; the smaller the standard error the more accurate the measure is (in this case the average).





45

Figure 2.4: A comparison of overall Mathematics Literacy in the top 5 countries in PISA 2012 and 2015



Note: Numbers in parantheses show country rankings in the domain.

2.3 The Reading Domain

How did 15-year-old students in the UAE rank internationally in Reading Literacy in PISA 2015?

In Reading Literacy, the OECD average was 493, which dropped by three points from the previous PISA cycle. **15-year-old students in the UAE scored 434 on average in Reading Literacy and ranked 34**th **internationally.** The UAE average was 59 points below the OECD average. Table 2.3 reports the average scale scores in Reading Literacy across the participating countries and economies.

Table 2.3: Reading Literacy average scores by country²¹

Rank	Participating entity	Mean	Standard Error	Changes from 2012	Rank by Growth
1	Singapore	535	1.63	-7	24
2	Hong Kong (China)	527	2.69	-18	31
2	Canada	527	2.30	+4	13
3	Finland	526	2.55	+2	15
4	Ireland	521	2.47	-2	19
5	Estonia	519	2.22	+3	14
6	Korea	517	3.50	-18	31
7	Japan	516	3.20	-22	34
8	Norway	513	2.51	+9	10
9	New Zealand	509	2.40	-3	20
9	Germany	509	3.02	+1	16
9 10	Macao (China) Poland	509 506	1.25 2.48	3 -12	17 28
11	Slovenia	505	1.47	-12 +24	28
12	Netherlands	503	2.41	-8	25
12	Australia	503	1.69	-9	26
13	Sweden	500	3.48	+17	5
13	Denmark	500	2.54	+4	13
14	France	499	2.51	-6	23
14	Belgium	499	2.42	-10	27
15	Portugal	498	2.69	+10	9
15	United Kingdom	498	2.77	-1	18
16	Chinese Taipei	497	2.50	-26	35
16	United States	497	3.41	-1	18
17	Spain	496	2.36	+8	11
18	Russia	495	3.08	+19	4
19	B-S-J-G (China)	494	5.13	N/A	N/A
	OECD Average	493			
20	Switzerland	492	3.03	-17	30
21	Latvia	488	1.80	-1	18
22	Czech Republic	487	2.60	-6	23
22	Croatia	487	2.68	+2	15
22	Viet Nam	487	3.73	-21	33 22
23	Austria Italy	485 485	2.84	-5 -5	22
24	Iceland	482	1.98	-5 -1	18
25	Luxembourg	481	1.44	-6	23
26	Lithuania	472	2.74	-5	22
27	Hungary	470	2.66	-19	32
28	Greece	467	4.34	-10	27
29	Chile	459	2.58	+17	5
30	Slovak Republic	453	2.83	-10	27
31	Malta	447	1.78	N/A	N/A
32	Cyprus	443	1.65	-6	23
33	Uruguay	437	2.55	+25	1
34	Romania	434	4.07	-4	21
34	United Arab Emirates	434	2.87	-8	25
35	Bulgaria	432	5.00	-4	21
36	Turkey	428	3.96	-47	38
37	Costa Rica	427	2.63	-13	29
37	Trinidad and Tobago	427	1.49	N/A	N/A
37	Montenegro	427	1.58	+5	12
38	Colombia	425	2.94	+22	3 17
39 40	Mexico Moldova	423 416	2.58 2.52	3 N/A	17 N/A
40	Thailand	416	3.35	-32	36
41	Jordan	409	2.93	-32 +9	10
43	Brazil	408	2.75	+1	16
44	Albania	405	4.13	+11	8
45	Qatar	402	1.02	+14	6
46	Georgia	401	2.96	N/A	N/A
47	Peru	398	2.89	+13	7
48	Indonesia	397	2.87	+1	16
49	Tunisia	361	3.06	-43	37
50	Dominican Republic	358	3.05	N/A	N/A
51	FYROM	352	1.41	N/A	N/A
52	Algeria	350	3.00	N/A	N/A
53	Kosovo	347	1.57	N/A	N/A
	Lebanon	347	4.41	N/A	N/A

²¹ The standard error is a measure of the accuracy of an estimated quantity; the smaller the standard error the more accurate the measure is (in this case the average).

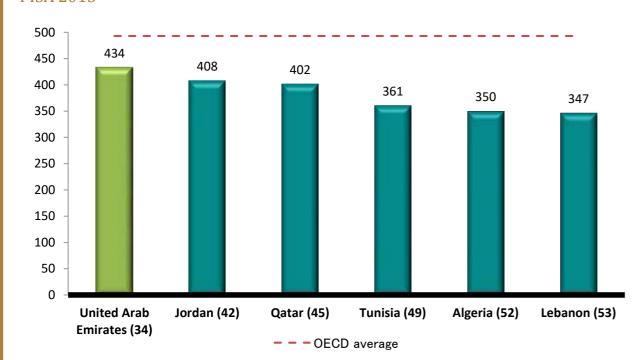




How did 15-year-old students in the UAE perform in Reading Literacy in PISA 2015 compared to participants from other Arabic-speaking countries?

Among Arabic-speaking countries, the UAE was again the highest performing country and it scored 26 points above Jordan (408) followed by Qatar (402) and Tunisia (361). Algeria and Lebanon were the two lowest performing Arabic-speaking countries (348 and 347, respectively). Figure 2.5 compares the UAE average scale scores in Reading Literacy to those of participating Arabic-speaking countries.

Figure 2.5: A comparison of overall Reading Literacy within Arabic-speaking countries–PISA 2015

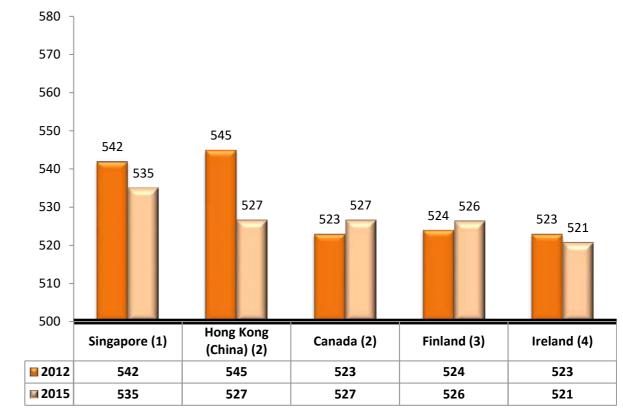


Note: Numbers in parantheses show country rankings in the domain.

How did 15-year-old students in the top achieving countries compare between PISA 2012 and PISA 2015 in Reading Literacy?

The highest performing country was Singapore, which also achieved the highest score in Science and Mathematics. Students in Singapore scored on average 535, hence 45 points above the OECD average. Hong Kong and Canada ranked 2nd at 527, followed by Finland (526) and Ireland (521). When comparing average scale scores between PISA 2012 and PISA 2015, it appears that Canada and Finland improved their scores by four and two points respectively, with Canada being the most improved in Reading within the top five performing countries. In PISA 2015, Singapore, Hong Kong and Ireland all witnessed drops in their scores from PISA 2012. Singapore average scale score dropped by seven points, Ireland by two points and Hong Kong by eighteen points which is the largest drop in Reading scores within the top 5 performing. Figure 2.6 shows a comparison of the average scale scores of the top 5 performing countries between PISA 2012 and PISA 2015 in Reading Literacy.

Figure 2.6: A comparison of overall Reading Literacy in the top 5 countries in PISA 2012 and 2015



Note: Numbers in parantheses show country rankings in the domain.





HIGHLIGHTS OF THIS CHAPTER

Chapter 2 presented the achievement of 15-year-old students in the UAE in Mathematics, Science and Reading in the international context and compared the country ranking to the other Arabic-speaking countries for each subject. The chapter also presented a comparison between PISA 2012 and PISA 2015 of the top five performing countries.

In summary, the chapter has emphasized the following points:

- Students in the UAE are still performing below the OECD average in all domains
- Students in the UAE scored an average of 437 in Science, placing the country 35th in the global rankings. Among participating countries within the Arab world, the UAE was the top performing country.
- In Mathematics, students in the UAE scored 427 on average, 63 points below the OECD average and ranked the country 37th on the international scale. Nevertheless, the UAE was the highest performing country within the Arab world.
- In Reading, students in the UAE scored 434 on average, 59 points below the OECD average and ranked 34th on the international scale. Nevertheless, among countries within the Arabic-speaking countries, the UAE was again the highest performing country.
- Comparisons between PISA 2012 and PISA 2015 of the top 5 performing countries reveal a general decreasing trend of average scores across all three domains.





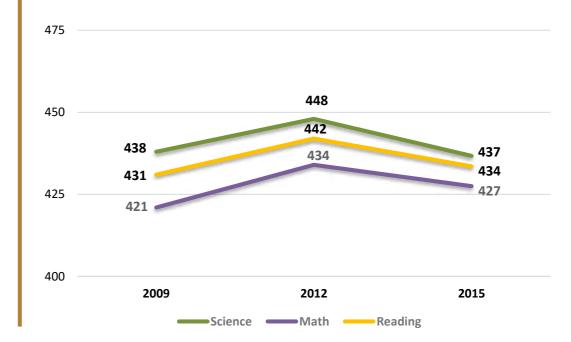


The previous chapter compared the performance of students in the UAE with that of their international peers and discussed where the country stands in Science, Mathematics and Reading. This chapter describes trends in achievement from PISA 2009⁺, PISA 2012 until PISA 2015. It also focuses in detail on the performance of students in the UAE in PISA 2015 and examines their overall performance in the Science subscales and gender differentials in each domain. An understanding of performance differentials by gender will assist policymakers and education experts in designing effective instructional curricula, understanding contributing factors to successful schools and students and developing evidence-based policies to improve overall performance.

3.1 Trends in Achievement - PISA 2009+, PISA 2012 and PISA 2015

As shown in Figure 3.1, average scores of students in the UAE decreased in comparison with PISA 2012 results in all three domains but slightly increased in Mathematics and Reading in comparison with PISA 2009*. A closer look at the other participating countries whose scores also decreased in comparison with the 2012 cycle, reveal that 39 countries saw a decrease in their Science scores with Turkey registering the largest decrease of 38 points. In Mathematics, 35 countries registered a decrease in their scores with Korea having the largest drop with 30 points. In Reading, scores dropped in 34 countries with Turkey registering the largest decline of 47 points. It should be noted that the number of participating countries whose results were reported was 67 countries in PISA 2015, 65 countries in PISA 2012 and 75 countries in PISA 2009*.





3.1.1 Trends in Achievement in Science Literacy

In Science Literacy, the average score declined by 11 points from PISA 2012 dropping from 448 points to 437 points and by one point in comparison with PISA 2009⁺. The OECD average score also registered a decline of nine points from the 2012 and 2009 cycles going from 501 points (in both 2009⁺ and 2012) to 493. The country international ranking of 35th improved by nine ranks in comparison with PISA 2012, and by 13 ranks in comparison with the PISA 2009⁺ cycle where the UAE ranked 48th in Science.

3.1.2 Trends in Achievement in Mathematics Literacy

In Mathematics Literacy, the UAE average score decreased by seven points in comparison with results from PISA 2012, going from 434 points to 427 points; but it increased by six points from the 2009⁺ cycle. Overall, the country ranking improved moving up from the 50th position in PISA 2009⁺ and 48th in PISA 2012 to the 37th position in PISA 2015. The OECD average decreased by four points from 494 in PISA 2012 to 490 in 2015. It was the highest in PISA 2009⁺ with a score of 496 points.

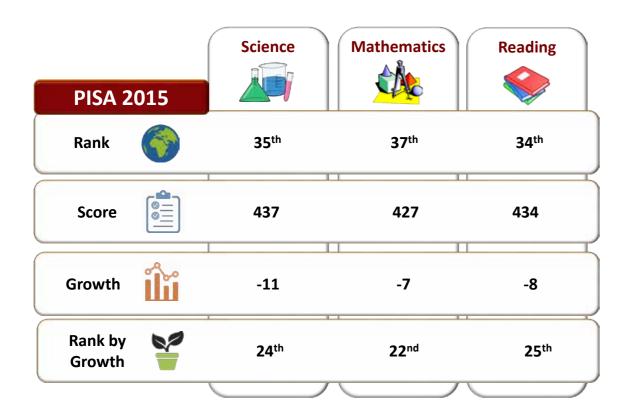
3.1.3 Trends in Achievement in Reading Literacy

In Reading Literacy, the UAE average score dropped by eight points from PISA 2012, going from 442 points in 2012 to 434 points in 2015. It increased by three points when compared to the 2009⁺ cycle. Overall, **the country ranking improved by moving up from the 48**th **position in 2009⁺, to 46**th **in 2012 to 34**th **in 2015.** The OECD average in Reading dropped by three points in PISA 2015 going from 496 points to 493 points but it was equal to the one achieved in 2009⁺.



As explained previously, the Vision 2021 sets a goal that the UAE should rank within the top 20 performing countries in PISA by the year 2021. To achieve this, the country needs to improve its international ranking by at least 15 positions in Science, 17 positions in Mathematics and 14 positions in Reading by the year 2021. With the UAE government substantial and continuous investment in education, the gradual enhancement of students' performance will result in an improvement in the country international rankings in upcoming PISA cycles.

The below visual summarizes the achievement of the UAE in all three domains. It also shows the change in scores between PISA 2012 and PISA 2015 and the ranks by growth.



The following section delves into the details of the results of students' performance in the UAE on a subdomain level in Science, the major domain of PISA 2015.

3.2 Performance of Students in the UAE in Science in PISA 2015

In Science Literacy, the main subject of PISA 2015, students in the UAE scored an average of 437 in PISA 2015. Since Science was the major domain in PISA 2015, analyses by subscales revealed the following results as shown in Figure 3.2. **Overall, students in the UAE performed below the OECD average in Science across all subscales.**

• In the **Competency** subscales, students in the UAE scored highest and equally in Explaining Phenomena Scientifically and Interpreting Data and Evidence Scientifically with an average score of 437. They scored the lowest in Evaluating and Designing Scientific Enquiry (431).

- In the **Content** subscales, they scored higher in the Content subscale (437 points) than in the Procedural and Epistemic subscale (435).
- In the **System** subscales, they scored highest in Living Science (438) followed by Earth and Space (435). They scored the lowest on Physical Science (434). It should be noted that the scores for Earth and Space and Physical Science were very close with only one point difference, which suggests a consistent achievement across the three subscales.

445 440 435 430 425 420 415 410 Explain **Evaluate and Interpret Dat** Content Procedural & Physical Living and Eviden Design Scientifically Scientific Scientificall System Subscale of Science -- - Overall Science

Figure 3.2: Students' average scores in the UAE in Science subscales

3.3 Achievement by Gender

In this section, gender differentials in PISA 2015 are described. Figure 3.3 suggests that female students outperformed male students in all domains in PISA 2015, just like they did in PISA 2012.

3.3.1 Gender Differentials in Overall Achievement by Domain

• **In Science**, female students scored 449, whereas male students scored 424, on average. This difference of twenty-five points was found to be statistically significant. Female students appear to be ahead of their male peers in Science by almost a half year of schooling²².

55

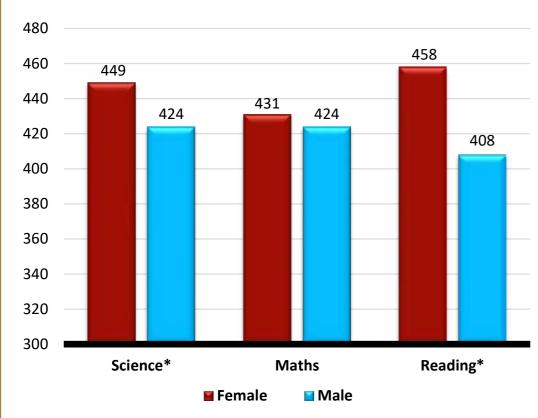
²² Around 40 points in the PISA scales are considered equivalent to one year of formal schooling.

OECD (2014), PISA 2012 Results: What Students Know and Can Do – Students Performance in Mathematics, Reading and Science (Volume I, Revised edition, February 2014), PISA, OECD Publishing.



- **In Mathematics**, female students scored 431, seven points higher than male students who scored 424 on average. This difference of seven points was not found to be statistically significant.
- **In Reading**, the gender differential was the widest, where female students outperformed male students by 50 points (458 and 408, respectively). This difference was found to be statistically significant. Female students appear to be ahead their male peers in Reading by almost one year of schooling.

Figure 3.3: Students' average scores by gender across the three domains



Note: Statistically significant differences are indicated by an aterisk

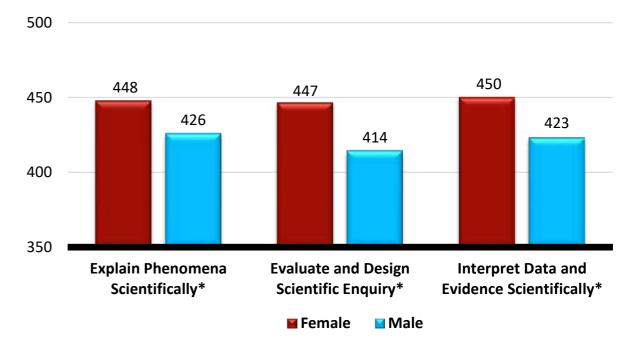
Comparing the above gender differentials to the ones observed in PISA 2012, one can note that the gender gap narrowed slightly by three points from 28 points to 25 points in PISA 2015 in Science, increased by 7 points in Mathematics and was reduced by six points in Reading.

3.3.2 Gender Differential in Achievement in Science Literacy by Subscales How did boys and girls perform in PISA 2015 in Science in the UAE?

Further analyses were carried out on PISA 2015 data to explore gender differentials in the major domain, Science Literacy, at subscales level.

• **Competency** subscales: Figure 3.4 shows gender differentials in the **Competency** subscales. The largest gender differential was found in Evaluating and Designing Scientific Enquiry. In this Competency area, female students outperformed male students by 33 points (447 and 414, respectively). This difference was found to be statistically significant. Female students appear to be ahead their male peers by almost three quarters of a schooling year. It is notable that, while female students performed similarly across the three competency areas, male students achieved lower in Evaluating and Designing Scientific Enquiry than in the other two competencies.

Figure 3.4: Science Competency subscales average scores by gender



Note: Statistically significant differences are indicated by an aterisk

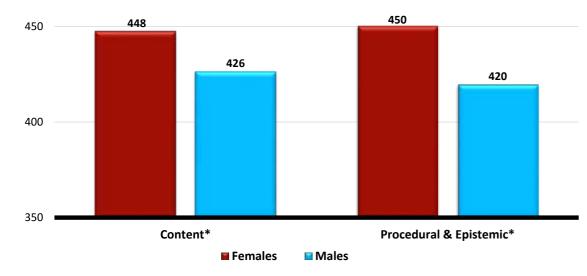
• **Knowledge** subscales: Figure 3.5 examines gender differentials in the **Knowledge** subscales. The widest gender differential was found in Procedural and Epistemic Knowledge, where female students outperformed male students by 30 points (450 and 420, respectively). This difference was found to be statistically significant. Female students appear to be ahead their male peers in almost a half of a year of school in the Knowledge subscales. The gender differential was also wide in Content with 22 points difference, which was also found to be statistically significant.







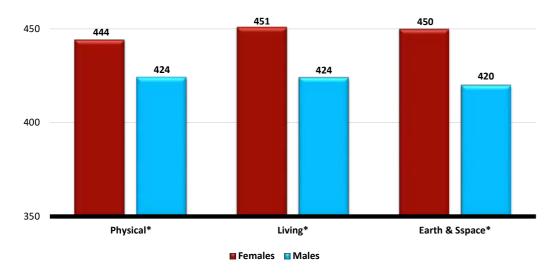
Figure 3.5: Science Knowledge subscales average scores by gender



Note: Statistically significant differences are indicated by an aterisk

• **System** subscales: Figure 3.6 displays gender differentials in the **System** subscales. Across the three subscales of the System subscales, female students outperformed male students by 20 points or more. This difference was found to be statistically significant across all three subscales. Female students appear to be ahead their male peers by almost more than half a year in the System subscales. The gender differential stood out in Earth and Space, where the difference between female and male students was 30 points (450 and 420, respectively).

Figure 3.6: Science System subscales average scores by gender



Note: Statistically significant differences are indicated by an aterisk

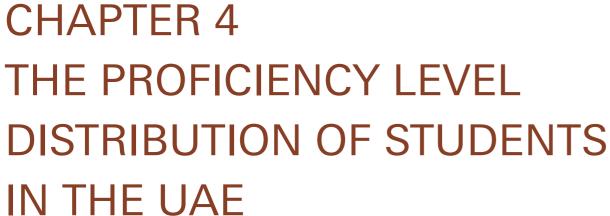
HIGHLIGHTS OF THIS CHAPTER

Chapter 3 presented trends in achievement from PISA 2009⁺, 2012 and 2015, in addition to the performance of 15-year-olds in Mathematics, Science and Reading and highlighted gender differentials in PISA 2015. In summary, it discussed the following points:

- The UAE registered ranking improvements in all three domains in comparison with the 2009⁺ cycle and the 2012 cycle.
- In Science, students in the UAE scored an average of 437 in PISA 2015, 11 points below the score observed in PISA 2012.
- In the Science Competency subscales, students in the UAE scored highest and equally in Explaining Phenomena Scientifically and Interpreting Data and Evidence Scientifically. In the Science Knowledge subscales, students in the UAE scored better in Content Knowledge than in Procedural and Epistemic Knowledge with a difference of two points in the average score. In the Science System subscales, there were no notable differences; students performed similarly across the three subscales.
- In Mathematics, students in the UAE scored 427 on average in Mathematics in PISA 2015, which represented a decline in seven points from PISA 2012. In Reading, they achieved 434 and the average score fell by eight points from PISA 2012.
- Gender differentials analyses revealed that female students outperformed male students in all domains. In Science, the major subject of PISA 2015, female students scored 449, whereas male students scored 424, on average. The difference in average scores slightly narrowed by three points when compared to PISA 2012. The gender differential was the widest in Reading in PISA 2015 and was observed although to a lesser extent in Mathematics. Difference in achievement between males and females was found to be statistically significant in Science and Reading.







The analyses in the previous chapters focused on the average scores of students' performance in PISA 2015 in Science, Mathematics and Reading. In this chapter, achievement of students in the UAE in PISA 2015 will be analysed in terms of proficiency levels - which describes the sets of skills and knowledge that students have at each level. This provides evidence that students in the UAE achieved a wide range of scores, some students classified as high achievers while others categorized as underperformers. For the UAE to rank amongst the top 20 performing countries by 2021, gaining insight into the proportion of students at each proficiency level may guide strategic resource allocations and shape future educational reform.

4.1 Defining the Proficiency Levels in PISA

Proficiency levels describe particular sets of skills and knowledge that students are expected to have. The OECD defines six proficiency levels, with Level 1 being the lowest and Level 6 as the highest. For example, students at Level 6 in Mathematics can "conceptualize, generalize and utilize information based on their investigations and modelling of complex problem situations and can use their knowledge in relatively non-standard contexts" (OECD, 2016)²³. Students at the other end of the spectrum at Level 1 are only able to answer "questions involving familiar contexts where all relevant information is present and the questions are clearly defined" (OECD, 2016)²⁴. Students not achieving Level 1 are classified as below Level 1 in this report. The OECD defines Level 2 as a reference level. Students at or above this level are considered to have the necessary set of skills and knowledge to succeed in today advanced knowledge economy.

There are six proficiency levels of the Science Literacy domain as shown in Figure 4.1, with Level 6 being the highest and set at 708, followed by Level 5 set at 633, Level 4 at 559 and Level 3 at 484. In PISA 2015, the OECD considered level 2 as the baseline level. Students at this level and above are considered having the necessary skills to participate fully in modern society. This marks a change in comparison with PISA 2012 where level 3 was considered the baseline level. A detailed description of each proficiency level in each domain is provided with associated cut-off scores in Appendix 1. It should be noted that these scores differ across the three domains.





4.2 Distribution of Students over the PISA 2015 Proficiency Levels

4.2.1 Distribution of Students over the PISA Proficiency Levels by Domain

Across all three domains, results revealed a decrease in the percentage of students achieving at Level 2 or above and an increase in the percentage of students achieving at Level 1 or below. Figure 4.2 displays the proficiency Level distribution in each domain for all students in the UAE²⁵.

In Science, 58% of the students achieved Level 2 or above, of which 27% achieved Level 2, 19% Level 3, 9% Level 4, 3% Level 5 and 0.2% Level 6. The percentage dropped from the previous cycle by six points (64%). At the lower tail of the distribution, 42% of the students achieved Level 1 or below Level 1. This percentage rose by six points from 36% in PISA 2012.

In Mathematics, 52% of the students achieved Level 2 or above of which 23% achieved level 2, 16% Level 3, 9% Level 4, 3% Level 5 and 0.6% Level 6. This result is a slight drop from the 54% in PISA 2012. On the other hand, the percentage of students performing at or below Level 1 rose from 46% to 48%.

²³ OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing.

²⁴ OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing

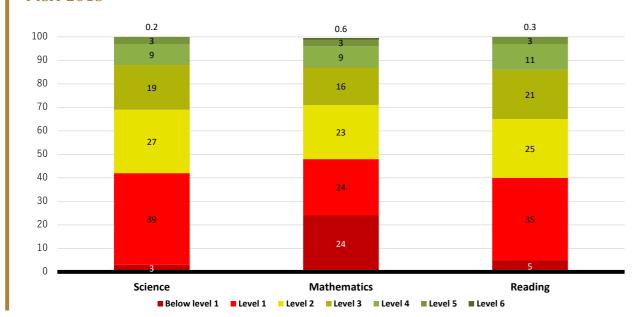
²⁵ Proficiency level percentages do not add up to exactly 100 due to rounding



In Reading, 60 % of students achieved Level 2 or above of which 25% achieved level 2, 21% Level 3, 11% Level 4, 3% Level 5 and 0.3% Level 6. This percentage of 60% of students at Level 2 and above in Reading marks a five-point decrease from PISA 2012 (65%). At the lower end of the distribution, 40% of students achieved at or below Level 1, which is a five-point increase in comparison with PISA 2012.

The high percentages varying from 40% to 49% at or below Level 1 in the proficiency levels constitute an important indicator for policy makers to make the necessary changes and attempt to reduce these percentages at the lower end of the distribution.

Figure 4.2: The proficiency level distribution of students in the UAE in each domain in PISA 2015



4.2.2 Gender Differentials in Proficiency Levels

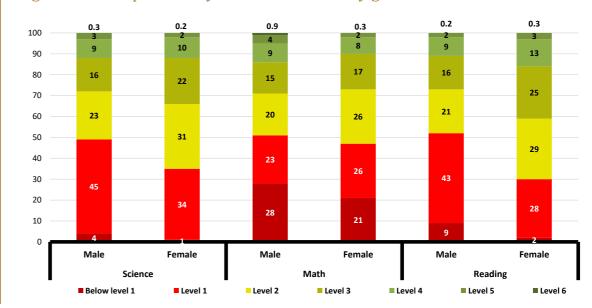
Further analyses in the proficiency level distribution revealed gender differentials in Science and Reading but not in Mathematics as shown in Figure 4.3.

In Science, 65% of female students performed at or above Level 2, whereas only 51% of male students did. The percentages decreased from PISA 2012 in both gender groups, and the gender differential narrowed by only one percentage point from 15% to 14%. At the lower tail of the distribution, the percentage of students performing at or below Level 1 increased in both groups. Among male students, the percentage rose from 43% to 49%; among female students, it increased from 28% to 35%.

In Mathematics, gender differentials were much narrower than those observed in Science and Reading, as was the case in the previous cycle. In both gender groups, close to 50% of students achieved Level 2 or above. The difference was four percentage points, with female students outperforming male students (53% and 49%, respectively). At the other end of the distribution, just over 50% of male students and 47% of female students could not achieve Level 2. These results are close to those found in PISA 2012.

In Reading, gender differentials were wider than those observed in Science and Mathematics. 48% of male students achieved Level 2 or above, whereas 70% of female students did. The difference was 22 percentage points, which narrowed from 26 percentage points in the previous cycle. At the lower level of the distribution, only 30% of the female students performed at or below Level 1, whereas just over half of the male students did so. This difference of 22 percentage points was the widest across the domains. Yet, compared with the gender differentials in the previous cycle, it decreased by four percentage points.

Figure 4.3: The proficiency level distribution by gender in each domain







HIGHLIGHTS OF THIS CHAPTER

Chapter 4 reported findings on the distribution of students' performance in the UAE based on the PISA 2015 proficiency levels in each domain and by gender. Scores indicated an increase in the percentage of students at or below Level 1 in Science and Reading from the previous PISA cycle in 2012, while that figure remained unchanged for Mathematics.

In summary, this chapter has deduced the following points:

- There has been a consistent decrease in the proportion of students achieving at Level 2 or above and a concurrent increase in those achieving at or below Level 1 in all three domains.
- In Science, 58% of sampled students reached a proficiency Level of 2 or above.
- In Mathematics, 52% of sampled students reached a proficiency Level of 2 or above.
- In Reading, 60% of sampled students reached a proficiency Level of 2 or above.
- Gender differentials in proficiency levels existed in Science and Reading but not in Mathematics. In Science, 65% of girls achieved Level 2 or above versus 51% of boys. At the other end of the distribution, 35% of girls achieved Level 1 or below versus 49% of boys. In Reading, 70% of girls were at Level 2 or above versus 48% of boys; while only 30% of girls scored at or below Level 1 and 52% of boys reached the same level.





CONCLUSION

In 2015, a sample of over 15,000 fifteen-year-old students in the UAE took part in PISA 2015. This was the third time whereby all UAE participated in this global assessment. PISA provides education stakeholders in the UAE with vital and comprehensive data about teaching and learning in Science, Mathematics and Reading for 15-year-old students nearing the end of compulsory education. Additionally, the data enables policymakers to monitor educational progress and growth in these domains across different cycles and to compare the country performance to regional and international benchmarks. PISA data is immensely useful for education stakeholders as the assessment provides them with the information necessary to improve the performance of students, teachers and school leaders - in the aim of meeting the ultimate goal of Vision 2021 in regards to putting the UAE on the map as a global leader in education.

This report has described the performance of the UAE in PISA 2015 in each domain, with a particular focus on Science Literacy, by analysing the country achievement compared to global and regional Arabic-speaking participants. The report additionally presented the achievement of students on the three Science subscales. Gender differentials were also examined at the domain level and in terms of proficiency level, in addition to trends in achievement starting from PISA 2009⁺, PISA 2012 and until PISA 2015.

The UAE Performance in PISA 2015: Results in Brief

The UAE is still performing below the OECD average in all three domains in PISA 2015; however, it outperformed all other Arabic-speaking countries participating in this cycle thereby maintaining its leading position held in PISA 2012. Average scores were similar across all three domains. In Science, students in the UAE scored an average of 437. In Mathematics, students scored an average of 427 and 434 in Reading. In all domains, the average scores in the UAE declined compared to PISA 2012. It should be noted that similarly the OECD average in all three domains also registered a decline in scores in PISA 2015, when compared to PISA 2012.

Because Science was the major domain of PISA 2015, student performance on Science subscales was analysed in depth. In the Science **Competency** subscales, students in the UAE scored highest and equally in Explaining Phenomena Scientifically and Interpreting Data and Evidence Scientifically. In the Science **Knowledge** subscales, students in the UAE scored better in Content Knowledge than in Procedural and Epistemic Knowledge with a difference of two points in the average score. In the Science **System** subscales there were no notable differences; students performed similarly across the three subscales.

Female students outperformed male students in all domains. In Science, female students scored 449, whereas male students scored 424, on average. The gender differential was the widest in Reading; gender differentials were also found in Mathematics but to a lesser extent.

In terms of proficiency levels, across all three domains there was a decrease in students achieving at Level 2 or above; and there was a concurrent increase in those at or below Level 1. Gender differentials in proficiency levels existed in Science and Reading but not in Mathematics. In Science, 65% of girls achieved Level 2 or above, while 51% of boys were able to match this accomplishment. In Reading, 70% of girls were at Level 2 or above versus 48% of boys; at the other end of the distribution, only 30% of girls scored at or below Level 1 while 52% of boys reached the same level.

The UAE is committed to attempt to reach the UAE Vision 2021 goal of becoming one of the top 20 in PISA by 2021. PISA 2015 revealed a ranking of 35th in Science, 37th in Mathematics and 34th in Reading. This means that an international improvement by 15 positions in Science, 17 in Mathematics and 14 in Reading, is needed. Improvements in ranking were achieved in all three domains in comparison with the PISA 2012 cycle. To reach the intended goal by 2021, the Ministry of Education needs to continue to exert its efforts in improving student performance across the emirates, domains and grade levels.





GLOSSARY

Benchmark	A standard, or point of reference, against which things can be compared, assessed, measured or judged
Compulsory education	Compulsory education refers to a period of education that is required of all persons and is imposed by law
Framework	A basic structure that helps understand and make sense of complex systems
Knowledge-based economy	The knowledge-based economy is an expression coined to describe trends in advanced economies towards greater dependence on knowledge, information and high skill levels and the increasing need for ready access to all of these by the business and public sectors.
Mathematics Literacy	Mathematics Literacy is the individual's capacity to formulate, employ and interpret mathematics in a variety of contexts.
MOE	Ministry of Education
OECD	The Organization for Economic Co-operation and Development
PISA	Programme for International Student Assessment
Proficiency levels	A scale that maps PISA scores to well-defined skills in each domain. Level 2 is identified by the OECD as the minimum required to successfully function in today knowledge economy while Level 5 or above characterizes high achievement.
Random sampling	Technique where researchers select a group of subjects (a sample) for study from a larger group (a population). Each individual is chosen entirely by chance and each member of the population has an equal chance of being included in the sample.

Reading Literacy	Reading Literacy is understanding, using, reflecting on and engaging with written texts, in order to achieve one's goals, develop one's knowledge and potential and participate in society.
Science Literacy	Scientific Literacy is the ability to engage with science related issues and with the ideas of science, as a reflective citizen.
Standard deviation	A measure of variation within data; it is set by the OECD to a constant 100 in PISA.
Standard error	The standard error is a measure of the accuracy of an estimated quantity; the smaller the standard error the more accurate the measure is.
Statistically significant	Measurements used to assess the likelihood of observing the sample trends in the population. When a trend is said to be statistically significant' it means that it is highly likely to be observed in the population. For the analyses in this report, statistical significance was set at 95% confidence levels.
Stratified sample	A sample that is drawn from a number of separate strata of the population, rather than at random from the whole population, in order that it should be representative.





APPENDIX: PROFICIENCY LEVELS DESCRIPTIONS²⁶

Science - Proficiency Levels Descriptions

vel 6 08	At Level 6, students can consistently identify, explain and apply scientific knowledge and knowledge about science in a variety of complex life situations. They can link different information sources and explanations and use evidence from those sources to justify decisions. They clearly and consistently demonstrate advanced scientific thinking and reasoning and they use their scientific understanding in support of solutions to unfamiliar scientific and technological situations. Students at this level can use scientific knowledge and develop arguments in support of recommendations and decisions that center on personal, social or global situations.
rel 5 33	At Level 5, students can identify the scientific components of many complex life situations, apply both scientific concepts and knowledge about science to these situations and can compare, select and evaluate appropriate scientific evidence for responding to life situations. Students at this level can use well-developed inquiry abilities, link knowledge appropriately and bring critical insights to situations. They can construct explanations based on evidence and arguments based on their critical analysis.
 vel 4 59	At Level 4, students can work effectively with situations and issues that may involve explicit phenomena requiring them to make inferences about the role of science or technology. They can select and integrate explanations from different disciplines of science or technology and link those explanations directly to aspects of life situations. Students at this level can reflect on their actions and they can communicate decisions using scientific knowledge and evidence.

Level 3 484	At Level 3, students can identify clearly described scientific issues in a range of contexts. They can select facts and knowledge to explain phenomena and apply simple models or inquiry strategies. Students at this level can interpret and use scientific concepts from different disciplines and can apply them directly. They can develop short statements using facts and make decisions based on scientific knowledge.
Level 2 409	At Level 2, students have adequate scientific knowledge to provide possible explanations in familiar contexts or draw conclusions based on simple investigations. They are capable of direct reasoning and making literal interpretations of the results of scientific inquiry or technological problem solving.
Level 1 335	At Level 1, students have such a limited scientific knowledge that it can only be applied to a few, familiar situations. They can present scientific explanations that are obvious and follow explicitly from given evidence.
Below Level 1	Students scoring below Level 1 usually do not succeed at the most basic levels of Science that PISA measures. Such students will have serious difficulties in using Science to benefit from further education and learning opportunities and in participating in life situations related to Science and technology.

 $^{^{26}}$ OECD (2016). PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing.



Mathematics - Proficiency Levels Descriptions

Level 6 669	At Level 6 students can conceptualise, generalise and utilise information based on their investigations and modelling of complex problem situations. They can link different information sources and representations and flexibly translate among them. Students at this level are capable of advanced mathematical thinking and reasoning. These students can apply this insight and understandings along with a mastery of symbolic and formal mathematical operations and relationships to develop new approaches and strategies for attacking novel situations. Students at this level can formulate and precisely communicate their actions and reflections regarding their findings, interpretations, arguments and the appropriateness of these to the original situations.
Level 5 607	At Level 5 students can develop and work with models for complex situations, identifying constraints and specifying assumptions. They can select, compare and evaluate appropriate problem solving strategies for dealing with complex problems related to these models. Students at this level can work strategically using broad, well-developed thinking and reasoning skills, appropriate linked representations, symbolic and formal characterisations and insight pertaining to these situations. They can reflect on their actions and formulate and communicate their interpretations and reasoning.
Level 4 545	At Level 4 students can work effectively with explicit models for complex concrete situations that may involve constraints or call for making assumptions. They can select and integrate different representations, including symbolic ones, linking them directly to aspects of real-world situations. Students at this level can utilise well-developed skills and reason flexibly, with some insight, in these contexts. They can construct and communicate explanations and arguments based on their interpretations, arguments and actions.
Level 3 482	At Level 3 students can execute clearly described procedures, including those that require sequential decisions. They can select and apply simple problem solving strategies. Students at this level can interpret and use representations based on different information sources and reason directly from them. They can develop short communications reporting their interpretations, results and reasoning.

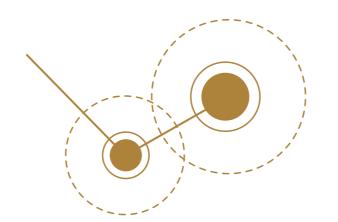
Level 2 420	At Level 2 students can interpret and recognise situations in contexts that require no more than direct inference. They can extract relevant information from a single source and make use of a single representational mode. Students at this level can employ basic algorithms, formulae, procedures, or conventions. They are capable of direct reasoning and making literal interpretations of the results.
Level 1 358	At Level 1 students can answer questions involving familiar contexts where all relevant information is present and the questions are clearly defined. They are able to identify information and to carry out routine procedures according to direct instructions in explicit situations. They can perform actions that are obvious and follow immediately from the given stimuli.
Below Level 1	Students below Level 1 may be able to perform very direct and straightforward mathematical tasks, such as reading a single value from a well-labeled chart or table where the labels on the chart match the words in the stimulus and question, so that the selection criteria are clear and the relationship between the chart and the aspects of the context depicted are evident and performing arithmetic calculations with whole numbers by following clear and well-defined instructions.

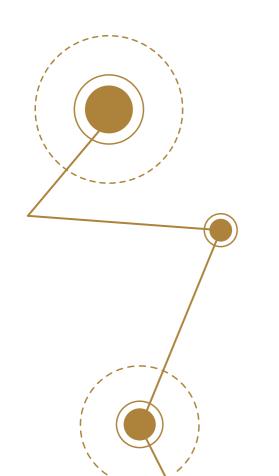


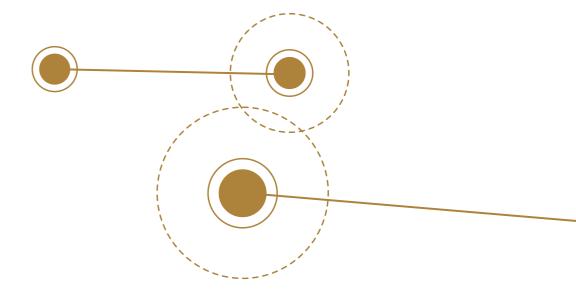
Reading - Proficiency Levels Descriptions

Level 6 698	Tasks at Level 6 typically require the student to make multiple inferences, comparisons and contrasts that are both detailed and precise. They require demonstration of a full and detailed understanding of one or more texts and may involve integrating information from more than one text. Tasks may require the student to deal with unfamiliar ideas in the presence of prominent competing information and to generate abstract categories for interpretations.
Level 5 626	Tasks at Level 5 that involve retrieving information require the student to locate and organize several pieces of deeply embedded information, inferring which information in the text is relevant. Reflective tasks require critical evaluation or hypotheses, drawing on specialized knowledge. Both interpreting and reflective tasks require a full and detailed understanding of a text whose content or form is unfamiliar. For all aspects of Reading, tasks at this level typically involve dealing with concepts that are contrary to expectations.
Level 4 553	Tasks at Level 4 that involve retrieving information require the student to locate and organize several pieces of embedded information. Some tasks at this level require interpreting the meaning of nuances of language in a section of text by taking into account the text as a whole. Other interpretative tasks require understanding and applying categories in an unfamiliar context. Reflective tasks at this level require the student to use formal or public knowledge to hypothesize about or critically evaluate a text. The student must demonstrate an accurate understanding of long or complex texts whose content or form may be unfamiliar.
Level 3 480	Tasks at Level 3 require the student to locate and in some cases, recognize the relationship between several pieces of information that must meet multiple conditions. Interpreting tasks at this level require the student to integrate several parts of a text in order to identify a main idea, understand a relationship, or construe the meaning of a word or phrase. The student needs to take into account many features in comparing, contrasting, or categorizing. Often the required information is not prominent or there is much competing information; or there are other obstacles in the text, such as ideas that are contrary to expectation or negatively worded.

Level 2 407	Tasks at Level 2 require the student to locate one or more pieces of information that may have to be inferred and may have to meet several conditions. Others require recognizing the main idea in a text, understanding relationships, or construing meaning within a limited part of a text when the information is not prominent and the student must make low-level inferences. Tasks at this level may involve comparisons or contrasts based on a single feature in the text.
Level 1a 335	Tasks at Level 1a require the student to locate one or more independent pieces of explicitly stated information, recognize the main theme or author's intent in a text about a familiar topic, or make a simple connection between information in the text and common, everyday knowledge. The required information in the text is usually prominent and there is little, if any, competing information. The student is explicitly directed to consider relevant factors in the task and in the text.
Level 1b 262	Tasks at Level 1b require the student to locate a single piece of explicitly stated information in a prominent position in a short, syntactically simple text with a familiar context and text type, such as a narrative or a simple list. The text typically provides support to the student, such as repetition of information, picture, or familiar symbols. There is minimal competing information. In tasks requiring interpretation, the student may need to make simple connections between adjacent pieces of information.









مستويات الكفاءة في القراءة

تتطلّب مهمـات المسـتوى 6 تمكّـن الطالـب مـن القيـام بعمليّـات اسـتدلالية ومقارنات ومقابلات دقيقة ومفصّلة متعـدّدة. كما تسـتلزم إظهـار الطالب فهم نـص واحـد أو أكثـر بشـكلٍ كامـل ومفصّـل، وقـد تتضمّـن طلـب دمـج معلومـات مـن بيـن عـدّة نصـوص. وتقتدي مـن الطالب أيضًـا القـدرة على التعامـل مع أفـكار غيـر مألوفـة مـن بيـن معلومـات بـارزة ومتعارضـة، وتقديـم التفسيرات المجرّدة.	المستوى 6 698
تتطلب مهمـات اسـترجاع المعلومـات في المسـتوى 5 أن يتمكـن الطالـب مـن تحديـد وتنظيـم عـدّة أجـزاء مـن معلومـات مبطّنـة وضمنيـة عبـر الاسـتدلال مـن المعلومـات ذات الصلـة في النـص. وتسـتلزم مهمـات التفكيـر إقامـة الفرضيـات أو التقييـم النقـدي فـي سـياق المعرفـة المتخصصـة، فـي حيـن تسـتلزم مهمـات التفسير والتفكير فهمًـا شـاملا ومفصّلا لنص ذي شـكل أو مضمـون غير مألوف. وتتضمـن مهمـات كافـة جوانـب القـراءة في هـذا المسـتوى التعامـل مـع مفاهيـم تتعـارض مـع التوقعـات.	المستوى 5 626
يستطيع الطالب في المستوى 4 وفي إطار مهمات استرجاع المعلومات تحديد وتنظيم أجزاء عدّة من المعلومات المبطّنة. وقد تتطلب بعض المهمات في هذا المستوى تفسير معاني الفروق الدقيقة في اللغة في قسم معين من النص مع أخذ النص بكامله بعين الاعتبار. وتتطلب مهمات التفسير الأخرى فهمات التمنيف في سياق غير مألوف، فيما تستلزم مهمات التفكير أن يستطيع الطالب استخدام المعرفة المنهجية أو العامة لإقامة الفرضيات أو التقييم النقدي حول نص ما. كما يُتوقع من الطالب الفهم الدقيق للنصوص الطويلة والمعقّدة ذات الشكل أو المضمون غير المألوف.	المستوى 4 553
تتطلب المهمات في هـذا المستوى من الطالب تحديد وفي بعـض الحالات تمييز العلاقـة بين أجـزاء عـدّة مـن المعلومات تسـتلزم إيفاء شــروط متعــددة. وتتطلب مهمــات التفسـير فـي هــذا المسـتوى أن يتمكـن الطالب مـن دمــج أقسـام عـدّة مـن نــص مـا للتعـرّف علـى فكـرة رئيســة أو فهــم علاقــة أو تأويـل معنى كلمـة أو جملـة مـا. يتنبّه الطالب إلى عـدّة سـمات فـي المقارنة والمقابلـة وعمليـة التصنيـف. فالمعلومات المطلوبة غالبًا مـا تكـون غيـر بـارزة أو متعارضة مـع معلومـات أخـرى؛ كمـا يمكـن وجـود عقبـات أخـرى فــي النــص مثـل أفـكار تتعـارض مـع التوقعـات أو مصاغـة بطريقـة النفـي.	المستوى 3 480

تتطلب المهمات من الطالب في المستوى 2 تحديد بعض المعلومات التي قـد تحتاج إلى الاستدلال أو الإيفاء بشـروط متعـددة. وتتطلب مهمـات أخـرى تمييـز الفكـرة الرئيسـة فـي النـص وفهـم العلاقـات وتأويـل المعنـى فـي قسـم قصيـر مـن النـص حيـث تكـون المعلومـات غيـر بـارزة ويحتاج الطالب إلـى القيـام بالاستدلال البسيط. وعلى الطالب في هـذا المستوى أيضًا التمكن مـن القيـام بمقارنـات ومقابـلات وفـق سـمة واحـدة فـي النـص.	المستوى 2 407
يتطلّب المستوى 1 (أ) من الطالب تحديد جزء واحد أو أجزاء مستقلة من المعلومات الصريحة الظاهرة وتمييز المحور الرئيسي أو هدف الكاتب في نص يتناول موضوعًا مألوفًا، أو الربط البسيط بين معلومة في النص والمعرفة اليومية المشتركة. تكون هذه المعلومات بارزة عادة في النص مع غياب معلومات أخرى متعارضة أو فقط القليل منها. ويتم توجيه الطالب بشكل ظاهر للتنبّه إلى عوامل ذات صلة في المهمة وفي النص.	ال _م ستوى 1 (أ) 335
تتطلب المهمـات فـي المسـتوى 1 (ب) مـن الطالـب تحديـد معلومـة صريحـة وظاهـرة وبارزة فـي نـص قصيـر وبسيط التركيب وسياق ونـوع نـص مألـوف مثل القصـة أو اللائحـة البسـيطة. كمـا يقـدم النـص دلائـل إضافيـة تسـاعد الطالـب مثـل تكـرار المعلومـات والصــور والرمـوز المألوفـة مـع القليـل مـن المعلومـات المتعارضـة. أمـا مهمـات التفسـير فتتطلـب منـه إجـراء الربـط البسـيط بيـن أجـزاء قريبـة مـن المعلومـات.	المستوى 1 (ب) 262

<u>75</u>





يمتلك الطلبة في هـذا المسـتوى القـدرة على التصـوّر والتعميـم واسـتخدام المعلومـات انطلاقًـا مـن تحقيقاتهـم ومـن تطويـر نمـاخج لمسـائل معقّـدة. بإمكانهـم الربـط بيـن مختلـف مصـادر المعلومـات والتمثيـلات والتعبيـر عنهـا بسـهولة ومرونـة، كمـا يظهـرون قـدرات متقدّمـة في التفكيـر الرياضي والبرهنـة والتعليـل. يسـتطيع الطلبـة تطبيـق هـخه التحاليـل والمفاهيـم بالإضافـة إلـى العمليـات والعلاقـات الرياضيـة الرمزيـة والشـكلية التـي يتقنونهـا، فـي صياغـة مقاربـات واسـتراتيجيّات جديـدة لمعالجـة مواقـف غيـر مألوفـة. كمـا يسـتطيع الطلبـة فـي هـذا المسـتوى صياغـة والتعبيـر بالتحديـد عـن سـلوكهم وتفكيرهـم فـي مـا يتعلّـق باسـتناجاتهم وتفسـيراتهم وبراهينهـم وربطهـا بالمواقـف التـي انطلقـوا منهـا.	المستوى 6 669
يستطيع الطلبة في المستوى 5 تطوير نماذج للمواقف المعقّدة واستخدامها، والتعـرّف على القيـود، وتحديـد الافتراضـات. بإمكانهـم اختيـار ومقارنـة وتقييـم ملاءمـة اسـتخدام اسـتراتيجيات حـل المشـكلات في معالجـة المسـائل المعقّـدة والمتعلقـة بهـخه النمـاذج. يسـتخدم الطلبـة فـي هـخا المسـتوى اسـتراتيجيًّا مهارات تفكير وبرهنـة وتعليل شـاملة ومتطـورة، وتمثيلات خات صلـة وملائمـة، وخصائص رمزيـة وشـكليّة، ورؤى نافـخة فـي هـخه المواقف. ويسـتطيعون التفكير فـي سـلـوكهم وصياغـة تفسـيراتهم وتعليلهـم والتعبيـر عنهـا.	المستوى 5 607
يستطيع الطلبة في المستوى 4 التعامل بفعالية مع نماذج ظاهرة لمواقف حقيقية معقّدة قـد تشـتمل على قيـود أو تسـتدعي إلى تقديـم الافتراضـات. يمكنهـم اختيار ودمـج تمثيـلات مختلفـة بمـا فيهـا الرمزيـة منهـا وربطهـا مباشـرةً بجوانـب المواقف الواقعيّة. كمـا بإمكانهـم اسـتخدام مهـارات متطـورة والتفكير بمرونـة مـع معرفـة بسـيطـة فـي هـذه المواقـف، وتطوير التفسـيرات والبراهيـن والتعبيـر عنهـا بنـاءً علـى سـلوكهم وقراراتهـم المتخـذة.	المستوى 4 545

يستطيع الطلبة في المستوى 3 تنفيـذ إجـراءات موصوفـة بوضـوح بمـا فيهـا تلك التي تتطلب قـرارات متتابعة. يمكنهـم اختيـار وتطبيـق استراتيجيات بسيطة لحـلّ المشـكلات، وتفسـير واسـتخدام تمثيـلات انطلاقًـا مـن مصـادر معلومـات مختلفـة والدنطـلاق منهـا مباشـرة في التعليـل. بإمكانهـم صياغـة تصاريح قصيرة تشـرح تفسـيراتهم ونتائجهـم وتعليلهـم.	المستوى 3 482
يمكن لطلبة المستوى 2 تفسير وتمييز المواقف في سياقات لا تتطلّب أكثر من الاستدلال المباشر. يمكنهم استخراج معلومات ذات صلة من مصدر واحد واستخدام نمط تمثيلي أحادي. كما يستطيعون تطبيق الخوارزميات الأساسيّة والصيغ والإجـراءات والاصطلاحات البسـيطة، وهـم قـادرون علـى البرهنـة والتعليـل المباشـر وتقديـم تفسـيرات كتابيـة للنتائـج.	المستوى 2 420
وتقتصر الكفاءة الرياضية للطلبة في هذا المستوى على الإجابة على الأسئلة ذات المواقف المألوفة فقط أي عندما تكون جميع المعلومات ذات الصلة ظاهرة والأسئلة محدّدة بوضوح. فهم قادرون على تحديد المعلومات والقيام بالإجراءات الروتينية وفق تعليمات مباشرة في مواقف ظاهرة، يكون سلوكهم بديهيًّا ومحفّزًا عبر إشارات ظاهرة.	ال _م ستوى 1 358
قد يتمكن الطلبة ما دون المستوى 1 من القيام بالمهمّات الرياضية البسيطة والمباشـرة مثل قـراءة قيمـة واحـدة فـي رسـم بيانـي أو جـدول واضـح العناويـن والإشـارات أو العلامـات الظاهـرة فيـه هـي نفسـها الظاهـرة فـي المحفّـزات أو الأسئلة، فتكون معايير الاختيار إذًا واضحة والعلاقـة بين الرسـم البيانـي وجوانـب السياق المصوّر جليّـةً. كما باسـتطاعتهم القيام بالعمليات الحسابية التي تتضمّن أعـدادًا صحيحة مـن خلال اتباع تعليمات واضحة ومحدّدة.	أدنى من المستوى 1





مستويات الكفاءة في العلوم

يستطيع الطلبة في المستوى 6 التعرّف على المعرفة العلمية وعلى المعرفة عن العلوم وتفسيرها وتطبيقها في مواقف حياتية معقّدة ومختلفة. كما يستطيعون ربط مصادر معلومات وتفسيرات مختلفة واستخراج الأدلة منها لتبرير القرارات المتخذة. يتمتّعون بقدرات متقدّمة في التفكير العلمي والبرهنة والتعليل، ويستخدمون المفاهيم العلمية المكتسبة لاستنباط الحلول في مواقف علمية وتكنولوجية غير مألوفة. يستخدم الطلبة في هذا المستوى أيضًا المعرفة العلمية ويقدّمون البراهين بغية دعم التوصيات والقرارات المتخذة في المواقف الشخصية أو الاجتماعية أو العالمية.	المستوى 6 708
يستطيع الطلبة في المستوى 5 التعرّف على المكوّنات العلمية في مواقف حياتية معقّدة ومتعدّدة، وتطبيق المفاهيم العلمية والمعرفة عن العلوم في هذه المواقف، فضلًا عن مقارنة الأدلّة العلمية واختيار المناسبة منها وتقييم استخدامها في مواجهة تلك المواقف. يستخدم الطلبة في هذا المستوى أساليب استقصائية متقدّمة، كما يحسنون ربط المعارف وتقديم رؤى ناقدة للأوضاع. يستطيعون أيضًا تقديم التفسيرات المبنية على الأدلّة والبراهين القائمة على التحليل النقدي.	المستوى 5 633
يتمكن الطلبة في المستوى 4 من التعامـل بفعاليـة مـع المواقـف والقضايـا التي قـد تحـوي ظواهـر واضحة تتطلّب منهـم إقامة الدستدلال حول دور العلـوم أو التكنولوجيـا. كمـا يستطيعون استخراج التفسيرات من مختلف أنظمـة العلـوم أو التكنولوجيـا ودمجهـا وربطهـا مباشـرةً بجوانـب مـن المواقـف الحياتيـة. يتقـن الطلبـة فـي هــذا المسـتوى أيضًـا التفكيـر فـي سـلوكهم، واسـتخدام المعرفـة والأدلـة العلميـة فـي التعبيـر عـن قراراتهـم.	المستوى 4 559
يستطيع الطلبة في المستوى 3 التعرّف على قضايا علمية موصوفة بوضـوح في مجموعة من السياقات المختلفة. يحسـنون اختيار الحقائق والمعرفة لتفسير الظواهر وتطبيق النماخج البسيطة أو الأسـاليب الاسـتقصائية. يستطيعون أيضًا تفسـير واسـتخدام وتطبيق المفاهيم العلمية الخاصة بمختلف الأنظمة، واسـتخدام الحقائق في صياغة تصاريح قصيرة والمعرفة العلمية في اتخاذ القرارات.	المستوى 3 484

ال _م ستوى 2 409	يمتلـك الطلبـة فـي المسـتوى 2 معرفـة علميّـة مناسـبة لتقديـم التفسـيرات المحتملـة فـي سـياقات مألوفـة، واسـتخلاص النتائـج المبنيّـة علـى تحقيقـات علميـة بسـيطة. يتقنـون كذلـك البرهنـة والتعليـل المنطقـي، وتقديم التفسـيرات الكتابيّـة لنتائـج اسـتقصاء علمـي أو حـل مشـكلات تكنولوجيـة.	
المستوى 1 335	يمتلك الطلبة في المستوى 1 معرفة علمية محدودة جدًّا ومطبّقة في بضعة مواقـف مألوفـة فقـط. يقدّمــون التفســيرات العلميــة البديهيّـة ويســتخدمون الأحلّـة المقدّمـة والظاهـرة أمامهــم.	
أدنى من المستوى 1	لا يمتلـك الطلبـة فـي هـذا المسـتوى المعرفـة الأساسـية فـي العلـوم التـي يقيسها PISA، وسـيواجهون بالتالـي صعوبات بالغة في اسـتخدام العلـوم سـواء فـي مراحـل التعليـم اللاحقـة أو أي فرصـة تعلـم أخـرى أو فـي المشــاركة فـي المواقــف الحياتيــة المتعلقــة بالعلــوم والتكنولوجيــا.	

²⁶ OECD (2016). *PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy.* Paris: OECD Publishing.





قائمة المصطلحات

المعيار	مسـتوى أو علامـة تُعتمـد كمرجـع أسـاس للمقارنـة أو التقييـم أو القيـاس أو الحكـم.
التعليم الإلزامي	مرحلة التعليم المفروضة على كلّ شخص بحسب القانون.
إطار عمل	بنية أساسية تُساعد على فهم وإدراك أنظمة معقّدة.
اقتصاد قائم على المعرفة	مصطلح مبتكر يصف اتجاهـات تزايـد الارتـكاز علـى المعرفـة والمعلومـات والمهـارات العاليـة الملحوظـة فـي الاقتصـادات المتطــورة، والحاجـة المتزايــدة فـي القطاعـات العامـة وقطاعـات الأعمـال إلـى العمــل علـى توفيرهـا.
معرفة الرياضيات	قدرة الفرد على صياغة واستخدام وتفسير الرياضيات في سياقات مختلفة.
OECD	منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية The Organization for Economic Cooperation and Development
PISA	البرنامج الحولي لتقييم الطلبة Programme for International Student Assessment
مستويات الكفاءة	مقياس يوزّع نتائج PISA وفق مستويات ومهارات محدّدة لكلّ مجال من مجالات الاختبار الثلاثة. وقد حدّدت منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية المستوى 3 على أنه الحدّ الأدنى المطلوب من الطلبة للمشاركة بنجاح في الاقتصاد المعرفي، فيما يتضمّن المستوى 5 وما فوقه خصائص التفوّق في الأداء.

العينة العشوائية	تقنية يختار مـن خلالهـا الباحثـون مجموعـة مـن الأفـراد (عيّنـة) مـن أصـل مجموعـة أكبـر (مجتمـع الدراسـة) معنيّـة بالدراسـة. يتـم اختيـار كلّ فـرد بمنتهـى الصدفـة فيمـا يتسـاوى احتمـال الاختيـار بيـن أفـراد مجتمـع الحراسـة.
معرفة القراءة	قـدرة الفـرد على فهـم النصـوص المكتوبـة واسـتخدامها والتفكيـر فيهـا والتعامـل معهـا بغيــة تحقيــق الأهــداف، وتطويـر المعرفــة والإمكانـات، والمشــاركة فــي المجتمــع.
معرفة العلوم	قـدرة الفـرد باعتبـاره مواطنًا مفكّـرًا على المشـاركة بفاعليّـة فـي القضايـا المرتبطـة بالعلـوم والأفـكار عـن العلـوم.
الانحراف المعياري	قياس يمثـل التبايـن ضمـن البيانـات وقـد حددتـه منظمـة التعـاون والتنميـة الدقتصاديـة عنـد القيمـة 100 فـي PISA.
الخطأ المعياري	قيـاس يمثّـل التبايـن بيـن القيمــة المقــدرة والقيمــة الحقيقيــة؛ وكلمــا قــلّ الخطــأ المعيــاري كلمــا زادت الحقــة فــي القيــاس.
الدلالة الإحصائيّة	قياسات تقيّم أرجحيّة وجود الاتجاهات الملحوظة في العيّنة في مجتمع الدراسة. وعندما يكون الاتجاه دالًّا إحصائيًّا، تزداد أرجحية ملاحظة هـذا الاتجاه فعليًّا فـي مجتمـع الدراسـة. وفـي التحليـل الـوارد فـي هـذا التقريـر، تـم تثبيـت الدلالـة الإحصائيـة عنـد نسـبة 95% مـن مسـتويات الثقـة.
العيّنة العشوائية الطبقية	تقنيـة فـي اختيـار العيّنـات تسـتلزم توزيـع مجتمـع الدراسـة وفـق طبقـات تنظّـم عمليـة الاختيـار بغيـة ضمـان تمثيـل أفضـل لمجتمـع الدراسـة.







الخاتمة

شارك ما يزيد عن 15000 طالب من دولة الإمارات العربية المتحدة في دورة PISA 2015. وتُعدّ هذه المشاركة الثالثة لدولة الإمارات العربية المتحدة في هذا الاختبار الدولي. ويزوّد برنامج PISA الجهات المعنية بالقطاع التربوي في الدولة ببيانات شاملة وحيوية حول النظام التعليمي وتعلم العلوم والرياضيات والقراءة لدى الطلبة في سن الخامسة عشر أي في نهاية مرحلة التعليم الإلزامي. كما تمكّن هذه البيانات صنّاع السياسات من رصد التطوّر والنمو التربوي في هذه المجالات وعبر الحورات المختلفة، ومن مقارنة أداء الطلبة في الدولة بالمعايير الإقليمية والدولية. وتفيد بيانات PISA بشكلٍ كبيرٍ أيضًا الجهات المعنية بالقطاع التربوي، بديث يوفّر لهم الاختبار المعلومات اللازمة لتحسين أداء الطلبة والمعلمين ومـدراء المـدارس، بغية التوصل إلى تحقيق هـدف رؤية دولة الإمـارات العربية المتحـدة 2021 النسـمى ألا وهـو وضع الدولة ضمـن أفضـل دول العالـم مـن ناحية النظـام التعليمـي فيهـا.

ولقد تناول هذا التقرير أداء طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة في دورة PISA 2015 في كل من المجالات الثلاثة مع التركيز بشكلٍ خاص على معرفة العلـوم، محلّلاً النتائج في السياق الدولي وبالمقارنة مع الـدول العربية المشاركة. كما تطرّق التقرير إلى أداء الطلبة في مجالات العلـوم الفرعية، وإلى اختلاف الأداء بين الإناث والذكـور ضمن مجالات العلـوم الفرعية وضمن التوزيع وفق مستويات الكفاءة، فضلا عن شـرح الاتجاهـات في الأداء بين +PISA 2019 و PISA 2015.

أداء حولة الإمارات العربية المتحدة باختصار في دورة PISA 2015

ما زالت المعدّلات المحققة في المجالات الثلاثة في دولة الإمارات العربية المتحدة أدنى من معدّل منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية في دورة PISA 2015، غير أن الدولة حافظت على المركز الأول بين الدول العربية التعاون والتنمية الاقتصادية في كل من المجالات المشاركة والـذي حققته كذلـك في دورة 2012 PISA. وتقاربت المعدّلات المسجّلة في كل من المجالات الثلاثة إذ بلغت 437 في العلـوم و427 في الرياضيات و 434 في القراءة. وقد تراجعت هذه المعدّلات جميعها مقارنـة مـع نتائـج دورة 2012 PISA. والجديـر بالإشـارة أن معـدّلات منظمـة التعـاون والتنميـة الاقتصاديـة في المجالات الثلاثة تراجعت هـى أيضًـا فـى دورة PISA 2015 مقارنـة مـع دورة 2012 PISA.

ونظـرًا لأن معرفـة العلـوم شـكّلت محـور التركيـز فـي حورة PISA 2015، فقـد شـمل التحليـل أداء الطلبـة فـي مجالاتهـا الفرعيـة أيضًـا. ففـي مجالات الكفـاءة الفرعيـة للعلـوم، حقـق طلبـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة النتائج الأعلـى فـي مجالـي "تفسـير الظواهـر علميًّـا" و"تفسـير البيانات والأدلـة علميًّـا". وفـي مجالات المعرفـة الفرعيـة للعلـوم، كان أداء الطلبـة فـي مجال معرفـة "المحتوى" أفضل من أدائهـم فـي مجال المعرفـة "الإجرائيـة والإدراكيـة" وبفـارق نقطتين بين المعدّلين. أمـا فـي مجالات النظـام الفرعيـة للعلـوم، لـم يتـم تسـجيل أي فـوارق ملحوظـة إذ كان أداء الطلبـة متشـابهًا بيـن كافـة المجالات الفرعيـة ضمـن هـذه المجموعـة.

وقــد تفوّقــت الإنــاث علـى الذكــور فــي جميــع المجـالات. فقــد حققــت الإنــاث فــي العلــوم معــدّل 449 مقابــل 424 للذكــور. وبلـغ الاختـلاف فـي الأـداء بيـن الإنـاث والذكــور أعلى مســتوى فـي القـراءة، كمـا سُـجّل اختـلاف إنمــا بمســتوى أقــل فــى الرياضيــات.

وفي ما يتعلق بمستويات الكفاءة، أظهـرت النتائج انخفاضًا في عـدد الطلبـة الذين حققـوا المستوى 2 وما فوقه توافق مع ارتفاع في عـدد الطلبـة في المستوى 1 وما دونـه. كما بيّنـت النتائج اختلافًا في التوزيع وفق مستويات الكفاءة بين الإنـاث والذكـور في العلـوم والقـراءة إنمـا ليـس في الرياضيـات. ففي العلـوم، حققـت نسبة «65 من الإنـاث ونسبة «51 من الذكـور المستوى 2 وما فوقه. وفي القـراءة، بلغـت نسبة الطلبـة في المستوى 2 وما فوقـه «70 للإنـاث مقابـل «48 للذكـور، أمـا نسبة الطلبـة في أسـفل التوزيع فشـملت «30 من الإنـاث و 52 من الذكـور في مستوى الكفاءة 1 ومـا دونـه.

تلتزم دولة الإمارات العربية المتحدة بالسعي إلى تحقيق هدف الرؤية 2021، وبلوغها بحلول عام 2021 قائمة الدول العشرين الأفضل أداءً في PISA. وقد حققت الدولة في دورة 2015 PISA المركز 35 دوليًّا في العلوم والمركز 37 في الرياضيات والمركز 34 في القراءة. مما يعني أنها تحتاج إلى الارتقاء 15 مركزاً في العلوم و 17 مركزاً في الرياضيات و 14 مركزاً في القراءة. سجِّلت الدولة تحسّنًا في المجالات الثلاث بالمقارنة مع دورة 2012 PISA 2012، ويبقى المطلوب تسريع الخطوات من أجل بلوغ هدف عام 2021. ويتحقق التقدم من خلال مواصلة وزارة التربية والتعليم بخل الجهود اللازمة لتحسين أداء الطلبة عبر كافة أرجاء الدولة وفي كافة المجالات والصفوف.

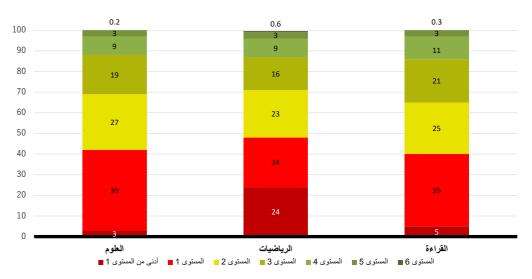
 ϵ_{0}











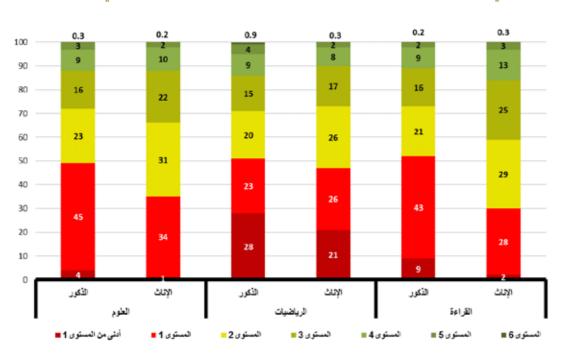
4.2.2 مقارنة التوزيع وفق مستويات الكفاءة بين الإناث والذكور أظهر تحليل توزيعات الطلبة وفـق مسـتويات الكفاءة اختلافًا بين الإنـاث والذكـور فـي مجالـي العلـوم والقـراءة ولكن ليـس فـى الرياضيـات كمـا هـو مبيّـن فـى الرسـم 4.3.

• ففي العلوم، بلغت نسبة الإناث في المستوى 2 وما فوقه %65 مقابل %51 للذكور. وقد تراجعت هاتين النسبتين عما حققه الطلبة في دورة PISA 2012، وانخفضت نسبة الاختلاف بينهما من %15 إلى %16. أما في أسفل التوزيع، فقد ارتفعت نسبتا الإناث والذكور في المستوى 1 وما دونه من %28 إلى %35 بالنسبة للإناث، ومن %43 إلى %49 بالنسبة للذكور.

• أما في الرياضيات وكما في الدورة السابقة، كان اختلاف التوزيع بين الإناث والذكور أقل بكثير من الاختلاف الملحوظ في كل من مجالي العلوم والقراءة. فقد بلغ عدد الإناث وعدد الذكور في المستوى 2 وما فوقه نسبتين قريبتين من 50%، مع فارق أربع نقاط فقط لصالح الإناث (53%) مقابل الذكور (49%). وفي الجهة المقابلة من التوزيع، سجّل نسبة %51 من الذكور ونسبة %47 من الإناث مستوى الكفاءة 1 وما دون. وقد جاءت هذه النتائج مشابهة لنتائج دورة PISA 2012.

• وفي القراءة، كان الاختلاف الملحوظ بيـن الإنـاث والذكـور أعلى ممـا تـم تسـجيله فـي كل مـن العلـوم والرياضيـات. فقـد بلغـت نسـبة الذكـور فـي المسـتوى 2 ومـا فوقـه %48 مقابـل %70 للإنـاث أي بفـارق 22 نقطـة انخفـض مـن فـارق 26 نقطـة المسـجّل فـي الـحورة السـابقة. وفـي أسـفل التوزيـع، بلغـت نسـبة الإنـاث فـي الـمـورة السـابقة. وفـي أسـفل التوزيـع، بلغـت نسـبة الإنـاث والذكـور فـي المسـتوى 1 ومـا حونـه %30 مقابـل %52 للذكـور. وكان الفـارق الـذي بلـغ 22 نقطـة بيـن الإنـاث والذكـور فـي القـراءة هـو الأعلى مـن بيـن جميع المجالات على الرغم مـن انخفاضـه أربـع نقـاط عـن الفـارق المسـجّل فـي المجـال عينـه فـي الـحورة السـابقة.

الرسم البياني 4.3: مقارنة التوزيع وفق مستويات الكفاءة بين الإناث والذكور في كل مجال



النقاط الأساسية في الفصل

عرض الفصل الرابع نتائج توزيع طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة وفق مستويات الكفاءة لـدورة PISA 2015 في كل مجـال واختلافـه بيـن الإنـاث والذكـور. وقــد أظهـرت هــذه النتائـج ارتفاع عـدد الطلبـة الذين حققـوا المسـتوى 1 ومـا دونـه في مجالي العلـوم والقـراءة بالمقارنـة مـع نتائج دورة عـام 2012 فيمـا لـم يشـهد هـذا العـدد أي تغيّـر فـى مجـال الرياضيـات.

وباختصار، استخلص هذا الفصل النقاط التالية:

- انخفضت نسبة الطلبة الذين حققـوا مسـتوى الكفـاءة 2 ومـا فوقـه فـي المجـالات الثلاثـة وارتفعـت فـي المقابـل نسـبة الذين حققـوا المسـتوى 1 ومـا دونـه.
 - في العلوم، بلغت نسبة الطلبة الذين حققوا المستوى 2 وما فوقه %58.
 - في الرياضيات، بلغت نسبة الطلبة الذين حققوا المستوى 2 وما فوقه %52.
 - في القراءة، بلغت نسبة الطلبة الذين حققوا المستوى 2 وما فوقه %60.
- تـم تسـجيل اختـلاف فـي التوزيـع وفـق مسـتويات الكفـاءة بيـن الإنـاث والذكـور فـي العلـوم والقـراءة ولكـن ليـس فـي الرياضيـات. ففـي العلـوم، بلغـت نسـبة الإنـاث فـي المسـتوى 2 ومـا فوقـه %65 مقابـل %51 للذكـور. وفـي الجهـة المقابلـة مـن التوزيـع، بلغـت نسـبة الإنـاث فـي المسـتوى 1 ومـا دونـه %35 مقابـل %49 للذكـور. أمـا فـي القـراءة، فقـد بلغـت نسـبة الإنـاث فـي المسـتوى 2 ومـا فوقـه %70 مقابـل %48 للذكـور، فيمـا بلغـت نسـبة الإنـاث فـي المسـتوى 1 ومـا دونـه %30 مقابـل %52 للذكـور.



الفصل الرابع:

توزيع طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة وفق مستويات الكفاءة

ركّز التحليل في الفصول السابقة على معدّلات الأداء التي حققها طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة في إختبارات العلوم والرياضيات والقـراءة لـحورة PISA 2015. وسـيتناول التحليـل فـي الفصـل الحالـي أداء الطلبة وفـق مستويات الكفاءة التي تصف مجموعة المهارات والمعرفة التي يتمتّع بها الطلبة عند كل مستوى. يشير هـذا التوزيع إلـى اختلاف وتنوّع معدّلات الطلبة ضمن الدولة، بحيث صُنّف بعض الطلبة في خانة المتفوّقين فيمـا سـجّل قسـمٌ آخر إنجازًا أقـل. وتسـتعين دولـة الإمـارات العربيـة المتحدة بهـذا التوزيع لإرشـاد عمليـة توزيـع المـوارد وإصـلاح النظـام التعليمي الـذي يهـدف إلـى تحقيـق وصـول الدولـة بحلـول عـام 2021 إلـى قائمـة الـدول العشـرين الأفضـل أداءً فـى PISA.

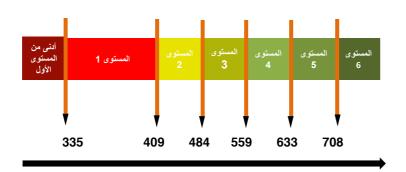
4.1 مستويات الكفاءة في PISA

تمثل مستويات الكفاءة مجموعة محددة من المهارات والمعرفة المتوقعة من الطلبة في كل مستوى. وقد حدّدت منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية ستة مستويات كفاءة يشكّل المستوى 1 فيها المستوى الأدنى والمستوى 6 هـو الأعلى. ومثال على ذلك، يمتلك الطلبة في مستوى الكفاءة 6 للرياضيات "القـدرة على التصوّر والتعميم واستخدام المعلومات انطلاقًا من تحقيقاتهم ومن تطوير نماذج لمسائل معقّدة، واستخدام المعرفة في سياقات غير مألوفة. "3 (OECD, 2016) أما الطلبة في الجهة المقابلة من المقياس أي في مستوى الكفاءة 1، فيسـتطيعون الإجابة فقـط على "الأسـئلة ضمـن السـياقات المألوفة حيث تكـون جميع المعلومات ذات الصلة ظاهرة والأسئلة محدّدة بوضـوح. "44 (OECD, 2016) ويُصنّف الطلبة الذين لا يبلغون المستوى 1 في مستوى يُسـمّى "أدنى من المستوى 1". ويعتبر المستوى 2 وفقًا لتعريف منظمـة التعاون والتنميـة الاقتصاديـة المسـتوى المرجعـي الـذي يتضمّـن الحـد الأدنـى مـن المهـارات والمعرفـة اللازمـة لتحقيـق مشـاركة الطلبة بنجاح في الاقتصاد المعرفى المتطـور والسـائد في يومنا هـذا.

يبيّن الرسم 4.1 مستويات الكفاءة الستة في معرفة العلوم وقد جرى تحديد المستوى 6 وهو الأعلى ابتداءً من معدّل 708، ثم المستوى 4 من معدّل 559 والمستوى من معدّل 708، ثم المستوى 4 من معدّل 559 والمستوى 3 من معدّل 484. وقد اعتبـرت منظمـة التعـاون والتنميـة الاقتصاديـة المستوى 2 علـى أنـه هـو المستوى المهارات المرجعي في دورة 2015 PISA، ما يعني أن الطلبة الذين يحققون هذا المستوى وما فوقه يمتلكون المهارات اللازمـة للمشـاركة بفاعليـة في المجتمـع المعاصـر. وقـد اختلـف هـذا المسـتوى عمـا كان عليـه في دورة 2012 حيث كان المسـتوى 8 هـو المسـتوى المرجعـي.

يتضمّـن الملحـق 1 في هـذا التقرير تفاصيـل المهـارات والمعرفـة المطلوبـة عنـد كل مسـتوى وفـي كل مجـال مـع العلـم أن معـدّلات كل مسـتوى تتغيّـر مـن مجـال إلـى آخـر.

الرسم البياني 4.1: مستويات الكفاءة في العلوم لدورة 2015 PISA



4.2 توزيع الطلبة وفق مستويات الكفاءة لدورة PISA 2015

4.2.1 توزيع الطلبة وفق مستويات الكفاءة في كل مجال

أظهـرت نتائـج التوزيعـات فـي المجـالات الثلاثـة انخفـاض نسـبة الطلبـة الذيـن حققـوا المسـتوى 2 ومـا فوقـه وارتفاع نسبة أولئك الذين سـجّلوا المسـتوى 1 ومـا دونه. ويُظهر الرسـم البياني 4.2 توزيع طلبـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة وفـق مسـتويات الكفـاءة فـي كل مجـال²⁵.

- ففي العلوم، بلغت نسبة الطلبة الذين حققوا المستوى 2 وما فوقه %58، ونسبة %27 من بينهـم في المستوى 2، و %1 في المستوى 3 و %9 في المستوى 6، و %2 في المستوى 6، و %1 في المستوى 6 و %9 في المستوى 6، و %3 في المستوى 6، و %64). وفي أسفل وقد انخفضت هذه النسبة (%64). وفي أسفل التوزيع، بلغت نسبة الطلبة في المستوى 1 وما دونه %42 وقد ارتفعت هذه النسبة ست نقاط عن نسبة %36 المسجّلة في دورة 2012 PISA
- وفي الرياضيات، بلغـت نسـبة الطلبـة فـي المسـتوى 2 ومـا فوقـه 52%، مـع نسـبة 23% مـن بينهــم فـي المسـتوى 6، و \$6 في الجهـة المقابلـة وقـد انخفضـت هـذه النسبـة (52%) بشـكل بسـيط عـن نسبة \$54% في حورة 2012 PISA. أمـا فـي الجهـة المقابلـة مـن التوزيع، فقـد ارتفعـت نسبـة الطلبـة فـي المسـتوى 1 ومـا حونـه مـن \$46% إلـى \$48%.
- وفي القراءة، بلغت نسبة الطلبة الذين حققوا المستوى 2 وما فوقه %60، مع نسبة %25 من بينهم في المستوى 2، و %13 في المستوى 3، و %11 في المستوى 4، و %3 في المستوى 5، و %0.3 في المستوى 6. و %10 في المستوى 6. وقــد انخفضــت نسـبة الطلبـة فـي المســـتوى 2 ومــا فوقــه فــي معرفــة القــراءة خمــس نقــاط مــن النســبة المســـــقل ومــا أمـا فـي أســفل التوزيع، فقـد بلغت نسـبة الطلبة فـي المســـتوى 1 ومــا دونـه %40 مرتفعةً بالتالــي خمـس نقــاط مــن النســبة المســــّـلة فــي دورة 2012 PISA.

وتشكّل النسب المرتفعة والمتراوحة بين %40 و %48 في المستوى 1 وما دونه مؤشرًا هامًا بالنسبة لصناع السياسات يدفعهم إلى القيام بما يلزم من أجل التقليل من هذه النسب في المستوى الأدنى من التوزيع.

E0

²³ OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing.

²⁴ OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing

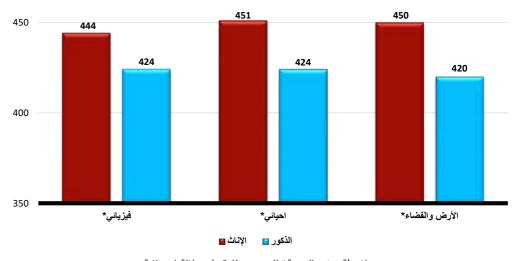
²⁵ إن النسب المئوية الظاهرة في الرسم خضعت للتدوير





• مجالات النظام الفرعية: يبيّن الرسم 3.6 اختلاف الأداء في مجالات النظام الفرعية. تجاوزت معدّلات الإناث معدّلات الإناث معدّلات الفوارق في المجالات الفرعية الثلاثة بفارق 20 نقطة وما فوق. وكانت الفوارق في المجالات الفرعية الثلاثة دالة إحصائيًّا. ويشير تفوّق أداء الإناث على أداء الذكور تقدمهن بما يساوي نصف عام دراسي تقريبًا. بلغ الفارق أعلى مستوى له في مجال «الأرض والفضاء» حيث وصل إلى 30 نقطة بين معدّل الإناث (450).

الرسم البياني 3.6: مقارنة معدّلات الأداء بين الإناث والذكور في مجالات النظام الفرعية للعلوم



ملاحظة: تشير النجمة* الى وجود فارق ذي دلالة إحصائية.

النقاط الأساسية في الفصل

عـرض الفصــل الثالـث الاتجاهــات فــي الأداء بيـن دورات +PISA 2009 و PISA 2012 و PISA 2018 2015، بالإضافــة إلــى أداء الطلبــة فــي ســن الخامســة عشــر فــي الرياضيــات والعلــوم والقــراءة، ملقيًــا الضــوء علــى اختــلاف الأداء بيــن الإنــاث والذكــور فــى دورة 2015 PISA.

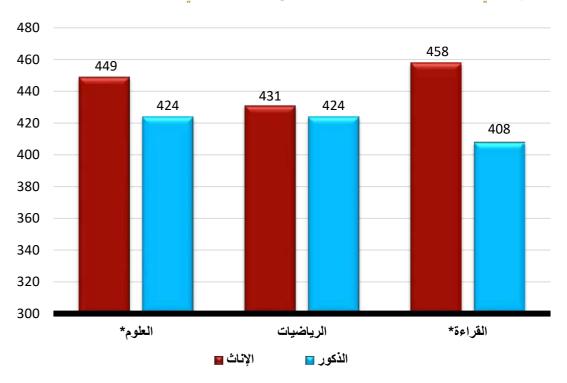
وباختصار، تطرّق الفصل إلى النقاط التالية:

- حققـت دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة تقدّمًـا فـي المراكـز علـى جـداول الترتيـب الدوليـة لاختبـارات المجـالات الثلاثـة بالمقارنـة مـع دورة +PISA 2002 و PISA 2012 .
- ففي العلـوم، سجِّل طلبـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة معـدِّل 437 في دورة 2015 PISA متراجعين 11 نقطـة عن المعـدِّل الـذي حققـوه في دورة عـام 2012.
- وفي مجالات الكفاءة الفرعية للعلـوم، سـجّل الطلبـة وبالتسـاوي المعدّليـن الأعلـى فـي مجالـي "تفسـير الظواهـر علميًّا" و"تفسـير البيانـات والأدلـة علميًّا". أمـا فـي مجالات المعرفـة الفرعيـة للعلـوم، تجـاوز معـدّل الطلبـة فـي مجـال معرفـة "المحتـوى" المعـدّل الـذي حققـوه فـي مجـال المعرفـة "الإجرائيـة والإدراكيـة" بفـارق نقطتيـن. ولـم يتـم تسـجيل أي فـوارق ملحوظـة بيـن مجـالات النظـام الفرعيـة للعلـوم، بحيـث تشـابهت المعـدّلات التـي سـجّلها الطلبـة فـي هـذه المجموعـة مـن المجـالات الفرعيـة.
- أما في الرياضيات، فقـد تراجع معـدّل طلبـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة الـذي بلـغ 427 فـي دورة PISA 2015 سـبع نقـاط عمـا كان عليـه فـي دورة عـام 2012. وكذلـك فـي القـراءة، فقـد تراجع معدّلهـم ثمانـى نقـاط مـن دورة عـام 2012 وبلـغ 434 فـى دورة 2015 PISA.
- أظهـرت تحاليـل اختـلاف الأداء بيـن الإنـاث والذكـور تفـوّق الإنـاث علـى الذكـور فـي كافـة المجالات. ففي مجال العلـوم الـذي شـكّل محـور تركيز دورة PISA 2015، سـجّلت الإنـاث معـدّل 449 مقابـل 424 للذكـور، بتقلّـص ضئيـل لفـارق الأداء بلـغ ثـلاث نقـاط بالمقارنـة مـع الفـارق المسـجّل فـي دورة PISA 2012. بلـغ الفـارق فـي الأداء أعلى مسـتوى لـه فـي دورة PISA 2015 فـي مجـال الوياضيات. وكان الفـارق فـي الأداء دالا إحصائيّـا فـى مجالى العلـوم والقـراءة.





الرسم البياني 3.3: مقارنة معدّلات الأداء بين الإناث والذكور في المجالات الثلاثة



ملاحظة: تشير النجمة* الى وجود فارق ذي دلالة إحصائية.

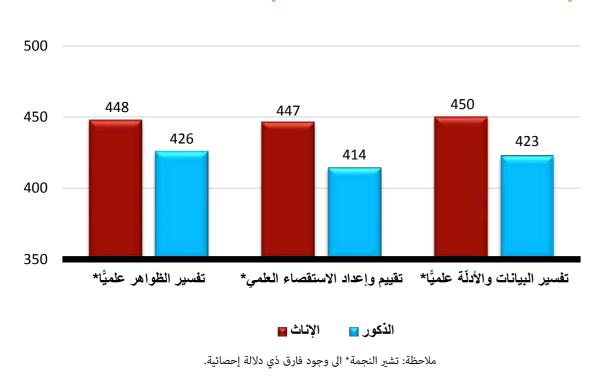
وبمقارنـة فــوارق اختــلاف الأحاء بيـن الإنــاث والخكــور المســجّلة بيـن عامــي 2012 و 2015، نلحـظ تقلّــص الفــارق ثــلاث نقــاط مــن 28 نقطــة فــي حـورة PISA 2012 إلــى 25 نقطــة فـي حـورة PISA 2015 فــي العلــوم، وارتفاعــه سـبع نقــاط فــى الرياضيــات، وانخفاضــه ســت نقــاط فــى القــراءة.

3.3.2 اختلاف الأداء بين الإناث والذكور في مجالات العلوم الفرعية أداء الإناث والذكور في اختبار العلوم لدورة PISA 2015 في دولة الإمارات العربية المتحدة

اداء الإماث والدخور في اختبار العلوم تحوره ١١٥٨ ١٥٨٠ في حوله الإمارات العربية الهندة شـمل تحليـل بيانـات دورة PISA 2015 البحـث فـي اختـلاف الأداء بيـن الإنـاث والذكـور علـى مسـتوى المجـالات الفرعيـة لمعرفـة العلـوم التـى شـكّلت محـور تركيـز هـذه الـدورة.

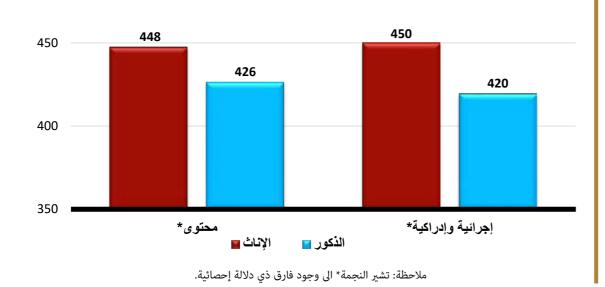
• مجالات الكفاءة الفرعية: يُظهر الرسم البياني 3.4 اختلاف الأداء بين الإناث والذكور في مجالات الكفاءة الفرعية. وعد سُجِّل الدختلاف الأكبر في مجال «تقييم وإعداد الاستقصاء العلمي» حيث تجاوز معحِّل الإناث الفرعية. وقد سُجِّل الدخكور (414) بفارق 33 نقطة. كان هذا الفارق دالًّا إحصائيًّا. ويشير تفوَّق أداء الإناث على أداء الخكور تقدمهن يما يعادل تقريبًا ثلاثة أرباع عام دراسي. وتجدر الإشارة إلى أنه وفي حين سجِّلت الإناث معدلات متقاربة بين مجالات الكفاءة الفرعية الثلاثة، كان معدّل الذكور في مجال «تقييم وإعداد الاستقصاء العلمي» أدنى مما حققوه في المجالين الآخرين.





• مجالات المعرفة الفرعية: يتناول الرسم 3.5 اختلاف الأداء بين الإناث والذكور في مجالات المعرفة الفرعية. بلغ الاختلاف ذروته في مجال المعرفة «الإجرائية والإدراكية» حيث تجاوز معدّل الإناث (450) معدّل الذكور (420) بفارق 30 نقطة. وكان هذا الفارق دالًّا إحصائيًّا. ويشير تفوّق أداء الإناث على أداء الذكور تقدمهن بما يساوي نصف عام دراسي تقريبًا. كما سجّل الاختلاف في مجال «المحتوى» فارقًا دالّا إحصائيًّا وصل إلى 22 نقطة.

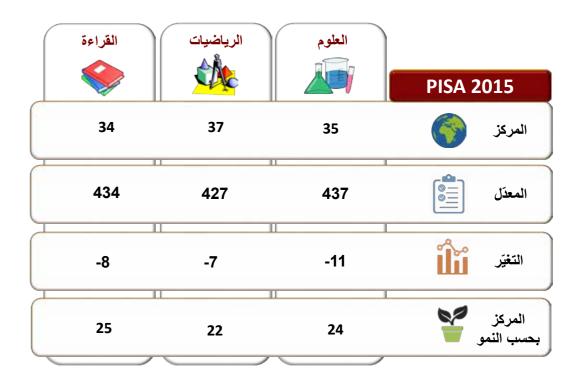
الرسم البياني 3.5: مقارنة معدّلات الأداء بين الإناث والذكور في مجالات المعرفة الفرعية للعلوم







يبيّن الرسـم أدنـاه أداء طلبـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة فـي المجـالات الثلاثـة، والتغيّـر فـي المعـدّلات بيـن دورتـي PISA 2012 و PISA 2015 بالإضافـة إلـى المركـز بحســب هــذا التغيــر.



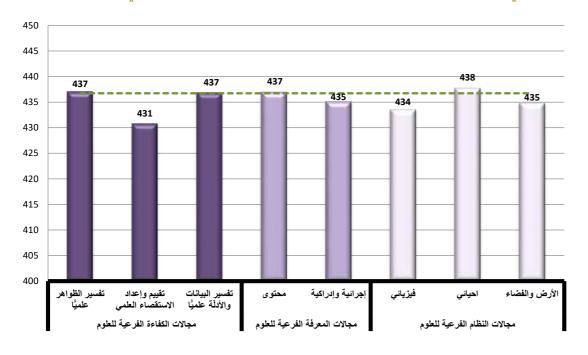
يفصّل القسم التابع نتائج أداء طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة في المجالات الفرعية لمعرفة العلـوم التي شـكّلـت محـور التركيز فـي دورة PISA 2015.

3.2 أداء طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة في العلـوم في دورة PISA 2015

حقّق طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة معدّل 437 في معرفة العلوم التي شكّلت محور التركيز الأساس في دورة PISA 2015. ونظرًا لتركيز هذه الدورة على هذه المعرفة، شمل التحليل النتائج المحققة في كل من مجالاتها الفرعية كما يظهر في الرسم البياني 3.2. وبصورة عامة، حقق طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة معدّلات أدنى من معدّل منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية وذلك في كافة مجالات العلوم الفرعية.

- ففي مجالات الكفاءة الفرعيـة، سـجّل طلبـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة المعـدّل الأعلـى فـي مجالـي «تفسـير الظواهـر علميًّا» و»تفسـير البيانات والأدلـة علميًّا» بلـغ 437 فـي المجاليـن. بينمـا سـجّلوا المعـدّل الأدنى الـذي بلـغ 431 فـي مجـال «تقييـم وإعـداد الاسـتقصاء العلمـي».
- أما في مجالات المعرفة الفرعية، فقـد حقـق الطلبـة معدّلي 437 في مجـال «المحتـوى» و 435 في مجـال المعرفـة «الإجرائيـة والإحراكيـة».
- وفي ما يتعلَّق بمجالات النظام الفرعية، سجَّل الطلبة معدَّلي 438 في مجال «العلوم الإحيائية» و435 في مجال «الأرض والفضاء» وهما المعدَّلان الأعلى ضمن هذه المجموعة. بينما سجَّلوا المعدَّل الأدنى الذي بلغ 434 في مجال «العلوم الفيزيائية». ولا بد من الإشارة إلى أن معدِّلي «الأرض والفضاء» و «العلوم الفيزيائية» متقاربان جدًّا وبفارق نقطة واحدة فقط مما يشير إلى تناغم الأداء بين هذه المجالات الفرعية الثلاثة.

الرسم البياني 3.2: مقارنة معدّلات أداء طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة في مجالات العلوم الفرعية



المعدّل العام للعلوم - - -

3.3 اختلاف الأداء بين الإناث والذكور

يشـرح هـذا القسـم الاختـلاف فـي الأداء بيـن الإنـاث والذكـور فـي حورة PISA 2015. ويظهـر فـي الرسـم البيانـي 3.3 تفـوِّق الإنـاث على الذكـور فـي المجـالات الثلاثة لـحورة PISA 2015، وقـد تفوِّقـن أيضًـا فـي الـحورة السـابقة PISA 2012.

3.3.1 اختلاف الأداء بين الإناث والذكور في المجالات الثلاثة

- ففي العلـوم، حققـت الإنـاث معـدّل 449 مقابـل 424 حققـه الذكــور. وكان الفــارق بيــن المعدّليـن والبالـغ 25 نقطــة دالًا إحصائيًّا. فــأداء الإنــاث تجــاوز أداء الذكــور بمــا يســـاوي نصــف عــام دراســى تقريبًــا22.
- وفي الرياضيات، حققت الإناث معدّل 431 الذي تجاوز معدّل الذكور البالغ 424 بفارق سبع نقاط. لم يكن فارق السبع نقاط دالًّا إحصائيًّا.
- أما في القراءة، فقد بلغ الفارق بين معدّلي الإناث والذكور أعلى قيمة له بين المجالات، بحيث تجاوز معدّل الإناث (الذي بلغ 458) معدّل الذكور بها يعادل عامًا دراسياً كاملًا تقريبًا. وكان هذا الفارق دالّا إحصائيًّا.

²² كل 40 نقطة بمقياس PISA تعادل عامًا دراسيًا رسميًا كاملا.

OECD (2014), PISA 2012 Results: What Students Know and Can Do – Students Performance in Mathematics, Reading and Science (Volume I, Revised edition, February 2014), PISA, OECD Publishing.





الفصل الثالث: أداء طلبة دولة الإمارات العربية

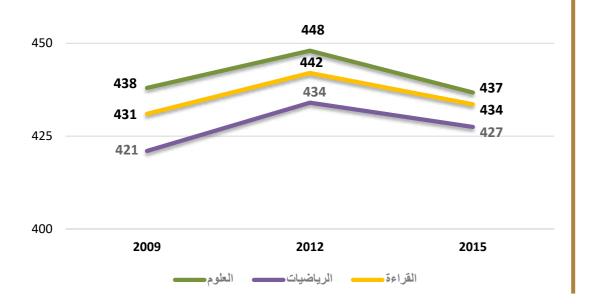
المتحدة في دورة PISA 2015

تطرّق الفصل السابق إلى مقارنة أداء طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة بنتائج طلبة الدول الأخرى وإلى المراكز التي أحرزتها الدولة في اختبارات العلوم والرياضيات والقراءة. يشرح هذا الفصل الاتجاهات في الأداء بين دورات +PISA 2009 و PISA 2015 و PISA 2015. كما يركّز على أداء طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة في دورة PISA 2015 موضحاً أداءهم العام في مجالات العلوم الفرعية واختلاف الأداء بين الإناث والذكور في كل مجال. يسمح تحليل اختلاف الأداء بين الإناث والذكور لصناع السياسات وللخبراء في القطاع التربوي بتخطيط مناهج دراسية وأساليب تعليمية فاعلة، وفهم العوامل المؤدية إلى نجاح المدارس والطلبة، وتطوير السياسات المبنية على الأدلة وصولًا إلى تحسين الأداء العام.

3.1 الاتجاهات في الأداء بين حورات +PISA 2010 و PISA 2012 و PISA 2015 و PISA 2015

تراجعت معدّلات أداء طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة في المجالات الثلاثة بالمقارنة مع نتائج دورة PISA 2009، غير أنّها ارتفعت بشكل بسيط في الرياضيات والقـراءة بالمقارنة مـع نتائـج دورة 2004، كمـا يظهر في الرسم البياني 3.1. ومن بين الـدول التي عرفت تراجعًا في المعدّلات بالمقارنة مع دورة عام 2012، سجّلت 93 دولة انخفاضًا في معدّلات العلوم فيما سجّلت تركيا التدنّي الأكبر الذي بلغ 38 نقطة. وانخفضت معدّلات الرياضيات في 35 دولة مع تسجيل كوريا الهبوط الأبرز بفارق بالغاً 30 نقطة. أما في القراءة، فقد تراجعت المعدّلات في 34 دولة فيما سجّلت تركيا التراجع الأكبر الذي وصل إلى 47 نقطة. ولا بد من الإشارة إلى أن عدد الـدول المشاركة في الاختبارات وصل إلى 67 دولة في دورة PISA 2015، و 65 دولة في دورة PISA 2016.

الرسم البياني 3.1: مقارنة معدّلات العلوم والرياضيات والقراءة بين دورات +PISA 2009 و PISA 2012 و PISA 2012 و PISA 2015



3.1.1 الاتجاهات في الأداء في معرفة العلوم

تراجع معدّل العلـوم 11 نقطـة فـي دورة 2015 PISA 2015 حيث بلـغ 437، بالمقارنـة مـع معـدّل 448 المحقـق فـي PISA 2012، ونقطـة واحـدة بالمقارنـة مـع معـدّل +PISA 2009. كمـا سـجّل معـدّل منظمـة التعـاون والتنميـة PISA 2012، ونقطـة واحـدة بالمقارنـة مـع معـدّل +2009 و 2012 و +2009 منخفضًا من 501 (فـي PISA الدقتصاديـة تراجعًا أيضًا بلـغ تسـع نقـاط بالمقارنـة مـع دورتـي عامـي 2012 و +2009 منخفضًا من 501 (فـي PISA) + 1009 و 2012 و 2012 (فـي PISA) و 13 مركزاً على المركز 44 الـذي حققتـه فـي الترتيب الدولـي لـدورة 2012 PISA، و 13 مركزاً بالمقارنـة مـع المركز 44 الـذي حققتـه فـي اختبـار العلـوم لـدورة +2009 PISA.

3.1.2 الاتجاهات في الأداء في معرفة الرياضيات

تراجع معدّل دولة الإمارات العربية المتحدة سبع نقاط في الرياضيات من 434 في PISA 2012 إلى 427 في 102 PISA إلى 427 في 102 PISA 2019. وقد تقدّمت الدولة في الترتيب الدولي PISA 2019. وقد تقدّمت الدولة في 103 PISA 2019. ومن المركز 50 في PISA 2019، والمركز 48 في 2012 PISA 2012، إلى المركز 50 في 2015 PISA 2019، بعد معدّل منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية أربع نقاط من 494 في 2012 PISA 2012 إلى 490 في عام 2015، بعد أن بلغ أعلى قيمة في PISA 2009 وهي 496 نقطة.

3.1.3 الاتجاهات في الأداء في معرفة القراءة

تراجع معدِّل القراءة في دولة الإمارات العربية المتحدة ثماني نقاط بعد أن بلغ 442 في 2012 PISA 2019 و 434 في PISA 2015 وفي 2015 PISA. وقد تقدِّم ترتيب الدولة من المركز 48 في دورة عام 2015، ولكنه ارتفع ثلاث نقاط عن معدِّل عالمركز 34 في دورة عام 2015. كما انخفض معدِّل في دورة عام 2015. كما انخفض معدِّل منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية للقراءة بما يعادل ثلاث نقاط من 496 في عام 2012 إلى 493 في عام 2015، إلا أنه كان معادلًا لما كان عليه في دورة عام 2009.

تهـدف رؤية دولة الإمارات العربية المتحـدة 2021 وكما ذكرنا سابقًا إلى وصـول الدولة بحلـول عـام 2021 إلى قائمة الـدول العشـرين الأفضـل أداءً في PISA. ولتحقيق هـذا الهـدف، تحتاج الدولـة إلى الارتقـاء 15 موقعًـا في الترتيب الحولي للرياضيات و 14 موقعًـا في ترتيب القـراءة بحلـول عـام 2021. ومـن خـلال مبـادرات اسـتثمارية كبـرى ومتواصلـة في القطـاع التربـوي تسـعى الدولـة إلـى تحقيـق تحسّـن تدريجـى فـى أداء الطلبـة وتقـدّم فـى الترتيب الدولـى لـدورات PISA القادمـة.



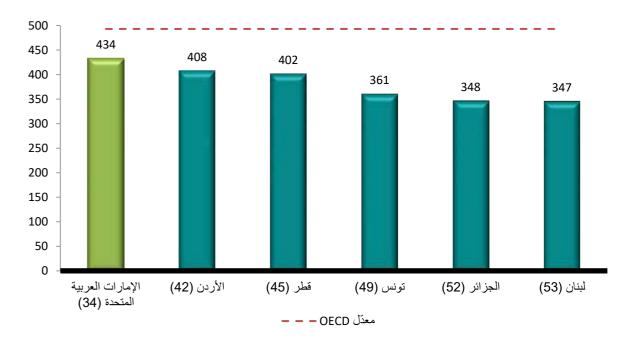




أداء الطلبة في سن الخامسة عشر في معرفة القراءة بالمقارنة مع نتائج الدول العربية المشاركة

حصلـت دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة مـن جديـد علـى المركـز الأول بيـن الـدول العربيـة المشـاركة فـي اختبـار القـراءة وقـد سـجّلت معـدّلا تجـاوز معـدّل الأردن (408) بفـارق 26 نقطـة، ومعـدّل قطـر (402)، ومعـدّل تونـس (362). وشـكلت الجزائـر ولبنـان الدولتيـن الأقـل إنجـازًا بيـن الـدول العربيـة المشـاركة مـع معـدّل 848 فـي الجزائـر ويقـارن الرسـم البيانـي 2.5 معـدّل دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة فـي اختبـار القـراءة بمعـدّلات سـائر الـدول العربيـة المشـاركة.

الرسم البياني 2.5: مقارنة معدّلات معرفة القراءة بين الحول العربية المشاركة في حورة PISA 2015

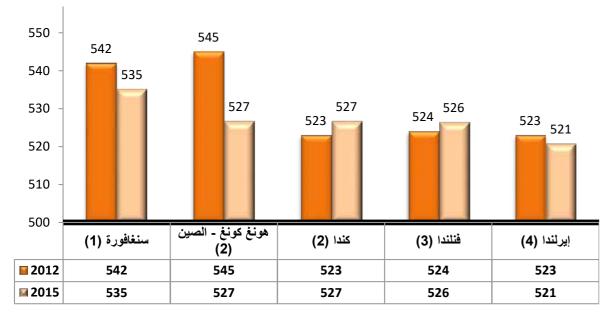


ملاحظة: تشير الأعداد بين القوسَين الى مركز الدولة أو الهيئة في الترتيب الدولي للمجال المعنيّ.

أداء الطلبة في سن الخامسة عشر في معرفة القراءة بين عامي 2012 و 2015 في الـدول الأفضـل أداءً في

وكما في العلـوم والرياضيات، حققـت سـنغافورة المركـز الأول أيضًـا في اختبـار القـراءة. فقـد سـجّل طلبـة سنغافورة معـدّل 535 وهـو أعلى من معـدّل منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية بما يعادل 45 نقطـة. جاءت هونغ كونغ وكنـدا في المركـز الثاني مع معـدّل 527، ثـم فنلنـدا (526)، ثـم إيرلنـدا (521). وبمقارنة المعـدّلات المحققة بين عامي 2012 و 2015، تقـدّم معـدّل فنلنـدا نقطتين، فيما أحرزت كنـدا التقـدّم الأبرز بين مجموعة الحول الأفضل أداءً في اختبار القراءة والـذي بلـغ أربع نقاط. بينما تراجعت معـدّلات كل من سنغافورة، وهونغ كونـغ، وإيرلنـدا بين عامي 2012 و 2015. فقـد تراجعت هـذه المعـدّلات سبع نقاط في سـنغافورة، ونقطتين في إيرلنـدا، وثماني عشـرة نقطـة في هونـغ كونـغ التـي سـجّلت التراجع الأكبـر بيـن مجموعـة الـحول الخمـس الأفضـل أداءً في اختبـار القـراءة بيـن عامـي 2012.

الرسم البياني 2.6: مقارنة معدلات معرفة القراءة في الدول الخمس الأفضل أداءً بين دورتي PISA 2012 ه PISA 2015



ملاحظة: تشير الأعداد بين القوسَين الى مركز الدولة أو الهيئة في الترتيب الدولي للمجال المعنيّ.

النقاط الأساسية في الفصل

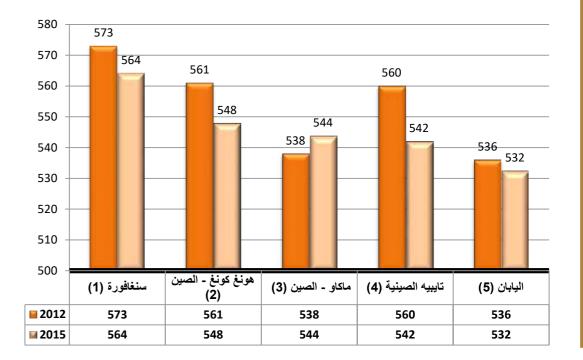
قـدّم الفصـل الثاني النتائج التي حققها الطلبة في سـن الخامسـة عشـر فـي دولـة الإمـارات العربية المتحدة في السياق الدولي، كما قـارن بين المركـز الــذي حققتـه الدولـة فـي كل اختبـار ومراكـز الــدول العربيـة المشــاركة. وتطـرّق الفصــل كذلـك إلـى مقارنة النتائج المحققـة بين عامـي 2012 و 2015 فـي الــدول الخمـس الأفضـل أداءً. وباختصار، ألقى هذا الفصل الضوء على النقاط التالية:

- ما زالت معدّلات أداء طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة أدنى من معدّل منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية في كافة المجالات.
- حقـق طلبـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة معـدّل 437 فـي اختبـار العلـوم، والمركـز 35 فـي الترتيـب الدولـي، والمركـز الأول بيـن مجموعـة الـدول العربيـة المشـاركة.
- وفي الرياضيات، حقـق الطلبـة معـدّل 427 وهـو أدنى مـن معـدّل منظمـة التعـاون والتنميـة الاقتصاديـة بفـارق 63 نقطـة. وحصلـت الدولـة علـى المركـز 37 دوليًّـا والمركـز الأول بيـن الـدول العربيـة المشـاركة.
- وفي القـراءة، سـجّل الطلبـة معـدّل 434 وهــو أدنـى مــن معـدّل منظمــة التعــاون والتنميــة الدقتصاديـة بفـارق 59 نقطـة. أحـرزت الدولـة المركـز 34 في جـدول الترتيـب الدولي والمركـز الأول مـن جديـد بيـن الــدول العربيـة المشــاركـة.
- وأظهـرت مقارنـة نتائـج الـدول الخمـس الأفضـل أداءً بيـن عامـي 2012 و 2015 اتّجاهًـا عامًّـا انخفاضيًّـا للمعـدّلات المسـجّلة ضمـن المجـالات الثلاثـة.





الرسـم البياني 2.4: مقارنة معـدلات معرفـة الرياضيـات في الـدول الخمـس الأفضـل أداءً بين دورتي PISA 2012 و PISA 2015



ملاحظة: تشير الأعداد بين القوسَين الى مركز الدولة أو الهيئة في الترتيب الدولي للمجال المعنيّ.

2.3 معرفة القراءة

ترتيب الطلبة في سـن الخامسـة عشـر في معرفة القراءة بين دول العالم

بلغ معحّل منظّمة التعاون والتنمية اللّقتصادية لاختبار القراءة 493 منخفضًا ثـلاث نقـاط عـن معـدّل الـدورة السابقة مـن PISA. وأحرز الطلبة في سـن الخامسة عشر معحّل 434 في اختبار القراءة والمركز 34 دوليًّا. كان معحّل دولة الإمارات العربية المتحدة أدنى مـن معحّل منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية بفـارق 59 نقطة. ويُوضّح الجـدول 2.3 معـدّلات كافـة الـدول والهيئات المشـاركة فـى اختبـار القـراءة.

الجدول 2.3: معدّلات معرفة القراءة في الدول والهيئات المشاركة 21

مركز	الدول والهيئات المشاركة	المعدّل	الخطأ المعياري	التغيّرات من العام 2012	المردز بحسب النمو
1	سنغافورة	535	1.63	-7	24
2	سبب مورد هونغ كونغ - الصين	527	2.69	-18	31
2	موع موع مسین کندا	527	2.30	+4	13
3	فنلندا			+2	15
		526	2.55		
4	إيرلندا	521	2.47	-2	19
5	إستونيا	519	2.22	+3	14
6	كوريا	517	3.50	-18	31
7	اليابان	516	3.20	-22	34
8	النرويج	513	2.51	+9	10
9	نيوزيلندا	509	2.40	-3	20
9	ألمانيا	509	3.02	+1	16
9	ماكاو - الصين	509	1.25	0	17
10	بولندا	506	2.48	-12	28
11	سلوفينيا	505	1.47	+24	2
12	و یا د هولندا	503	2.41	-8	25
12	أستراليا	503	1.69	-9	26
13	السويد	500	3.48	+17	5
13	الدنمارك	500	2.54	+4	13
14	فرنسا	499	2.51	-6	23
14	بلجيكا	499	2.42	-11	27
15	البرتغال	498	2.69	+10	9
15	المملكة المتحدة	498	2.77	-1	18
16	تايبيه الصينية	497	2.50	-26	35
16	الولايات المتحدة الأميركية	497	3.41	-1	18
17	إسبانيا	496	2.36	+8	11
18	روسیا	495	3.08	+19	4
19	بكين وشانغهاى وجيانغسو وغوانغدونغ (الصين)	494	5.13		
	معدّل OECD	493	0.20		
20	سويسرا	492	3.03	-17	30
21	سويسر لاتفيا	488		-1	18
	رس <u>ي</u> تشيكيا		1.80		
22		487	2.60	-6	23
22	کرواتیا 	487	2.68	+2	15
22	فييتنام	487	3.73	-21	33
23	النمسا	485	2.84	-5	22
23	إيطاليا	485	2.68	-5	22
24	أيسلندا	482	1.98	-1	18
25	لوكسمبورغ	481	1.44	-6	23
26	ليتوانيا	475	1.70	-2	22
27	هنغاريا	470	2.66	-19	32
28	اليونان	467	4.34	-10	27
29	تشیلی	459	2.58	+17	5
30	سلوفاكيا	453	2.83	-10	27
31	مالطا	447	1.78		
32	قبرص	443	1.65	-6	23
33	-رحـی اوروغواي	437	2.55	+25	1
34	رود حورب رومانیا	434	4.07	-4	21
34	اروساني الإمارات العربية المتحدة	434	2.87	-8	25
				-8 -4	25
35	بلغاریا - ک	432	5.00		
36	ترکیا	428	3.96	-47	38
37	كوستاريكا	427	2.63	-13	29
37	ترينيداد وتوباغو	427	1.49		
37	مونتينيغرو	427	1.58	+5	12
38	كولومبيا	425	2.94	+22	3
39	المكسيك	423	2.58	-3	17
40	مولدوفا	416	2.52		
41	تايلاند	409	3.35	-32	36
42	- الأردن	408	2.93	+9	10
43	البرازيل	407	2.75	-3	16
44	ماروري البانيا	405	4.13	+11	8
45	ابيني قطر	402	1.02	+14	6
45			2.96		
	جورجيا الدو	401			
47	البيرو	398	2.89	+13	7
	إندونيسيا 	397	2.87	+1	16
48		361	3.06	-43	37
49	تونس		3.05		
	جمهورية الدومينيكان	358	5.05		
49		358 352	1.41		
49 50	جمهورية الدومينيكان				
49 50 51	جمهورية الدومينيكان جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة	352	1.41	 	

²¹ الخطأ المعياري هــو قيـاس يمثّـل التباين بيـن القيمــة المقــدرة والقيمــة الحقيقيـة؛ وكلمـا قــلّ الخطـأ المعيـاري كلمـا زادت الدقــة فــي القيــاس (أي المعــدّل فــي هـــذا الســياق)





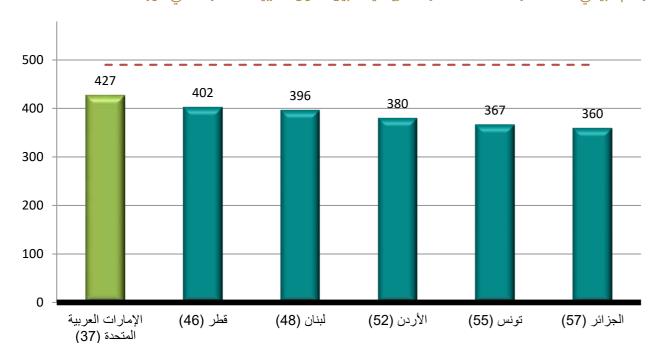
الجدول 2.2: معدّلات معرفة الرياضيات في الدول والهيئات المشاركة²⁰

بخز	الدول والهيئات المشاركة	المعدّل	المعياري	العام 2012	بحسب النمو
	سنغافورة	564	1.47	-9	24
	هونغ كونغ - الصين	548	2.98	-13	28
	ماكاو - الصين	544	1.11	+6	10
	تايبيه الصينية	542	3.03	-18	30
	اليابان	532	3.00	-4	19
	بكين وشانغهاي وجيانغسو وغوانغدونغ (الصين)	531	4.89		
	كوريا	524	3.71	-30	33
	سويسرا	521	2.92	-10	25
	إستونيا	520	2.04	-1	16
1	كندا	516	2.31	-2	17
1	هولندا	512	2.21	-11	26
1	الدنمارك	511	2.17	+11	7
1	فنلندا	511	2.31	-8	23
1	سلوفينيا	510	1.26	+9	8
1	بلجيكا	507	2.35	-8	23
1	ألمانيا	506	2.89	-8	23
1	بولندا	504	2.39	-13	28
1	إيرلندا	504	2.05	+2	13
1	النرويج	502	2.23	+12	6
-	النمسا	497	2.86	-9	24
-	نيوزيلندا	495	2.27	-5	20
- :	فييتنام	495	4.46	-17	29
2	روسیا	494	3.11	+12	6
2	السويد	494	3.17	+16	4
2	أستراليا	494	1.61	-10	25
2	فرنسا	493	2.10	-2	17
2	المملكة المتحدة	492	2.50	-1	16
2	تشيكيا	492	2.40	-7	22
2	البرتغال	492	2.49	+5	11
2	إيطاليا	490	2.85	+4	12
	مُعدَّل OECD	490			
2	أيسلندا	488	1.99	-5	20
2	- إسبانيا	486	2.15	+2	13
- 2	ئ ۔ لوکسمبورغ	486	1.27	-4	19
- 2	ر	482	1.87	-8	23
2	مالطا	479	1.72		
- 2	ليتوانيا	478	2.33	0	15
- 2	ي ري هنغاربا	477	2.53	0	15
3	سلوفاكيا	475	2.66	-6	21
3	الولايات المتحدة الأميركية	470	3.17	-12	27
3	كرواتيا	464	2.77	-7	22
3	اليونان	454	3.75	+1	14
3	رومانيا	444	3.79	-1	16
3	بلغاريا	441	3.95	+2	13
- 3	قبرص	437	1.72	-3	18
3	.ر. الإمارات العربية المتحدة	427	2.41	-7	22
3	ء و ق.ء تشیلی	423	2.54	0	15
- :	۔۔ ترکیا	420	4.13	-28	32
- 3	م. مولدوفا	420	2.47		
-	أوروغواي	418	2.50	+9	8
-	مونتينيغرو مونتينيغرو	418	1.46	+8	9
_	ترينيداد وتوباغو	417	1.41		
_	تايلاند تايلاند	415	3.03	-11	26
_	ألبانيا	413	3.45	+19	2
_	المكسيك	408	2.24	-5	20
	- 	404	2.78		
	بورب <u></u> قطر	402	1.27	+26	22
	کوستاریکا کوستاریکا	400	2.47	-7	1
	عوسته ربید لبنان	396	3.69		
	ښن	390	2.29	+13	5
4	كملممينا	220		+18	3
2	كولومبيا المرو	387	2./1		
4	البيرو	387 386	2.71 3.08		7
2	البيرو إندونيسيا	386	3.08	+11	7 20
2	البيرو إندونيسيا الأردن	386 380	3.08 2.65	+11 -5	20
2	البيرو إندونيسيا الأردن البرازيل	386 380 377	3.08 2.65 2.86	+11 -5 -14	20 26
2	البيرو إندونيسيا الأردن البرازيل جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة	386 380 377 371	3.08 2.65 2.86 1.28	+11 -5 -14 	20 26
2	البيرو إندونيسيا الأردن البرازيل جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة تونس	386 380 377 371 367	3.08 2.65 2.86 1.28 2.95	+11 -5 -14 -21	20 26
2	البيرو إندونيسيا الأردن البرازيل جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة	386 380 377 371	3.08 2.65 2.86 1.28	+11 -5 -14 	20 26 31

المردر بحسب	التغيّرات من	الخطأ	الدول والهيئات المشاركة المعدّل		المركز
 النمو	العام 2012	المعياري			
24	-9	1.47	564	سنغافورة	1
28	-13	2.98	548	هونغ كونغ - الصين	2
10	+6	1.11	544	ماكاو - الصين	3
30	-18	3.03	542	تايبيه الصينية	4
19	-4	3.00	532	اليابان	5
		4.89	531	بكين وشانغهاي وجيانغسو وغوانغدونغ (الصين)	6
33 25	-30 -10	3.71 2.92	524 521	کوریا	7 8
16	-10 -1	2.04	520	سویسرا إستونیا	9
17	-2	2.31	516	ہستوبی کندا	10
26	-11	2.21	512	هولندا	11
7	+11	2.17	511	الدنمارك	12
23	-8	2.31	511	فنلندا	12
8	+9	1.26	510	سلوفينيا	13
23	-8	2.35	507	بلجيكا	14
23	-8	2.89	506	ألمانيا	15
28	-13	2.39	504	بولندا	16
13	+2	2.05	504	إيرلندا	16
6	+12	2.23	502	النرويج	17
24	-9	2.86	497	النمسا	18
20	-5 17	2.27	495 405	نيوزيلندا هاه	19
29 6	-17 +12	4.46 3.11	495 494	فییتنام روسیا	19 20
4	+12	3.11	494	روسي السويد	20
25	-10	1.61	494	السويد أستراليا	20
17	-2	2.10	493	فرنسا	21
16	-1	2.50	492	عرب المملكة المتحدة	22
22	-7	2.40	492	تشيكيا	22
11	+5	2.49	492	البرتغال	22
12	+4	2.85	490	إيطاليا	23
			490	معدّل OECD	
20	-5	1.99	488	أيسلندا	24
13	+2	2.15	486	إسبانيا	25
19	-4	1.27	486	لوكسمبورغ	25
23	-8	1.87	482	لاتفيا	26
		1.72	479	مالطا	27
15	0	2.33	478	ليتوانيا	28
15	0	2.53	477	هنغاریا	29
21	-6	2.66	475	سلوفاكيا الولايات المتحدة الأميركية	30
27 22	-12 -7	3.17 2.77	470 464	الولاوك المتحدة الاميرنية كرواتيا	31 32
14	+1	3.75	454	رواني اليونان	33
16	-1	3.79	444	رومانیا رومانیا	34
13	+2	3.95	441	بلغاريا	35
18	-3	1.72	437	قبرص قبرص	36
22	-7	2.41	427	الإمارات العربية المتحدة	37
15	0	2.54	423	تشیلی	38
32	-28	4.13	420	تركيا	39
		2.47	420	مولدوفا	39
8	+9	2.50	418	أوروغواي	40
9	+8	1.46	418	مونتينيغرو	40
		1.41	417	ترینیداد وتوباغو - ۱ د:	41
26 2	-11 +19	3.03 3.45	415 413	تایلاند ألبانیا	42 43
20	+19 -5	2.24	408	الباني المكسيك	44
		2.78	404	المحسيع جورجيا	45
22	+26	1.27	404	<i>جورجي</i> قطر	46
1	-7	2.47	400	کسر کوستاریکا	47
		3.69	396	لبنان لبنان	48
5	+13	2.29	390	کولومبیا	49
3	+18	2.71	387	البيرو	50
7	+11	3.08	386	إندونيسيا	51
20	-5	2.65	380	الأردن	52
26	-14	2.86	377	البرازيل	53
		1.28	371	جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة	54
31	-21	2.95	367	تونس	55
		1 62	362	کوسره فرم	56

أداء الطلبة في سن الخامسة عشر في معرفة الرياضيات بالمقارنة مع نتائج الدول العربية المشاركة تصحّرت دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة ترتيـب الـدول العربيـة المشـاركة فـي اختبـار الرياضيـات متجـاوزةً قطـر (402) بفـارق 25 نقطــة، ولبنــان (396) والأردن (380). فيمــا ســجّلت تونــس (367) والجزائــر (360) المعدّليــن الأدنى من بين هذه الحول. ويقارن الرسم البياني 2.3 المعدّلات المسجّلة بين الحول العربية المشاركة في اختبار الرياضيات.

الرسم البياني 2.3: مقارنة معدّلات معرفة الرياضيات بين الحول العربية المشاركة في حورة PISA 2015



ملاحظة: تشير الأعداد بين القوسَين الى مركز الدولة أو الهيئة في الترتيب الدولي للمجال المعنيّ.

أداء الطلبة في سن الخامسة عشر في معرفة الرياضيات بين عامي 2012 و 2015 في الـدول الأفضـل أداءً

حصَّلت سـنغافورة على المركـز الأول في ترتيـب الرياضيـات بعـد أن سـجّل طلبتهـا معـدّل 564، وتبعتهـا هونـغ كونغ (548)، ثم ماكاو (544)، ثم تايبيـه الصينيـة (542)، ثم اليابـان (532). وتجـدر الإشـارة إلى احتـلال الـدول والهيئات الآسيوية المراكز السبعة الأولى في هـذا الترتيب. وبمقارنة المعـدّلات المحققة بين عامي 2012 و 2015، شـكّلت مـاكاو الهيئـة الوحيــدة مـن بيـن الــدول والهيئـات الأفضــل أداءً وسـجّلت تقدّمًـا فـي معـدّل الرياضيات وصل إلى سـت نقـاط. بينمـا تراجعـت معـدّلات كل مـن سـنغافورة، وهونـغ كونـغ، واليابـان، وتايبيـه الصينيـة بيـن هخيـن العاميـن. فقــد تراجـع معــدّل سـنغافورة تســع نقــاط، ومعــدّل هونـغ كونـغ ثــلاث عشــرة نقطة، ومعدّل اليابان أربع نقاط، فيما سجّلت تايبيه الصينية التراجع الأعلى بين الدول الأفضل أداءً وقد بلغ ثماني عشرة نقطة. ويقارن الرسم البياني 2.4 المعدّلات التي أحرزتها الـدول الخمس الأفضل أداءً في اختبار الرياضيات بيـن عامـي 2012 و 2015.

²⁰ الخطأ المعياري هــو قيـاس يمثّل التباين بيـن القيمــة المقــدرة والقيمــة الحقيقيـة؛ وكلمـا قــلّ الخطأ المعيـاري كلمـا زادت الدقــة فـى القياس (أي المعـدّل في هـذا السـياق)

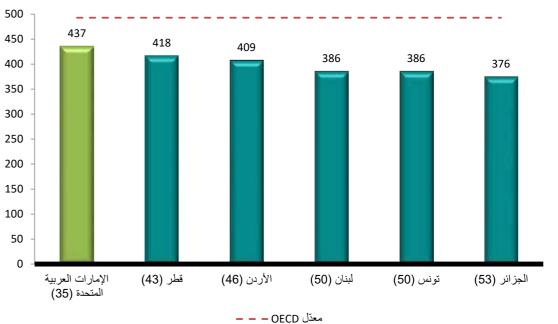




أداء الطلبة في سن الخامسة عشر في معرفة العلوم بالمقارنة مع نتائج الدول العربية المشاركة حقــق الطلبــة فــى ســن الخامســة عشــر فــى حولــة الإمــارات العربيــة المتحــدة المركــز الأول بيــن الـــدول العربيــة

المشاركة في حورة PISA 2015. وتبعتها في الترتيب قطر (بمعدّل 418)، ثم الأردن (بمعدّل 409)، ثم تونس ولبنان وقـد سُـجّلتا معـدّلا متسـاويًا (386). وسـُجّلت الجزائر المعـدّل الأـدنـي (376) مـن بين الحول العربية المشـاركة. ويبيّن الرسـم البيانـي 2.1 المعـدّلات التي حققتها هـذه الـدول في اختبار العلـوم.

الرسم البياني 2.1: مقارنة معدّلات معرفة العلوم بين الحول العربية المشاركة في حورة PISA 2015



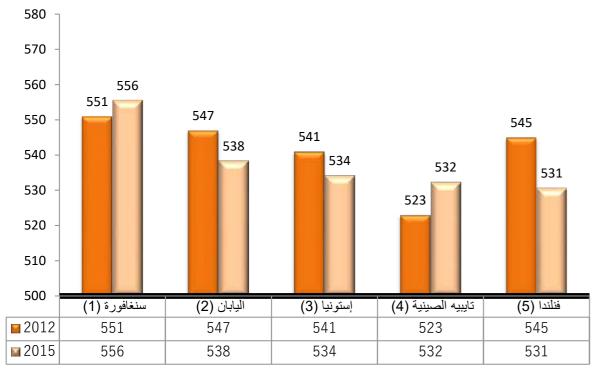
أداء الطلبة في سن الخامسة عشر في معرفة العلوم بين عامي 2012 و 2015 في الحول الأفضل أداءً في PISA

حصلت سـنغافورة على المركـز الأول مـن بيـن 70 دولـة وهيئـة مشـاركة فـي اختبـار العلـوم، بحسـب نتائـج دورة PISA 2015. وبلغ معدّل سنغافورة 556 وهـو أعلى من معدّل منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية بما يعادل 63 نقطـة. وتبعتهـا فـي المراكـز الأربعـة التاليـة كل مـن اليابـان (538)، وإسـتونيا (534)، وتايبيـه الصينيـة (532)، وفنلندا (531). وبمقارنة المعدّلات المحققة بين عامى 2012 و 2015، تقدّمت سنغافورة خمس نقاط بينما أحرزت تايبيـه الصينيـة التقـدّم الأبـرز مـن بيـن الـحول الأفصل أداءً فـي اختبـار العلـوم بلـغ تسـع نقـاط. أمـا اليابـان وإستونيا وفنلنـدا فقـد تراجعـت معدّلاتهـا بيـن هذيـن العاميـن. وبلـغ هـذا التراجـع تسـع نقـاط فـي اليابـان، وسـبع نقـاط فـي إسـتونيا، بينمـا وصـل إلـي أربـع عشـرة نقطـة فـي فنلنـدا التـي سـجّلت بالتالـي التراجـع الأكبـر مـن بيـن الـدول الخُمـس الأفضـل أداءً. ويُظهـر الرسـم البيانـي 2.2 مقارنـة للمعـدّلات التـي أحرزتهــاً الـدول الخمـس الأفضـل

ملاحظة: تشير الأعداد بين القوسَين الى مركز الدولة أو الهيئة في الترتيب الدولي للمجال المعنيّ.

أَداءً في اختبار العلـوم بيـن عامـي 2012 و 2015. ـ

الرسم البياني 2.2: مقارنة معدلات معرفة العلوم في الدول الخمس الأفضل أداءً بين دورتي PISA 2012 PISA 2015 a

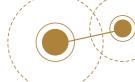


ملاحظة: تشير الأعداد بين القوسَين الى مركز الدولة أو الهيئة في الترتيب الدولي للمجال المعنيّ.

2.2 معرفة الرياضيات

ترتيب طلبة الخامسة عشر عامًا في معرفة الرياضيات بين حول العالم

بلغ معدّل منظمة التعاون والتنميّـة الاقتصادية لاختبار الرياضيات 490 في دورة PISA 2015 متراجعًا أربع نقاط عمّا كان عليه في دورة عام 2012 (494). ويبيّن الجدول 2.2 المعدّلات التي سجّلتها كافة الـدول المشاركة في دورة PISA 2015. وقد أحرز الطلبة في سن الخامسة عشر في دولة الإمارات العربية المتحدة معدّل 427 والمركز 37 في الترتيب الدولي لاختبار الرياضيات.





الفصل الثاني: دولة الإمارات العربية المتحدة في السياق الدولى - PISA 2015

يتناول هـذا الفصـل أداء طلبـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة فـى المجـالات الثلاثـة وهـى معرفـة الرياضيـات ومعرفة القراءة ومعرفة العلـوم. ونظـرًا لأن مجـال العلـوم شـكّل محـور التركيـز فـي حورة PISA 2015، شـملت بيانات هـذه الـدورة تحليلًا معمّقًا للنتائج التي حققها الطلبة في كل مـن مجالات الكفاءة ومجالات المعرفـة ومجالات النظام الفرعية للعلوم. كما تمّت مقارنة أداء طلبة دوّلة الإمارات العربية المتحدة مع نتائج الدول والهيئات الأخرى المشاركة بغية تحديد مراكز الدولة في الترتيب الدولي لـكل مجال¹⁸.

2.1 معرفة العلوم

ترتيب الطلبة في سن الخامسة عشر في معرفة العلوم بين دول العالم

حقـق الطلبـة فـي سـن الخامسـة عشـر فـي حولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة معـدّل 437 فـي اختبـار العلـوم لـدورة PISA 2015، وهُـو أدنى من معدّل منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية بفارق 56 نقطـة. وضع هذا المعدّل الدولـة فـي المركـز 35 مـن جــدول الترتيـب الدولـي. وقــد بلـغ معــدّل منظمـة التعـاون والتنميـة الاقتصاديـة فـي ُ هـذه الـدورة 493 منخفضًا ثماني نقاط عمّا كان عليه في دورة PISA 2012. ويُظهر الجدول 2.1 المعدّلات التي حققتها كافة الحول المشاركة في اختبار العلوم.

الجدول 2.1: معدّلات معرفة العلوم في الحول والهيئات المشاركة19

المركز بحسب النمو	التغيّرات من العام 2012	الخطأ المعياري	المعدّل	الدول والهيئات المشاركة	المركز
10	+4	1.20	556	سنغافورة	1
21	-8	2.97	538	اليابان	2
20	-7	2.09	534	إستونيا	3
8	+9	2.69	532	تايبيه الصينية	4
26	-15	2.39	531	فنلندا	5
9	+8	1.06	529	ماكاو - الصين	6
12	+2	2.08	528	كندا	7
18	-4	3.91	525	فييتنام	8
34	-32	2.55	523	هونغ كونغ - الصين	9
		4.64	518	بكين وشانغهاي وجيانغسو وغوانغدونغ (الصين)	10
31	-22	3.13	516	كوريا	11
16	-2	2.38	513	نيوزيلندا	12
15	-1	1.32	513	سلوفينيا	12
24	-12	1.54	510	أستراليا	13
26	-5	2.56	509	ألمانيا	14
25	-15	2.70	509	هولندا	14
19	-13	2.26	509	المملكة المتحدة	14
22	-10	2.90	506	سويسرا	15
29	-19	2.39	503	إيرلندا	16
17	-3	2.29	502	بلجيكا	17
11	+3	2.38	502	الدنمارك	17
33	-24	2.51	501	بولندا	18
7	+12	2.43	501	البرتغال	18
10	+4	2.26	498	النرويج	19
15	-1	3.18	496	الولايات المتحدة الأميركية	20
23	-11	2.44	495	النمسا	21
18	-4	2.06	495	فرنسا	21
26	-15	2.27	493	تشيكيا	22
18	-4	2.07	493	إسبانيا	22
8	+9	3.60	493	السويد	22
			493	معدّل OECD	
24	-12	1.56	490	لاتفيا	23
14	0	2.91	487	روسيا	24
21	-8	1.12	483	لوكسمبورغ	25
25	-13	2.52	481	إيطاليا	26
28	-18	2.42	477	هنغاريا	27
27	-16	2.45	475	كرواتيا	28
30	-20	2.65	475	ليتوانيا	28
19	-5	1.68	473	أيسلندا	29
		1.64	465	مالطا	30
22	-10	2.59	461	سلوفاكيا	31
24	-12	3.92	455	اليونان	32
12	+2	2.38	447	تشیلی	33
15	-1	4.35	446	بلغاريا	34
24	-12	2.42	437	الإمارات العربية المتحدة	35
18	-4	3.23	435	رومانيا	36
5	+20	2.20	435	أوروغواي	36
19	-5	1.38	433	قبرص	37
		1.97	428	مولدوفا	38
2	+30	3.28	427	ألبانيا	39
35	-38	3.93	425	تركيا	40
		1.41	425	ترينيداد وتوباغو	40
32	-23	2.83	421	تايلاند	41
22	-10	2.07	420	كوستاريكا	42
1	+34	1.00	418	قطر	43
13	+1	2.13	416	المكسيك	44
6	+17	2.36	416	كولومبيا	44
		2.42	411	جورجيا	45
13	+1	1.03	411	مونتينيغرو	45
15	-1	2.67	409	الأُردن	46
4	+21	2.57	403	إندونيسيا	47
15	-4	2.30	401	البرازيل	48
3	+24	2.36	397	البيرو	49
		3.40	386	لبنان	50
24	-12	2.10	386	تونس	50
		1.25	384	جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة	51
		1.70	378	كوسوفو	52
		2.64	376	الجزائر	53

¹⁸ جرى حذف ثلاث دول من لائحة النتائج بحسـب منظمـة التعـاون والتنميـة الاقتصاديـة وهـى: الأرجنتين وماليزيـا وكازاخسـتان، وذلـك لأن نطاق التغطيـة فيهـا كان محـدودًا بمـا لا يصلـح للمقارنـة دوليًّا.

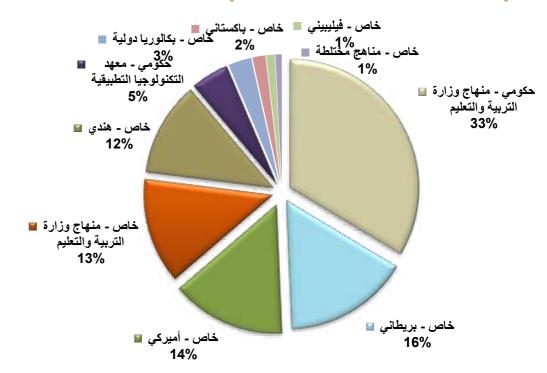
¹⁹ الخطأ المعياري هــو قيـاس يمثّـل التبايـن بيـن القيمــة المقــدرة والقيمــة الحقيقيـة؛ وكلمـا قــلّ الخطـأ المعيـاري كلمـا زادت الحقــة فــى القياس (أي المعـدّل في هـذا السـياق)





ويبيّـن الرسـم البيانـي 1.3 توزيـع عينـة الطلبـة وفـق المناهـج الدراسـية المعتمـدة فـي دولـة الإمـارات العربيـة المتحدة. كمـا يظهـر توزيع العينـة وفـق نـوع المـدارس أن عـدد الطلبـة المنتمين إلى المـدارس الحكوميـة التي تتبع منهاج وزارة التربيـة والتعليم شـكّل ثلث مجمـوع عـدد الطلبـة (أي نسـبـة %33 وهـي الأعلى فـي التوزيـع) إضافـة إلى نسـبـة %5 بلغهـا طلبـة معهـد التكنولوجيـا التطبيقيـة أمـا المـدارس الخاصـة فشـكّلت مجتمعـة نسـبـة %62 من العينـة مع بلـوغ نسـبـة المـدارس الخاصـة التي تتبـع منهـاج وزارة التربيـة والتعليـم %13 من العينـة. ويتشـابـه هـذا التوزيـع مـع توزيـع عينـة طلبـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحدة لـدورة 2012 16PISA 2012.

الرسم البياني 1.3: توزيع عينة الطلبة بحسب المنهاج الدراسي



1.5 أداء حولة الإمارات العربية المتحدة في حورة PISA 2012

شاركت دولة الإمارات العربية المتحدة للمرة الثانية في برنامج PISA في دورة عام 2012 إلى جانب 64 دولة وهيئة أخرى مشاركة. وتألفت العينة المشاركة من 11500 طالب في سن الخامسة عشر جرى اختيارهم من كافـة أرجـاء الدولـة وفـق تقنيـة العينـة العشــوائية الطبقيـة. وكان أداء الطلبـة فـي تلـك الــدورة متشــابهًا بيــن المجـالات الثلاثـة مـن حيـث المعـدّلات والمراكـز.

- ففي معرفة العلوم، بلغ معدّل طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة 448 وهـو أدنى من معدّل منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية بفارق 53 نقطة. وحققت الدولة المركز 44 دوليًّا والمركز الأول بين الدول العربية المشاركة¹⁷.
- وفي معرفة الرياضيات، سجّل الطلبة معدّل 434 وهو أدنى من معدّل منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية بفارق 61 نقطة. وسجّلت الدولة المركز 48 دوليًّا والمركز الأول بين الدول العربية المشاركة.
- وفي معرفة القراءة، حقـق الطلبـة معـدّل 442 وهـو أدنى مـن معـدّل منظمـة التعـاون والتنميـة الـقتصاديـة بفـارق 54 نقطـة. وسـجّلت الـدولـة المركـز 46 دوليًّا والمركـز الأول بيـن الــدول العربيـة المشـاركة.

وتهـدف رؤية دولة الإمارات العربية المتحدة إلى الارتقاء بترتيب الدولة لتبلغ وبحلـول عـام 2021 قائمة الـدول العشرين الأفضـل أداءً في PISA. ولتحقيق هـذا الهـدف، قامـت الدولة بمبادرات اسـتثمارية كبـرى في القطـاع التربـوي ورصـد دقيـق لمسـتويات التقـدّم الـذي تـمّ تحقيقـه فـي المـدارس. وقـد أثمـرت هـذه الجهـود الجدّية عـن تمكّن الدولـة مـن تحديـد المشـكلات وتوفيـر مـا يلـزم مـن الـدعـم للطلبـة والمـدارس التـى تحتاجـه.

يتناول هـذا التقرير التقـدّم الأكاديمي الـذي أحرزته الدولـة في إطـار أهـداف الأجنـدة الوطنيـة مـع عـرض نبـذة عامـة عـن النتائـج الأوليـة لـدورة PISA 2015. كمـا يسـتخدم بيانـات دورة PISA 2015 فـى الإجابـة عـن الأسـئلـة التاليـة:

- 1. كيف كان أداء طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة الدولي والإقليمي في كل مجال في دورة PISA 2015؟
 - 2. هل تغيّرت مراكز حولة الإمارات العربية المتحدة بين عامى 2012 و 2015؟
 - 3. كيف اختلف الأداء بين الإناث والذكور في كل مجال؟
 - 4. هل تغيّر الاختلاف في معدّلات الأداء بين الإناث والذكور بين عامي 2012 و 2015؟
 - 5. كيف توزّع أداء الطلبة على مستويات الكفاءة في كل مجال في حورة PISA 2015؟

تقدّم الفصول المقبلة أجوبة على هذه الأسئلة من خلال تحليل مفصّل لبيانات دورة PISA 2015، بغية تحقيق أهـداف الأجنـدة الوطنيـة بحلول عـام 2021.

النقاط الأساسية في الفصل

عرّف الفصل الأول برنامج PISA على أنه اختبار دولي يحظى بتقدير كبير عالميًّا ولا سيّما في دولـة الإمـارات العربيـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة. وقــد حـدّدت الأجنـدة الوطنيـة لرؤيـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحدة 2021 هـدف وصـول الدولـة بحلـول عـام 2021 إلى قائمـة الـدول العشـرين الأفضـل أداءً حـول العالـم فـي PISA.

وباختصار، تطرّق الفصل إلى النقاط التالية:

- تمكّن نتائج PISA القابلة للمقارنة دوليًّا الدول من تقييم أداء طلبتها في سن الخامسة عشر في كل من الرياضيات والعلوم والقراءة.
- يجمع برنامج PISA بيانات عـن الحولـة والمنـزل والمـدارس تمكّـن الـدول مـن إدراك السـياقات المشـجّعة علـى التعلّـم وتحليـل أداء كل فئـة مـن فئـات المجتمـع.
- تضمنـت عينـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة طلبـة مـن كافـة أرجـاء الدولـة ينتمــون إلـى مجموعـة مختلفـة مـن المناهــج الدراســية المعتمــدة فيهـا.
- يقيس اختبار PISA معرفة ومهارات الطلبة في سن الخامسة عشر، لـذا تعـدِّدت الصفـوف التي اشـترك منها الطلبة في وقـت الاختبار وتراوحت في ما بين الصفـوف السابع حتى الثاني عشـر في دولـة الإمارات العربية المتحـدة مع انتماء القسـم الأكبـر من الطلبـة بنسبة %84 من مجموعهـم في العينـة إلـى الصفّين العاشـر والحادي عشـر.

33

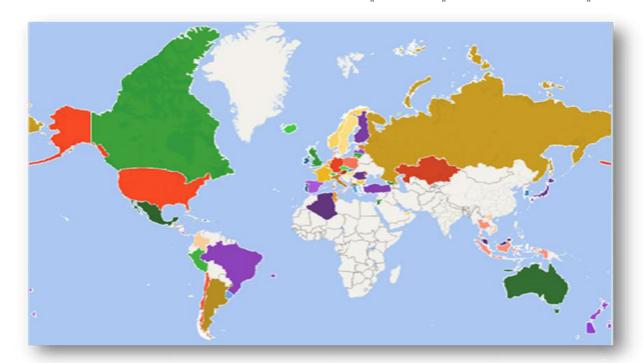
¹⁶ التقرير الإعلامي – نتائج PISA 2012 . الاستعداد للحياة: مهارات الطلبة في دولة الإمارات العربية المتحدة. دولة الإمارات العربية المتحدة، وزارة التربية والتعليم، إدارة التقويم والامتحانات

¹⁷ تضمنت الـدول العربية المشاركة في دورة PISA 2012 الإمارات العربية المتحدة والأردن وقطر وتونس. وشاركت إضافة إليها الجزائر و لبنان في دورة PISA 2015.





تظهر في الخارطة أدناه الدول التي شاركت في دورة PISA 2015.



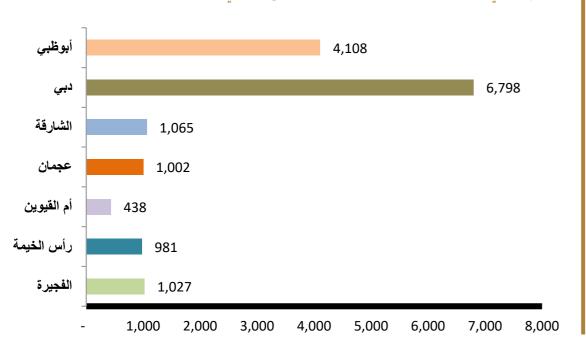
1.4 عيّنة دولة الإمارات العربية المتحدة المشاركة في دورة PISA 2015

أدّى النمــو الاقتصـادي فـي دولـة الإمـارات العربيـة المتحــدة إلـى ارتفـاع عــدد الوافديـن المنتميـن إلـى جنسـيات مختلفــة. ويتميّــز النظـام التعليمــي فــي الدولــة نتيجـة لذلــك بتنــوّع المناهــج الدراســية ومجتمــع الطلبــة.

تألفـت عينـة الطلبـة المشـاركين فـي حورة PISA 2015 مـن 15419 طالبًـا فـي ســن الخامسـة عشــر ومــن 179 محرسـة حكوميـة و 301 محرسـة خاصـة مشــاركة مــن كافــة أرجـاء الحولـة. وقــد ارتفــع عـــدد الطلبـة المشــاركين بنســبة %34 عــن مجمــوع عــدد الطلبـة الذيــن شــاركوا فــى حورة عــام 2012 والــذي بلــغ 11500 طالـــب.

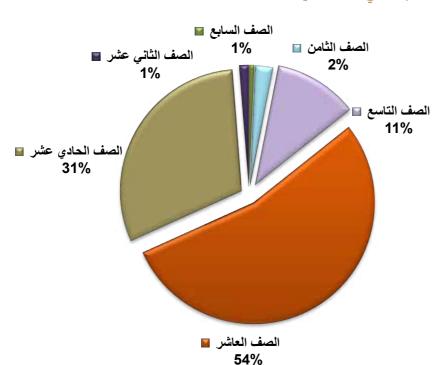
يبيّـن الرســم البيانـي 1.1 توزيـع عينـة الطلبـة بحســب الإمــارة. وينتمــي العــدد الأكبـر مــن الطلبـة المشــاركين إلــى إمــارة دبـي، وتتبعهـا إمــارة أبوظبــي، فيمــا يشــكّل مجمــوع عــدد طلبـة هاتيـن الإماراتَين نســبة %70 مـن المجمــوع العــام للطلبــة فــى العينــة.





يقيس اختبار PISA معرفة ومهارات الطلبة في سـن معيـن (15 عامًـا) وليس فـي صـف معيّـن، ممـا أدّى إلـى اختلاف الصفـوف التي اشـترك منهـا الطلبة في وقـت الاختبار فتراوحـت في مـا بيـن الصـف السـابع حتى الصـف الثاني عشـر. ويظهـر الرسـم البياني 1.2 أدنـاه أن معظـم الطلبـة في العينـة انتمـوا إلـى الصفيـن العاشـر (%54) والحـادي عشـر (%31).

الرسم البياني 1.2: توزيع عينة الطلبة بحسب الصف







الجدول 1.4: توزيع الأسئلة بحسب خصائص القراءة

النسبة المئوية من مجموع الأسئلة	القراءة
	سياق
30%	شخصي
25%	تربوي
15%	مهنی
30%	عام
ىن	شكل النع
60%	مستمرّ
30%	غیر مستمرّ
5%	مختلط
5%	متعدّد
	مهارات
25%	الوصول إلى المعلومات واسترجاعها
50%	الدمج والتفسير
25%	التفكير والتقييم

المصدر 0ECD, 2016)14

1.3 أهمية المشاركة في PISA

يحظى برنامج PISA اليوم بتقدير كبير كاختبار تربويّ دوليّ يقيس أداء الطلبة في الرياضيات والعلوم والقراءة. وفيمـا تتعـدّد الدوافـع التي تحفّـز الـدول والهيئـات علـى المشـاركة في البرنامـج، يوجـز القسـم الحالـي أربـع فوائـد أساسـية مـن المشـاركة.

أ. الحصول على بيانات شاملة عن الطلبة في سن الخامسة عشر وعن الجهات المعنية بالقطاع التربوي

ب. القدرة على مقارنة الأنظمة التعليمية بالمعايير الدولية وفهم الاتجاهات

يمكّن برنامج PISA صنّاع السياسات من مقارنة أداء الطلبة ضمن الدولة وعلى المستويين الإقليمي والعالمي. وتستفيد دولة الإمارات العربية المتحدة بشكل خاص عندما يتناول التحليل مقارنة الأداء بحسب أنواع المدارس والمناهج الدراسية، بحيث أنها تتضمّن ما يزيد عن 20 منهاجًا دراسيًّا مختلفًا ضمن أرجائها. كما يسمح برنامج PISA بمقارنة أداء الطلبة بأداء طلبة الدول الأخرى المشاركة وبالمستويات والقياسات الدولية التي تحدّدها منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية. ويستعين صنّاع السياسات بهذه المقارنة الدولية لتمييز مواضع القوة والضعف في الأنظمة التعليمية وإرشاد الأهداف والاستراتيجيات الوطنية تبعًا لها. فضلا عن ذلك، تسمح المشاركة في دورات PISA بشكل دوري كل ثلاثة أعـوام بمقارنة الأداء بيـن الـدورات وبالتالي اسـتخلاص الاتجاهات التي تساعد على تقييم السياسات والاسـتراتيجيات التربوية مع مـرور الزمـن.

ج. عنصر التعلم مدى الحياة

بالإضافة إلى تقييم أداء الطلبة في معرفة العلوم والرياضيات والقراءة، يجمع برنامج PISA معلومات عن الدوافع والأساليب وآراء الطلبة المرتبطة بالتعلّم. وتنطلق هذه المنهجية من قناعة بأن إدراك الطلبة لهذه الدوافع والأساليب يحثّهم على التعلم مدى الحياة. كما تؤدي هذه المعلومات دورًا حيويًّا في إحداث تغيير إيجابي على مستوى المواد الأساسية مثل العلوم والرياضيات والقراءة، وأيضًا في معرفة مدى مساهمة أنظمة المحارس في تشجيع الطلبة على اكتساب الكفاءات التعلّمية الضرورية لتحقيق النجاح الأكاديمي والتعلم مدى الحياة.

د. استخدام الحاسوب في اختبار PISA

تم اعتماد الحاسوب في دورة PISA 2015 كصيغة أولية لإجراء الاختبارات في المجالات الثلاثة وذلك تماشيًا مع التقدم التكنولوجي السريع حول العالم، وانطلاقًا من حاجة الاختبارات الدولية إلى التكيّف مع مقتضيات العصر الحالي. كما أن اعتماد الحاسوب في الحصول على النتائج يضمن دقة أكبر في عملية التقييم ويختصر الوقت في عمليتي جمع المعلومات عند بحء تنفيذ الاختبار وإعلان النتائج التي تحتاجها الـدول المشاركة للمباشرة بخطط اصلاح النظام التعليمي.

أدّت هذه الفوائد الأربع إلى تحقيق نمو سريع في عدد من الدول والهيئات المشاركة في برنامج PISA. كما ارتفع عدد الدول والهيئات المشاركة من 43 دولة وهيئة في الدورة الأولى من البرنامج أي في عام 2000، إلى 70 دولة ومن بينها 34 دولة من الدول الأعضاء في منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية شاركت في دورة PISA 2015 أي بعد مرور خمسة عشر عامًا على الدورة الأولى. ويُوضِّح الجدول 1.5 الدول والهيئات المشاركة في دورة 2015 PISA 2015.

الجدول 1.5: الدول والهيئات المشاركة في دورة 2015 PISA

الدول والهيئات غير الأعضاء في م	تعاون والتنمية الاقتصادية	الدول الأعضاء في منظمة ال
الإمارات العربية المتحدة	بلجيكا	البرتغال
الأرجنتين	بولندا	الدنمارك
الأردن	تركيا	السويد
البرازيل	تشيكيا	المكسيك
البيرو	تشيلي	المملكة المتحدة
الجزائر	سلوفاكيا	النرويج
إندونيسيا	سلوفينيا	النمسا
ألبانيا	سويسرا	الولايات المتحدة الأميركية
أوروغواي	فرنسا	اليابان
بلغاريا	فنلندا	اليونان
بكين - الصين	كندا	إسبانيا
تايبيه الصينية	كوربا	إستونيا
تايلاند	لوكسمبورغ	إيرلندا
ترينيداد وتوباغو	نيوزيلندا	إيطاليا
تونس	هنغاربا	أستراليا
جمهورية الدومينيكان	هولندا	ألمانيا
جورجيا		أيسلندا
جيانغسو - الصين		

منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية سنغافورة شانغهاي - الصين غوانغدونغ - الصين فييتنام كازاخستان كرواتيا كوستاريكا كوسوفو كولومبيا لاتفيا ليتوانيا ماكاو - الصين مالطا ماليزيا مقدونيا مولدوفا مونتينيغرو روسيا هونغ كونغ - الصين رومانيا

¹⁴OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing





1.2.3معرفة القراءة

معرفة القـراءة هـي فهـم النصـوص المكتوبـة واسـتخدامها والتفكيـر فيهـا والتعامـل معهـا بغيـة تحقيـق اللهــداف، وتطويـر المعرفـة والإمكانـات، والمشـاركة فـي المجتمــع.

المصدر 0ECD, 2016)12

يهـدف إطـار عمـل PISA 2015 لمعرفـة القـراءة إلى التعبير عـن التطبيـق الفاعـل والهـادف والوظيفي للقـراءة فـي مجموعـة مـن المواقـف وللـُغـراض متنوّعـة. وتعتبـر معرفـة القـراءة إحـدى مسـتلزمات المشـاركة الناجحة فـي معظـم جوانـب الحيـاة بالنسـبة للأفـراد (Smith et. al, 2000). فـلد بـدّ إذًا مـن تعقّـب أداء الطلبـة فـي هــذه المعرفـة وتحسـينه ومقارنة أداء الحولـة بالمعاييـر الدوليـة للقـراءة:

يتألف اختبار معرفة القراءة في PISA من ثلاث خصائص تظهر في الرسـم أدناه وهـي: (1) السياق، (2) وشـكلـ النـص، (3) والمهارات.

المهارات عن المقاربة تعبّر المهارات عن المقاربة الفيات الذهنية التي يتفاعل من خلالها القراءة ويتخذ أربعة أشكال:
القراءة ويتخذ أربعة أشكال:
المستمر، وغير المستمر، وغير المستمر، والتفسير، والتربوي، والمهني، والدمج والتفسير، والمختلط، والمختلط، والمتعدد.

يبيّن الجدول 1.4 توزيع أسئلة اختبار معرفة القراءة بحسب الخصائص. وترتبط الخاصية الأولى وهي السياق بأربعـة سياقات مختلفـة تحيـط بالقـراءة وتتضمـن السياقات الشـخصية، والتربويـة، والمهنيـة، والعامـة. أمـا الخاصيـة الثانيـة فهـي شـكل النـص وتمثـل مختلـف أصنـاف مـواد القـراءة وتتخـذ أربعـة أشـكال: المسـتمر، وغيـر المسـتمر، والمختلـط، والمتعـدد. أمـا الخاصيـة الثالثـة وهـي المهـارات فتتعلـق بالمقاربـة الذهنيـة التي يتفاعـل القـرّاء مـن خلالهـا مـع النـص وتقسـم إلـى ثـلاث فئـات هـي: الوصـول إلـى المعلومـات واسـترجاعها، والدمـج والتفييـم.

يسمح تصميم اختبار الرياضيات في PISA بقياس كفاءات الطلبة في الأوجه الثلاثة المصوّرة في الرسـم أدناه وهـي (1) العمليات، (2) والمحتـوى (3) والسياق.



يُظهر الجدول 1.3 توزيع أسئلة اختبار الرياضيات بحسب الأوجه. وتصف العمليات الرياضية سلوك وتصرفات الأفراد عند ربط سياق المشكلة بمعرفة الرياضيات ثم حلها، بالإضافة إلى المهارات التي ترتكز عليها هذه العمليات. ويعالـج هـذا الوجه مـن الاختبار قـدرة الطالب على (1) صياغة المواقف حسابيًّا، (2) واستخدام التعليل والمفاهيـم والحقائـق والإجراءات الرياضيـة، (3) وتفسير وتطبيـق وتقييـم النتائـج الرياضيـة. أما وجه المحتـوى فـي الرياضيات فيتنـاول قـدرة الفـرد على تطبيـق المعرفـة الرياضيـة فـي حـل المشـكلات السياقية بافضل الطـرق الممكنـة، ويتضمّن أربع فئات وهـي (1) التغيّر والعلاقات، (2) والأشـكال والهندسـة الفراغيـة، (3) والكم، (4) والاحتمال والبيانات. ويحرص الوجه الثالث في اختبار الرياضيات وهـو السياق أن يشمل الاختبار حيـزًا واسـعًا مـن اسـتخدامات الرياضيات انطلاقًا مـن الاسـتخدامات الشخصية اليوميـة وصـولا إلى المتطلّبات العلميـة لحـلّ المشـكلات العالميـة. ويتـوزّع السـياق على أربعـة أنـواع وهـي: (1) الشخصي، (2) والمهنـي، (3) والمجمعـي، (4) والعلمـي.

الجحول 1.3: توزيع الأسئلة بحسب أوجه الرياضيات

النسبة المئوية من مجموع الأسئلة	الرياضيات
	عملیّات
25%	صياغة المواقف حسابيًّا
50%	استخدام التعليل والمفاهيم والحقائق والإجراءات
	الرياضية
25%	تفسير وتطبيق وتقييم النتائج الرياضية
	محتوى
25%	التغيّر والعلاقات
25%	الأشكال والهندسة الفراغيّة
25%	الكم
25%	الاحتمال والبيانات
	سياق
25%	شخصي
25%	مهني
25%	مُجتَّمعي
25%	- علمي

المصدر ¹¹(0ECD, 2016)

¹² OECD, 2016. *PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy.* Paris: OECD Publishing.

¹³ Smith, M. C., Mikulecky, L., Kibby, M. W., Dreher, M. J., & Dole, J. A. (2000). What will be the demands of literacy in the workplace in the next millennium? *Reading research quarterly*, 35(3), 378-383.

¹¹OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing.





يبيّـن الجـدول 1.2 توزيـع أسـئلة اختبـار العلــوم بحســب مجـالات العلــوم الفرعيــة كمــا حدّدتــه منظمــة التعــاون والتنميــة الاقتصاديــة.

الجدول 1.2: توزيع الأسئلة بحسب مجالات العلوم الفرعية

النسبة المئوية من مجموع الأسئلة	العلوم
	كفاءة
بين %40 و %50	تفسير الظواهر علميًّا
بين %20 و %30	تقييم وإعداد الاستقصاء العلمي
بين %30 و %40	تقييم وإعداد الاستقصاء العلمي تفسير البيانات والأدلّة علميًّا
	معرفة
بين %54 و %66	محتوى
بين %19 و %31	إجرائية
بين %10 و %20	إدراكية
	نظام
36%	فيزيائي
36%	إحيائي
28%	الأرض والفضاء

1.2.2معرفة الرياضيات

معرفة الرياضيات هي قـدرة الفـرد على صياغـة واسـتخدام وتفسـير الرياضيات فـي سـياقات مختلفـة. وتتضمّــن قــدرة التعليـل حسـابيًّا واسـتخدام المفاهيـم والإجـراءات والحقائـق والأدوات الرياضيـة لوصـف وتفسـير وتوقّـع الظواهــر. كمـا تشـمل قــدرة الفـرد علـى تحديـد دور الرياضيات فـي العالـم، وعلـى إصــدار الأحـكام الثابتـة والقــرارات التــى يحتاجهـا كل مواطــن مفكّــر ومشــارك وفاعــل.

المصدر (OECD, 2016)10

يشحّد إطار عمل PISA 2015 على أهمية فهم الرياضيات كمكوّن أساس لاستعداد الطلبة للحياة، ولا سيّما في ظل ارتفاع وتيرة المشكلات والمواقف الحياتية اليومية التي تتطلب حدًّا أدنى من مهارات التعليل والفهم الرياضية. وينصبّ التركيز على دور الطلبة في تقديم الحلـول وعلى الربـط الواضح بيـن المشكلات وسياقات مختلفة. فلا بدّ من أن يكتسب الطلبة مهارات التعليل الرياضية وقدرة استخدام المفاهيم والإجراءات والحقائق والأحوات الرياضية بطريقة فاعلة من أجل فهم القضايا وحل المشكلات بأفضل الطرق.

شكلت معرفة العلـوم محـور التركيز في حورة 2015 PISA. ويسـمح تصميـم اختبار العلـوم بقيـاس أحاء الطلبة في المجالات الفرعية التاليـة: (1) مجالات الكفاءة، (2) ومجالات المعرفة، (3) ومجالات النظـام كمـا يصوّرهـا الرسـم التالـي.9(OECD, 2016)



___24

يرتكز إطار عمل العلوم في دورة 2015 PISA على اعتبار معرفة العلوم والتكنولوجيا عاملًا أساسيًّا مسهمًا في تحسين حياة الفرد الشخصية والاجتماعية والمهنية. أ(OECD, 2016) فمعرفة العلوم هي بنية معقّدة تشتمل على المعرفة العلمية، والتفكير النقـدي، ومهارات المعالجـة التـي يحتاجهـا الطلبـة ليصبحـوا مواطنيـن فاعليـن وقادريـن على تقييم واستخدام البيانات العلميـة في المشاركة والتفكير في القضايا المرتبطة بالعلوم ولا سيما في ظل هيمنة التكنولوجيا في يومنا هـذا.7(El Masri et. al, 2016) يشكّل فهـم العلـوم والتكنولوجيا بالتالي عنصرًا حيويًّا بالنسبة للطلبة في مرحلـة "الاستعداد للحياة.8(Bybee, 2008)

⁶OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris:

⁷ El Masri, Y.H., Baird, J., & Graesser, A., (2016). Language effects in international testing: The case of PISA 2006 science items. Assessment in Education: Principles, Policy & Practice. http://dx.doi.org/10.1080/0969594X.2016.1218323.

⁸ Bybee, R. W. (2008). Scientific literacy, environmental issues and PISA 2006: The 2008 Paul F-Brandwein lecture. *Journal of Science Education and Technology*, 17(6), 566-585.

⁹OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing.

¹⁰ OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing.





تتألـف الاختبـارات فـي PISA مـن أســئلة متعــددة الأجوبــة، بســيطة ومعقّــدة، وأســئلة مقاليــه محــدّـدة الإجابــة. وتتشـابه الاختبـارات بيـن الــدورات بحيـث تبقـى قابلـة للمقارنـة فـي مـا بينهـا بمـا يمكّن صنّـاع السياســات مـن رصــد التغيّـر فـي النظــام التعليمــي عبــر الزمــن4.

كمـا يجمـع البرنامـج بيانـات خلفيـة شـاملة مـن خـلال اسـتبانات الطلبـة وأوليـاء أمورهـم والمعلميـن والمـدارس. وبدمـج هـذه البيانات مع نتائج الاختبارات، يسـتطيع صنّاع السياسـات تحليـل العوامـل المؤثـرة على تعلّم الطلبـة وتحديـد الجوانب التي تحتاج إلى التطوير أو المعالجة على مسـتوى الأنظمـة التعليميـة. وهنـا تكمـن أهميـة PISA باعتبـاره مصـدرًا قيّمًـا لبيانـات هامـة وشـاملة تسـتفيد منهـا الـحول والهيئـات المشـاركـة فيـه.

1.2 المجالات وتقنية القياس في PISA

يقيس اختبار PISA معرفة ومهارات الطلبة في سن الخامسة عشر وقدرتهم على تطبيقها في مواجهة تحدّيات الحياة الواقعية، وذلك من خلال اختبارات معرفة العلـوم ومعرفة الرياضيات ومعرفة القـراءة. وتُقـاس نتائج الاختبارات نسبة لمعـدّل 500 وانحراف معياري 100 في مجتمع طلبة حول منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية.

1.2.1معرفة العلوم

معرفة العلـوم هـي قـدرة الفـرد باعتبـاره مواطنًـا مفكّـرًا علـى المشـاركة فـي القضايـا المتعلقـة بالعلـوم وفـي أفـكار العلـوم. فيسـتطيع الفـرد المثقـف علميًّـا المشـاركة فـي محادثـة منطقيـة تـدور حـول العلـوم والتكنولوجيـا. تتطلّـب هـذه المشـاركة اكتسـاب الكفـاءات التاليـة:

- **تفسـير الظواهـر علميًّـا** أي تحديــد وتقديــم وتقييــم التفســيرات حــول مجموعــة مــن الظواهــر الطبيعيــة والتكنولوجيــة
- **تقييم وإعـداد الاسـتقصاء العلمـي** أي وصـف وتقدير التحقيقـات العلميـة واقتـراح أسـاليب لمعالجـة الأسـئلة علميًّـا
- تفسير البيانات والأدلة علميًّا أي تحليل وتقييم البيانات والحجج والبراهين في تمثيلات مختلفة واستخراج الخلاصات العلمية المناسبة

المصدر 5(OECD, 2016)

الفصل الأول: تعريف البرنامج الدولي لتقييم الطلبة PISA

1.1 نبذة عامة عن PISA

أطلقت منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية OECD رسميًّا البرنامج الدولي لتقييم الطلبة Programme for في عام 1997، وشاركت 43 دولة وهيئة حـول العالـم في أول دورة منـه في عام 2000. وقـد أنشـأت المنظمـة برنامـج PISA تلبيـة لحاجـة ملحّـة لـدى عـدد كبيـر مـن الدول بالحصـول على بيانات موثوقة ومنتظمـة حـول أداء أنظمتها التعليميـة ومـدى اكتسـاب طلبتها للمعرفة وللمهارات اللازمـة لمشاركتهم الفاعلـة في المجتمعات الحديثة والمتطـورة. وفي ظل تقدّم التكنولوجيا وتزايد المشكلات المعقدة، أدرك قادة الـدول أن الهـدف الأهـم مـن اكتسـاب المعرفـة والمهارات هـو إمكانيـة تطبيقها في مواقـف غيـر مألوفـة داخـل المحرسـة وخارجهـا. لـذا توجـه تركيـز القـادة وصنـاع السياسـات إلـى تقييـم مـدى اكتسـاب الطلبـة لهـذه المهـارات والاسـتعانـة أكثـر بنتائـج PISA كأحـد أدوات التقييـم.

وتستخدم الـدول والهيئـات المشـاركة تقنيـة العينـة العشـوائية الطبقيـة التـي تحدّدهـا منظمـة التعـاون والتنميـة الاقتصاديـة فـي الحولـة. فيتـم فـي مرحلـة أولـى التقتصاديـة فـي الحولـة. فيتـم فـي مرحلـة أولـى اختيار 150 مدرسـة علـى الأقـل مـن كل دولـة بطريقـة تضمـن تمثيـل المناهـج المختلفـة الموجـودة ضمـن أرجائهـا، ثـم يجـري اختيـار طلبـة فـي سـن الخامسـة عشـر علـى نحـو عشـوائي مـن هـخه المـدارس. تخضـع نتائج هـخه العينـة للتحليـل باسـتخدام تقنيـات قياسـية وإحصائيـة متطـورة تسـمح بتعميـم النتائج علـى مجتمـع الطلبـة بأسـره.

ويستهدف برنامج PISA الطلبة الذين تتراوح أعمارهم بين 15 عامًا وثلاثة أشهر و16 عامًا وشهرين في وقت الاختبار. ويعتبر هـذا العمـر الـذي يتوافـق مـع نهايـة مرحلـة التعليـم الإلزامـي فـي معظـم دول منظمـة التعـاون والتنميـة الاقتصاديـة مرحلـة مفصليـة من حيـاة الطلبـة إذ يختـارون مـن بعدهـا إمـا مواصلـة تحصيلهـم العلمـي عبـر التسجيل لمرحلـة التعليم مـا بعـد الإلزامـي، أو الالتحـاق ببرامـج التحريـب المهنـي، أو الانضمـام إلـى سـوق العمـل، أو غيرهـا.

يقيس اختبار PISA معرفة الطلبة في ثلاثة مجالات إلزامية هي القراءة والرياضيات والعلـوم، ومجالين اختياريين تمّـت إضافتهمـا منـذ عـام 2012 وهمـا مهـارة حـل المشـكلات والمعرفـة الماليـة. وتظهـر فـي الجـدول 1.1 المجالات التـى جـرى اختبارهـا والمجـال الـذي شـكل محـور التركيـز فـى كل حـورة مـن PISA ابتـداءً مـن عـام 2000.

الجدول 1.1: مجال التركيز في كل حورة من PISA

2015	2012	2009	2006	2003	2000	العام
2013	2012	2009	2000	2003		المجال
✓	✓	✓	✓	✓	✓	الرياضيات
✓	✓	✓	✓	✓	✓	القراءة
✓	✓	✓	✓	✓	✓	العلوم
✓	✓			✓		مهارة حل المشكلات

ملاحظة: تشير المربعات المظللة إلى المجال الذي تم التركيز عليه في كل عام.

⁴OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing.

⁵ OECD, 2016. PISA 2015 Assessment and Analytical Framework: Science, Reading, Mathematic and Financial Literacy. Paris: OECD Publishing







نظام تعليمي رفيع المستوى: مسار تحقيق مؤشر PISA

يشكل تطوير نظام تعليمي رفيع المستوى أحد الأولويات الوطنية الست في رؤية دولة الإمارات العربية المتحدة 2021 باعتباره مكوّنا أساسًا في نمو وتقدّم الدولة. وتشدّد الرؤية على أهمية تطوير نظام تعليمي رفيع المستوى وتحدّد ثمانية مؤشرات وطنية ينبغي تحقيقها بحلول عام 2021. يرتبط مؤشران منها بالأداء في اختبارين دوليّين: الأول هـو وضع الدولة ضمن قائمة الدول العشرين الأفضل أداءً في PISA، والثاني هـو وضعها ضمن قائمة الدول الخمس عشرة الأفضل أداءً في دراسة الاتجاهات الدولية في الرياضيات والعلوم .3Trends in International Mathematics and Science Studies

وبالرغم من أن الوصول إلى قائمة الدول العشرين الأفضل أداءً في PISA بحلول عام 2021 هـدفٌ طمـوح، الا انه يمكن للدولة تحقيقه نظرًا للجهـود العظيمة التي تبذلها والمـوارد التي تستثمرها في القطاع التربوي. ويُظهـر الرسـم التالي المسـار المـؤدي إلى تحقيـق مؤشـر PISA انطلاقًـا مـن مشـاركة الدولـة لأول مـرة فـي دورة عـام 2009. فتقيّـم الدولـة بعـد كل اختبـار التقـدّم المحـرز فـي أداء الطلبـة وتُطـوّر المبـادرات التربويـة اللازمـة لضمان تحقيق مؤشـر PISA. ومـن هنا تظهـر أهميـة تحليـل نتائج PISA بشـكل معمّـق إذ يسـاعد على تحديد الجوانب التي تحتاج إلى التطوير في النظام التعليمي الحالي مـن جهـة، وعلى اقتراح توصيات إرشـادية للسياسـات مـن جهـة أخـرى.

وفي مـا يلـي رســم توضيحـي للمســار المــؤدّي إلـى مؤشــر PISA كمــا حدّدتــه رؤيــة دولــة الإمــارات العربيــة المتحــدة2021.



³ حراسـة الاتجاهـات الدوليـة فـي الرياضيـات والعلـوم (TIMSS) هـي دراسـة دوليـة تشـمل قيـاس أداء طلبـة الصـف الرابـع والصـف الثامـن فـي الرياضيـات والعلـوم، وينفّـذ كل أربعـة أعـوام فيمـا تشـارك فيـه أكثر من خمسـين دولـة. شـاركت دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة للمـرة الثانيـة فـى دورة TIMSS 2015 بعــد أن شـاركت فيـه للمـرة الأولـى فـى عـام 2011.

أهمية تقييم أداء الطلبة في سن الخامسة عشر في دولة الإمارات العربية المتحدة

يهتم صناع السياسات والمعنيـون بالقطـاع التربـوي بتقييـم مـدى اكتسـاب الطلبـة فـي نهايـة مرحلـة التعليـم الإلزامي للمعرفة والمهارات التي تمكنهم من متابعة مرحلـة التعليم ما بعـد الإلزامي أو الانضمام إلى القـوى العاملـة والمساهمة فـي مجتمعهـم. وفـي ظـل المنافسـة العالميـة وتزايـد الطلب على اليـد العاملـة ذات المهارة العاليـة فـي مجال التكنولوجيا، تـدرك دولـة الإمارات العربيـة المتحـدة مسـؤوليتها الكبيـرة فـي توفيـر نظام تعليمي رفيـع المسـتوى لطلبتهـا وإعدادهـم للمرحلـة المهنيـة. لـذا تمنحهـا المشـاركة فـي PISA فرصـة تقييـم النظـام التعليمـي الحالـي وتطويـره وفـق سياسـات تربويـة فاعلـة.

يعـرض هـذا التقريـر الاســتنتاجات الأوليــة لنتائــج PISA ويضعهــا فــي متنــاول الجميــع. وســتظهر فــي المســتقبل القريـب تقاريـر إضافيـة وتحاليــل معمّقــة لهــذه النتائـج وللعوامــل المختلفــة المؤثــرة فــي أداء الطلبـة وفــي تطويـر الســاســات.

يصـف إذًا هـذا التقرير أداء طلبـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة في سـن الخامسـة عشـر في دورة PISA 2015 ويُقسـم إلـى خمسـة فصـول:

- ← يتضمّـن الفصــل الأول نبــذة عامــة عــن اختبــار PISA، والمجــالات التــي يقيســها، وكيفيــة تحضيــره وتصميمــه وأســاليب اختيــار عيّنــات الطلبــة والمـــدارس المشــاركة.
- ← يتطرّق الفصل الثاني إلى السياق الدولي والنتائج التي حققتها دولة الإمارات العربية المتحدة في كل مجال في دورة PISA 2015.
- ← يتناول الفصل الثالث الاتجاهات في الأداء، وأداء طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة في مجالات العلوم الفرعية لحورة PISA 2015، كما يُحلل اختلاف الأداء بين الإناث والذكور.
- ← يحلّل الفصل الرابع توزيع أداء طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة وفق مستويات الكفاءة في كل مجال واختلافه بين الإناث والذكـور.
 - → يعرض الفصل الأخير خلاصة استنتاجات التقرير.

المنهجية لاحتساب ترتيب الحول

اعتمـدت وزارة التربية والتعليم في دولة الإمارات العربية المتحـدة في هـذا التقرير منهجية جديـدة حـدّدت ترتيب الـدول المشاركة في الدختبارات الدولية لعام 2015 2015. جرى بموجبها تدوير الأرقام بحيث تظهر الـدول التي حققت نتائج متساوية بعـد التدويـر في المرتبـة نفسـها . وبـات الترتيب أكثـر حقة إذ لـم تـؤدّ اختلافات بسيطة بعـد الفاصلـة العشـرية في النتائج (وقـد لا تتجـاوز 0.1 نقطـة أحياناً) إلى تغييـر مرتبـة الدولـة . وينبغي بالتالي التنبّـه إلى تأثيـر هـذه المنهجيـة عنـد مقارنـة ترتيـب الـدول بيـن مختلـف الـدورات، بحيـث قـد لا يشـير ارتفـاع في الترتيـب إلى تحسّـن فعلـیّ في النتائج

مي الرياحتيات والعنوم، ويشتد كل اربعة اعتوام فيما اختر من حمسين دولة. العربية المستدة للمرة الثانية في دورة 2015 TIMSS بعد أن شاركت فيه للمرة الأولى في عام 2011.



مقدمة رؤية دولة الإمارات العربية المتحدة 2021 ودراسة PISA

حققت دولة الإمارات العربية المتحدة إنجازات باهـرة وتطـوراً بـارزاً فـي الأعـوام الأخيـرة بفضـل المبـادرات الاسـتثمارية المتواصلـة فـي القطـاع التربـوي. وتسـتمر الدولـة فـي الازدهـار والتطـوّر حتى تصبـح واحـدة مـن الاقتصادات الأكثر تطـوّرًا في الاقتصاد العالمي الحالي السريع النمـو. وفي إطار الجهـود العظيمـة التي تبذلها في مجال اصلاح النظام التعليمي، شاركت دولـة الإمارات العربية المتحدة في عام 2010 في اختبارات دولية عدّة ومنهـا البرنامـج الدولـي لتقييم الطلبـة (Programme for International Student Assessment (PISA).

يُنفّذ برنامج PISA بشكل دوري كل ثلاثة أعوام بإشراف منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية The Organization يُنفّذ برنامج PISA بشكل دوري كل ثلاثة أعوام بإشراف منظمة for Economic Co-operation and Development (OECD) وهو اختبار دولي شامل يقيس أداء الطلبة في سن الخامسة عشر. يمثّل هذا السن مرحلة مفصلية من مسيرة الطالب التعليمية، فهو العمر الذي تنتهي عنده مرحلة التعليم الإلزامي في معظم الدول.

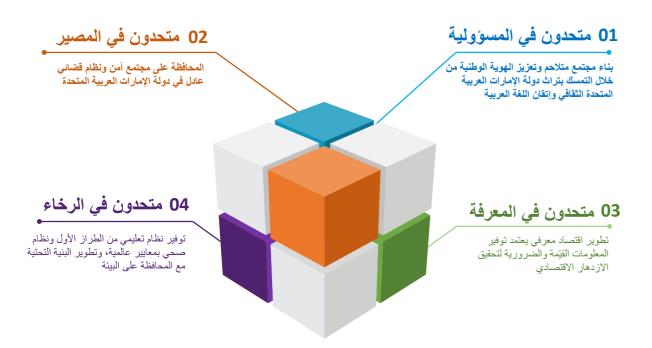
ويشـكّل برنامـج PISA أداة هامـة جـدًّا لصنّـاع السياسـات إذ يمكّنهـم مـن قيـاس مهـارات الطلبـة بطريقـة قابلـة للمقارنـة دوليًّـا. وقـد شـاركت دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة لأول مـرّة فـي دورة خاصّـة عُرفـت باســم PISA +2009، وواصلـت بعـد ذلـك مشـاركتها فـي دورتَـي عـام 2012 وعـام 2015. كمـا تنـوي الدولـة المشـاركة أيضًـا فـي دورتَـي عـام 2018.

وفي إطار التطلعات المستقبلية نحو تحقيق نموذج الدولة الحديثة والمتطورة، أطلقت دولة الإمارات العربية المتحدة الأجندة الوطنية 2021 من الأولويات الوطنية المتحدة الأجندة الوطنية الست المصوّرة في الرسم التالي وهي القطاعات التي تشكّل محور التركيز الأساس لدولة الإمارات العربية المتحدة في الأعوام المقبلة.



ما هي المبادئ الرئيسة لرؤية دولة الإمارات العربية المتحدة 2021؟

ترتكـز رؤيـة دولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة 2021 علـى أربعـة مبـادئ رئيسـة تنبثـق عنهـا جميـع اهـداف الأجنـدة الوطنيـة والسياســات وهــى:



² شاركت إمارة دبي في دورة PISA 2009 وتبعتها باقي الإمارات في عام 2010 في دورة خاصة عُرفت باسـم +2009 كملحق لـدورة عام 2009





وكما في دورة عام 2012، تم تسجيل اختلاف في الأداء بين الإناث والذكور في دورة 2015 PISA مع تفوّق الإناث على الذكور في كافة المجالات ولا سيّما في القراءة. وعلى الرغم من بقاء الفارق في الأداء بين الإناث والذكور شاسعًا إلا أن الدولة نجحت في تقليصه مقارنةً بالدورة السابقة من PISA. وأظهرت مقارنة التوزيع وفق مستويات الكفاءة بين الإناث والذكور إلى تدنّي الاختلاف في الرياضيات بالمقارنة مع الاختلاف المستوى 2 المستوى كل من مجالي العلوم والقراءة. ففي العلوم، بلغت نسبة الإناث اللواتي حققن المستوى 1 وما فوقه %65 مقابل %51 للذكور. أما في الجهة المقابلة من التوزيع، فبلغت نسبة الإناث في المستوى 2 وما فوقه %70 مقابل %49 للذكور. وفي القراءة، بلغت نسبة الإناث في المستوى 2 وما فوقه %70 مقابل %45 للذكور، فيما انخفضت في الجهة المقابلة من التوزيع نسبة الإناث في المستوى 1 وما دونه إلى %30 مقابل %52 للذكور.

وتلتـزم حولـة الإمـارات العربيـة المتحـدة بالسـعي إلـى تحقيـق إحـدى أهـداف رؤيتهـا 2021 وانضمامهـا إلـى قائمـة الـحول العشـرين الأفضـل أداءً فـي PISA. وتـزوّد تحاليـل التقريـر الحالـي لنتائـج حورة PISA 2015 صنّاع القـرار بالبيانـات التـى يحتاجونهـا لتوجيـه الإصـلاح التربـوي بمـا يضمـن تحقيـق أهـداف رؤيـة حولـة الامـارات العربيـة المتحـدة 2021.





ملخّص تنفیذي

شاركت دولة الإمارات العربية المتحدة في البرنامج الدولي لتقييم الطلبة لعن الإمارات العربية المتحدة في البرنامج الدولي شامل يقيس أداء الطلبة في سن الخامسة عشر عشر Student Assessment (PISA) لعام 2015، وهو اختبار دولي شامل يقيس أداء الطلبة في سن الخامسة عشر في العلوم والرياضيات والقراءة. يُنفَّذ الاختبار كل ثلاثة أعوام وتشارك فيه أكثر من 70 دولة حول العالم. وتعتبر هذه المشاركة الثالثة لدولة الإمارات العربية المتحدة بعد أن شاركت فيه لأول مرّة في عام 2009. وتولي الوزارة كما صنّاع السياسات حول العالم أهمية كبرى للبيانات التي تقدّمها دورات PISA المتكررة كل ثلاثة أعوام، بحيث تزوّدها هذه الأخيرة بتحاليل تبيّن تأثير السياسات التربوية المعتمدة على أداء الطلبة في العلوم والرياضيات والقراءة وتطوّره عبر الأعوام.

شارك في دورة PISA 2015 ما يزيد عن 15000 طالب في سن الخامسة عشر من دولة الإمارات العربية المتحدة. وينتمي هؤلاء الطلبة إلى مدارس حكومية وخاصة تتّبع مناهج دراسية مختلفة عبر كافة أرجاء الدولة. ولا يرتبط PISA بمناهج دراسية معيّنة، إنّما تهدف إلى قياس مدى استعداد الطلبة في نهاية مرحلة التعليم الإلزاميّ لتطبيق ما اكتسبوه من معرفة في مواقف الحياة الواقعيّة، ومدى جهوزيّتهـم للمشاركة الفاعلة في مجتمعاتهـم. وتتمتع هذه الاختبارات بمكانة خاصّة في دولة الإمارات العربية المتحدة التي تهدف بموجب الأجندة الوطنية لرؤيتها 2021 إلى بلوغ لائحة الدول العشرين الأفضل أداءً في PISA بحلول عام 2021.

اعتمـدت وزارة التربية والتعليم في دولة الإمارات العربية المتحـدة في هـذا التقرير منهجية جديـدة حـدّدت ترتيب الـدول المشاركة في الاختبارات الدولية لعـام 2015 2015. جرى بموجبها تدوير الأرقـام بحيث تظهـر الـدول التي حققـت نتائج متسـاوية بعـد التدويـر في المرتبـة نفسـها . وبـات الترتيب أكثـر دقـة إذ لـم تـؤدّ اختلافـات بسـيطة بعـد الفاصلـة العشـرية في النتائج (وقـد لا تتجـاوز 0.1 نقطـة أحيانــاّ) إلـى تغييـر مرتبـة الدولـة . وينبغـي بالتالـي التنبّـه إلـى تأثيـر هـذه المنهجيـة عنـد مقارنـة ترتيـب الـدول بيـن مختلـف الـدورات، بحيـث قـد لا يشـير ارتفـاع فـي الترتيـب إلـى تحسّـن فعلـيّ فـى النتائج .

حقق طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة المركز 35 في العلوم وهـو المجال الـذي شكّل محـور التركيز في دورة PISA 2015، متقدمين بالتالي على المركز 44 الـذي حققـوه في دورة عام 2012 الماضية. وعلى الرغم من التقدم الطفيف الـذي حققـه الطلبة في بعـض المجالات الفرعية إلا أن فـوارق ضئيلة جدَّا تم تسجيلها ضمن (مجالات العلـوم الفرعية. أما في الرياضيات، فقد حققت دولـة الإمارات العربية المتحدة المركز 37 دوليًّا في دورة 2015 متقدّمة 11 مركزاً عن دورة عام 2012. وتقدّمت أيضًا 12 مركزًا عن دورة عام 2012 محققة المركز 34 دوليًّا في القـراءة. كما حافظت دولـة الإمارات العربية المتحدة وفي المجالات الثلاثة على المركز الأول بالمقارنة مع الـدول العربية المشاركة.

تعتبر منظمـة التعـاون والتنميـة الـقتصاديـة 2 ومـا فوقـه على أنهـم يمتلكـون الحـد الأدنـى مـن المهـارات (OECD) الطلبـة الذيـن يحققـون مسـتوى الكفـاءة 2 ومـا فوقـه على أنهـم يمتلكـون الحـد الأدنـى مـن المهـارات المطلوبـة للمشاركة بنجاح في الـقتصاد المعرفي. وقـد بلغـت نسبة الطلبـة الذيـن حققـوا هـذا المسـتوى %58 في الرياضيـات، و %60 في القـراءة، مـع تسـجيل قسـم كبيـر منهـم (تراوحـت نسـبتهم بيـن مولـ و %40 و %48) مسـتوى الكفـاءة 1 ومـا دونـه. وبالمقارنة مـع أداء الطلبـة المحقـق في دورة 2012 PISA 2012، سـجّلت دولـة الإمـارات العربيـة المتحدة في دورة عـام 2015 انخفاضًـا في عـدد الطلبـة في المسـتوى 2 ومـا فوقـه في مقابـل ارتفـاع عـدد الطلبـة في المسـتوى 1 ومـا دونـه.

الفصل الرابع - توزيع طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة وفق مستويات الكفاءة الرسم البياني 4.1: مستويات الكفاءة في العلوم لدورة PISA 2015 الرسم البياني 4.2: توزيع طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة وفق مستويات الكفاءة في كل مجال في دورة 2015 PISA 2015 الرسم البياني 4.3: مقارنة التوزيع وفق مستويات الكفاءة بين الإناث والذكور في كل مجال

¹ بالإضافة إلى الإمارات العربية المتحدة، شملت الدول العربية المشاركة الدول التالية: الجزائر والأردن ولبنان وقطر وتونس.





قائمة المصطلحات والملحق

ملخص تنفيذي	12
ىقدمة	14
لفصل الأول – تعريف البرنامج الدولي لتقييم الطلبة PISA	20
1.1 نبذة عامة عن البرنامج	22
1.2 المجالات وتقنية القياس في PISA	23
1.3 أهمية المشاركة في PISA	28
1.4 عينة دولة الإمارات العربية المتحدة المشاركة في PISA 2015	30
1.5 آداء حولة الإمارات العربية المتحدة في حورة PISA 2012 التعليم المناطقية المناطقية المتحدة في حورة PISA 2012	32
لنقاط الأساسية في الفصل	33
لفصل الثاني – دولة الإمارات العربية المتحدة في السياق الدولي – PISA 2015	<i>34</i>
2.1 معرفة العلوم	36
2.2 معرفة الرياضيات	39
2.3 معرفة القراءة	42
لنقاط الأساسية في الفصل	45
لفصل الثالث – أداء طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة في دورة PISA 2015	46
3.1 الاتجاهات في الأحاء بين +PISA 2009 و PISA 2012 و PISA 2015	48
3.2 أداء طلبة دولَّة الإِمارات العربية المتحدة في العلوم	50
3.3 اختلاف الأحاء بين الإناث والذكور	51
لنقاط الأساسية في الفصل	55
لفصل الرابع – توزيع طلبة دولة الإمارات العربية المتحدة وفق مستويات الكفاءة	<i>56</i>
4.1 مستويات الكفاءة في PISA	58
4.2 توزيع الطلبة وفق مسّتويات الكفاءة لدورة PISA 2015	59
لنقاط الأساسية في الفصل	61
<u>لخاتمة</u>	62

66

قائمة الجداول والرسوم البيانية

<i>20</i>	الفصل الأول – تعريف البرنامج الدولي لتقييم الطلبة PISA
22	الجدول 1.1: مجال التركيز في كل حورة من PISA
<i>25</i>	الجدول 1.2: توزيع النُسئلة بحسب مجالات العلوم الفرعية
26	الجدول 1.3: توزيع الأسئلة بحسب أوجه الرياضيات
28	الجدول 1.4: توزيع الأسئلة بحسب خصائص القراءة
29	الجدول 1.5: الدول والهيئات المشاركة في PISA
31	الرسم البياني 1.1: عدد الطلبة المشاركين من كل إمارة في دورة PISA 2015
31	الرسم البياني 1.2: توزيع عينة الطلبة بحسب الصف
32	الرسم البياني 1.3: توزيع عينة الطلبة بحسب المنهاج الحراسي
34	الفصل الثاني - حولة الإمارات العربية المتحدة في السياق الدولي - PISA 2015
<i>37</i>	الجدول 2.1: ْمعدّلات معرفة العلوم في الدول وّالهيئات المشاركة
38	الرسـم البياني 2.1: مقارنـة معـدّلات معرفـة العلـوم بيـن الـدول العربيـة المشـاركة فـي دورة PISA 2015
39	الرسـم البياني 2.2: مقارنـة معـدّلات معرفـة العلـوم فـي الـدول الخمـس الأفضـل أداءً بيـن دورتـي PISA 2012 و PISA 2015
40	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
41	سبون عند تصفيح مريضي معرفة الرياضيات بين الحول العربية المشاركة في دورة الرسـم البياني 2.3: مقارنة معـدّلات معرفـة الرياضيات بيـن الـدول العربيـة المشـاركة فـي دورة
	PISA 2015
42	الرسـم البياني 2.4: مقارنة معـدّلات معرفـة الرياضيـات فـي الـدول الخمـس الأفضـل أداءً بيـن دورتـي PISA 2012 و PISA 2015
43	الجدول 2.3: مُعدّلات معرفة القراءة في الدول والهيئات المشاركة
44	. دق الرسـم البياني 2.5: مقارنـة معـدّلُات معرفـة القـراءة بين الـدول العربيـة المشـاركة في دورة PISA 2015
45	٠٠٠ــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	PISA 2015 g PISA 2012
46	الفصل الثالث - أداء طلبة حولة الإمارات العربية المتحدة في حورة PISA 2015
49	الرسم البياني 3.1: مقارنة معدّلات العلوم والرياضيات والقراءة بين دورات +PISA 2009
	PISA 2015 g PISA 2012 g
51	الرســم البيانــي 3.2: مقارنــة معــدّلات أداء طلبــة دولــة الإمــارات العربيــة المتحــدة فــي مجــالات
=0	العلــوم الفرعيــة
52	الرسم البياني 3.3: مقارنة معدّلات الأداء بين الإناث والذكور في المجالات الثلاثة
53	الرسم البياني 3.4: مقارنة معدّلات الأداء بين الإناث والذكور في مجالات الكفاءة الفرعية للعلوم
53	الرسم البياني 3.5: مقارنة معدّلات الأِـداء بين الإِناث والذكور في مجالات المعرفة الفرعية للعلوم
54	الرسم البياني 3.6: مقارنة معدّلات الأداء بين الاناث والذكور في محالات النظام الفرعية للعلوم





رؤيتنا تعليم ابتكاري لمجتمع معرفي ريادي عالمي.

رسالتنا

بناء وإدارة نظام تعليمي ابتكاري لمجتمع معرفي ذي تنافسية عالمية يشمل كافة المراحل العمرية ويلبي احتياجات سوق العمل المستقبلية وذلك من خلال ضمان جودة مخرجات وزارة التربية والتعليم وتقديم خدمات متميزة للمتعاملين الداخليين والخارجيين.



معالي حسين بن إبراهيم الحمادي وزير التربية والتعليم







صاحب السموّ الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم نائب رئيس دولة الإمارات العربيّة المتحدة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي حاكم دبي



صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان رئيس دولة الإمارات العربية المتحدة حفظه الله



أداء الطلبة في سن الخامسة عشر في دولة الإمارات العربية المتحدة: نظام تعليمي رفيع المستوى لإعداد القوى العاملة للمستقبل

نتائج PISA 2015

